



20. jubilejni
mednarodni
Gorenjski sejem
v Kranju
od 7.—18. avgusta



Zanimanje za kmetijske stroje

Na upravi Gorenjskega sejma so nam povedali, da je XX. sejem že videlo 96.300 obiskovalcev od tega 24.000 tujih. Promet na sejmu je dosegel 28 milijonov novih dinarjev. Na sejmu se obiskovalci najbolj zanimajo za kmetijsko mehanizacijo, tehnično blago in konfekcijo. Za kupec je najbolj zanimivo blago tujih razstavljalcev, predvsem tistih z lahko kmetijsko mehanizacijo, ki najbolj ustreza zahtevam in pogojem gorenjskega kmeta. Prav tako smo izvedeli, da so ocene sejma ugodne, čeprav primanjkuje usnjene konfekcije, obutve in izdelkov živilske industrije.

Enako dober je obisk na modni reviji, ki je vsak dan ob šestih popoldne v avli občinske skupščine. Obenem obveščamo vse obiskovalce sejma, da bo danes zvečer na zabaviščnem prostoru pred osnovno šolo Simona Jenka nastopil narodno zabavni ansambel Štirje kovači, v torek zvečer pa trio Henček s pevci. -jk

Čipkarski praznik

V Zelenikah bodo imeli jutri že osmič po vrsti Čipkarski dan, ki kot osrednja turistična prireditev v dolini združuje več zanimivih dogodkov. Prvi bo na vrsti že danes zvečer ob 19. uri, ko bodo domačini zakurili kres pred plavžem in se ob njem povesečili s starimi šaljivimi družabnimi igrami, kot so »šivanje kovtrov«, »v štirico gledate«, »pobiranje kranceljnov«, »muško popravljate« in »rihtarja bit«. Sobotni večer bodo zaključili z zabavo in plesom.

Jutri zjutraj ob 8. uri bodo v Plavčevi hiši odprli razstavo najlepših izdelkov domačih čipkarič. Razstava zares zasluži pozornost, saj je izredna paša za oči, njena privlačnost pa je tudi to, da

so lepe čipke na prodaj. Dopoldne bo nato še nogometna tekma med oženjenimi in ne-oženjenimi ter ocenjevalna vožnja s kolesi in motornimi vozili.

Osrednji dogodek pa bo se-

veda sprevid in tekmovanje klekljaric ob 14. uri. Spremljali jih bodo godci, pevci in skupine v narodnih nošah, ki bodo po zanimivem tekmovanju izvedli pester kulturni program. M. S.

Obisk iz Italije

V četrtek sta obiskala Podjetje za komunalno in stanovanjsko gospodarstvo v Kranju podpredsednik Nacionalnega združenja institutov za gradnjo ljudskih hiš Italije in predsednik instituta Genova dr. Ugo Biancucci ter predsednik podobnega instituta iz Gorice profesor Massimo Cellie. Oba ugledna gosta iz sosednje Italije sta pri-

šla v Slovenijo zaradi dogovora o obisku delegacije Nacionalnega združenja, ki naj bi prišla k nam septembra in s tem vrnila obisk predstavnikov jugoslovanskega stanovanjskega gospodarstva, ki so bili junija v Italiji.

Gospoda Biancucci in Cellie sta po razgovorih v Kranju odšla še v Ribno, na Bled in v Bohinj. -jk



V PRODAJALNAH KOKRA
PRODAJA BLAGA
S POPUSTOM
IN PO ZNIZANIH CENAH

Specializirana prodajalna
s pohištvo

Dekor

Kranj
Koroška 35

vam nudi 5 % popust
pri nakupu pohištva
v času od 7. do 18. 8. 1970

Brezplačna dostava
do 30 km
Strokovna montaža
Prodaja na kredit

Prodajalna

Gorenje

Kranj,
Prešernova 11

Prodaja blago
za ženske letne obleke
in predpasnike
po 40 do 60 % znižanih
cenah

Prodajalna

Tekstil

Kranj,
Prešernova 5

vam nudi moške srajce
in pletenine
s 50 % popustom

V naših prodajalnah
boste vedno kupili poceni
in kvalitetno blago!

Za obisk se priporoča
KOKRA KRANJ!



**blagovnica
namo
škofja loka**

10% popust od 7. do 18. avgusta

— pohišstvo — pletenine — posoda — kolesa —
mopedi — motorji

— konfekcija — metrsko blago — TV in radio
aparati — obloge za tla — dekorativno blago —
perilo

— gospodinjski aparati — usnjena galanterija —
športne potrebščine — volna, pletilni stroji — gra-
mofoni, magnetofoni — dežniki

**Kupite dobro, kupite sedaj,
kupite poceni!**



**veleblagovnica
namo
ljubljana**

JESENICE

Za Dan graničarjev, 15. avgust, bosta predsedstvo občinske konference ZMS Jesenice in poveljstvo graničarskih postojank organizirala srečanje mladine in graničarjev. Srečanje, na katerem bodo tudi športna tekmovanja, bo še poglobilo dobre odnose med jeseniško mladino in graničarji.

Predsedstvo občinske konference ZMS Jesenice je pred kratkim organiziralo posvetovanje članov mladinskega aktiva učencev v gospodarstvu v trgovskem podjetju Zarja. Na posvetovanju so razpravljali o odnosih v kolektivu, o sodelovanju mladih v samoupravnih organih, o dopustih in o nagradah.

Ker se je nova cesta ognila spomenika talcev v Mostah, so se predstavniki krajevne in občinske organizacije ZZB NOV dogovorili, da bodo spominsko obeležje prestavili na bolj vidno mesto. Spomenik naj bi odslej stal na Rebrji, okrog njega pa bodo uredili park. Izbrali so tudi gradbeni odbor, ki bo vodil dela.

Občinska konferenca ZMS Jesenice je imenovala posebno komisijo, ki bo vodila priprave na 2. kongres samoupravljalcev. Komisija je sprejela program dela, po katerem bodo preučili razvoj mladinske samouprave v šolah, vključevanje mladih v samoupravni sistem ter oblike usposabljanja mladih za delo v organih samoupravljanja.

Sredi julija so delavci podjetja Kovinar z Jesenic začeli z rekonstrukcijo ceste, ki pelje od Jesenic do Planine pod Golico. Prav tako so začeli tudi z urejanjem ceste Staneta Bokala. Računajo, da jo bodo letos uredili do Križa. — B. B.

ŠKOFJA LOKA

V nedeljo, 16. avgusta, slavi tovarna obutve Alpina Ziri pomembna jubilej — 20-letnico samoupravljanja. Za to priložnost se je prizadevni kolektiv temeljito pripravil. Praznovanje bodo začeli ob 8. uri zjutraj s promenadnim koncertom, uro zatem bo slavnostna seja delavskega sveta. Ob desetih je v načrtu otvoritev nove proizvodne hale. Gostje naj bi si nato ogledali, kako teče proizvodnja čevljev. Popoldne in zvečer bo zabava na prostem.

Na proslavo so vabljeni vsi člani delovne skupnosti Alpine, njihovi družinski člani in vsi prebivalci Zirov.

Žejni avtomobili

V poletnih mesecih prodajo na kranjskogorski bencinski črpalki toliko goriva, da ga komaj sproti dovažajo. Največ goriva prodajo voznikom, ki prihajajo v Jugoslavijo čez Koroško sedlo ali pa se po tej poti vračajo.

V Kranjski gori so snemali film o prometu

Prejšnji teden so v Kranjski gori snemali film o nevarnostih v prometu. Film je posnela ekipa RTV Zagreb. Pri snemanju so sodelovali tudi gasilci iz Kranjske gore, pripravljali so umetniž dež, luže itd. Ker je bilo zaradi snemanja treba večkrat zapreti cesto, so pomagali tudi miličniki.

B. B.

Krajevni praznik v Gradu pod Krvavcem

Prebivalci krajevne skupnosti Grad pod Krvavcem v teh dneh praznujejo svoj krajevni praznik. Osrednja slovesnost bo jutri, v nedeljo, 16. avgusta. Že danes popoldan pa bodo člani krajevnih organizacij ZZB NOV, SZDL, učenci osnovne šole in drugi obiskali spominska obeležja, ki jih v teh krajih ni malo, saj so bili na Davovcu in Krvavcu hudi boji 1. grupe odredov, Krvavške čete in drugih partizanskih enot.

Krvodajalska akcija v Cerkljah

V torek, 18. avgusta, bodo prostovoljni krvodajalci iz Cerklj spet darovali to dragoceno tekočino. V letošnjem letu je dalo kri že 238 prostovoljcev. V Cerkljah so te akcije uspešne že od vsega začetka, o čemer nam priča 82 zlatih, 342 srebrnih in 12 diplom za oddano kri. Na proslavi RK, ki bo letos oktobra v Cerkljah, bodo značke podelili še 50 krvodajalcem. — an

»Roštiljada« v Tamarju

Planinsko društvo Medvode prireja v soboto, 15. avgusta v Tamarju veliko planinsko slavnost pod naslovom »roštiljada«. Medvoški planinci pripravljajo obiskovalcem številna presenečenja, med katerimi bo najzanimivejše tekmovanje v pripravljanju čevapčičev.

V pestrem programu bo sodelovala medvoška godba na pihala, pripravili bodo bogat sredočlov in izbral najprikljubnejšo planinko.

F. R.

Osrednja in zaključna slovesnost bo v nedeljo s pričetkom ob 14. uri pri Vornpergarju na Ambrožu 6 pod Krvavcem. Ob spomeniku padlega partizana bodo izvedli kulturni program. Sledilo bo srečanje nekdanjih borcev in aktivistov.

S takšnimi delovnimi uspehi kot letos, krajevna skup-

nost Grad pod Krvavcem se ni proslavila svojega praznika. Na Štefanji gori imajo nov transformator in urejeno električno omrežje, asfaltirali so cesto Cerklje—Dvorje, zgradili so prvi odcep ceste za Ambrož. Prebivalci sami so v denarju in s prostovoljnimi urami prispevali prek 7 milijonov dinarjev. — an

Uprizoritev ljudske igre »Veriga«

V soboto in nedeljo (15. in 16. avgusta) bo domača igralska skupina uprizorila znano ljudsko igro Veriga (Zlajdra). Uprizoritvi bosta na Markovem dvorišču na Spodnji Senici v počastitev 25-letnice osvoboditve in 100-letnice rojstva Frana Saleškega Finžgarja.

Zgodba je postavljena v leto 1910, ko sta se sosedja Kosi in Matjaž iz Spodnje Senice pravedno za staro »zlajdro«. Zanimivo je, da se je

veriga ohranila do današnjih dni in jo uporabljajo samo za igro.

Igralci, sami domačini, z veliko vneto vadijo za zahtevno predstavo. Zaradi celodnevne dela na polju, so vaje običajno pozno zvečer. Tudi režiser je domačin, Markov Andrej, ki nam je v razgovoru povedal, da je zadovoljen z igranci in upa, da bo predstava brez spodbujajev.

F. R.

Šola bo gotova jeseni

Dela na novi šoli v Kranjski gori so se nekoliko zakasnila. Spomladi je gradnja ovirala sneg, pozneje pa je graditelju, SGP Sava, primanjkovalo gradbenega materiala. Zdaj dela potekajo nemoteno

in upajo, da bo šola jeseni gotova. V novi šoli bodo uvedli kabinetni pouk in celodnevno varstvo otrok.

ta teden

1942:

so na Jelovici močne nemške enote 18. poljskega polka gorskih lovcev obkolile bataljon 2. grupe odredov, ki je bil na pohodu z italijanskega zasedbenega ozemlja prek Gorenske na Stajersko. Ob zori naslednjega dne je bataljon v silovitem naskoku prebil obroč. Ob tej priliki je zaplenil tudi načrt ofenzive, kar je s pridom izkoristil.

Otvoritev bo v nedeljo, 23. avgusta

V Spodnji Senici pri Medvodah so v nedeljo nameravali odpreti nov dom družbenih organizacij. Otvoritev so zaradi slabega vremena prestavili na nedeljo, 23. avgusta.

JK

KOVINOTEHNA

EXPORT
IMPORT

Celje

BLAGOVNICA FUŽINAR JESENICE

Velika reklamna prodaja

na mednarodnem sejmu v Kranju
od 7. do 18. avgusta

Pralni stroji Gorenje

I. a kvaliteta
od 1.950.— dinarjev
dalje

hladilniki Gorenje
in Zoppas

Kupujte dobro, kupujte poceni,
a najboljše in najceneje boste
kupili v paviljonu blagovnice
Fužinar

SEZONSKA RAZPRODAJA

štedilniki Gorenje
elektrika, plin,
kombinirani, super
od 350.— din dalje
tovarniško znižano

Poleg tega:

IZREDNO UGODEN
NAKUP
POMIVALNIH
OMARIC
Emo Celje in Gaber

POSEBNO UGODEN
NAKUP KERAMIKE
skodelce, vaze,
krožniki, servisi

SEJEMSKI POPUST
DO 80 %

Nekdaj in danes

Pred vojno je polovica občanov kamniške občine živila od kmetijstva. Danes se s kmetijstvom ukvarja le še 17 odstotkov občanov. Razmah industrije, sodobna tehnologija in današnji ritem življenja znatno menjajo podobo mest in vasi ter način življenja. Pred vojno je bil v kamniški občini na 131 prebivalca en radioapar, zdaj pa je na štiri občane en radioapar. Pred vojno nismo poznali televizorjev, sedaj pa je na deset prebivalcev občine en televizor. Celotni dohodek kamniške občine je 1939.

leta znašal 12 milijard, zdaj pa 63 milijard starih dinarjev.

1939. leta je bilo vse vodovodno omrežje dolgo le 7 km, zdaj je šestkrat večje! Pred vojno je bilo osem vodovodov, zdaj pa jih je 35. Šolski prostor je še enkrat večji. Pred vojno je šolo obiskovalo 2.100 učencev, zdaj pa drsa šolske klopi 3.400 učencev. Po vojni je bilo na področju kamniške občine zgrajenih 1.300 stanovanj. Pred vojno je bilo v občini zaposlenih 1050 ljudi, zdaj pa je prek 8.000.

Gospodarstvo kamniške občine bo 1975. leta predvidoma imelo 100 milijard celotnega dohodka. Za investicije v osnovna sredstva bodo vložili 30 milijard, izvoz pa naj bi 1975. leta znašali 11 milijonov dolarjev.

Svet menja ljudi, ljudje menjajo svet. Z delom ustvarjajo lepši jutrišnji dan. Skrajša smo pozabili, da je še pred prvo svetovno vojno delovni dan delavca trajal polnih 12 ali pa še več ur.

J. Vidic

Javorniški Rovt nad Jesenicami

Naselje Javorniški Rovt ki leži v prelepem kotičku visoko pod Karavankami, je približno tri kilometre oddaljeno od Javornika pri Jesenicah. Med vojno je bila marsikatera hiša partizansko zatočišče, mnogi domačini pa so poprijeli za puško in odšli v partizane. V Javorniških Rovtih je padel tudi prvi sekretar Skoj za jeseniško okrožje Jože Zupan — Ježek, po katerem se imenuje tudi osnovna šola na Koroški Beli. V Javorniških Rovtih je tudi mnogo grobov in spominskih obeležij. Ob raznih obletnicah in praznikih jih vedno obiščejo učenci osnovne šole s Koroške Bele, največja manifestacija pa je ob Dnevu mladosti, ko priredijo vse osnovne šole v jeseniški ob-

čini množičen pohod na Pristavo v Javorniških Rovtih.

Okoli 150 prebivalcev šteje danes to prijazno naselje, okoli 50 hišnih števil, ki so posejane po obronkih in bližjih gričih. V prihodnjih nekaj letih se bo število prebivalcev močno povečalo, saj se je precej Jeseničanov že odločilo, da zapuste sajasto in zadimljeno mesto ter si tod postavijo dom. Ne manjka pa tudi takih, ki si bodo v tem kraju zgradili hišico za oddih.

Pred leti so otroci še obiskovali šolo v Javorniških Rovtih, zadnjih nekaj let pa obiskujejo matično šolo na Koroški Beli. Stara šola sedaj propada, v veliko nezadovoljstvo domačinov. Ti si seveda želijo, da bi njihovi

otroci, predvsem učenci nižjih razredov, pozimi v visokem snegu ne pešali v tri kilometre oddaljeno šolo. Tudi cesta je potrebna popravila, tembolj, ker ob lepih medeljah in praznikih zaidejo v Javorniški Rovt tudi motorizirani turisti. V planinskem domu na Pristavi, ki stoji na zelo lepem kraju, je zlasti pozimi precej živahno, saj v zimskih počitnicah prihajajo sem učenci ljubljanskih osnovnih šol. V bližini je tudi dovolj smučarskih terenov in pri Planinskem društvu Javornik-Koroška Bela obljubljajo, da bodo prihodnjo zimo postavili smučarsko vlečnico.

Prebivalci so večinoma zaposleni v železarni Jesenice, skoraj vsi pa se ukvarjajo tudi s kmetijstvom. Pri raznih komunalnih delih si večinoma pomagajo kar sami (vsaka hiša ima svoj lasten vodovod). Prav sedaj pa gradi Gozdno gospodarstvo novo gozdno cesto, ki bo speljana v širokem loku prav pod vznožje Karavank.

V vasi sta dve gostilni, prebivalci pa si zelo želijo trgovino. Vsekakor pa bo ob povečanju prebivalstva treba pomisliti tudi na to in na avobusno zvezo z dolino, saj mnogi prepešajo vsak dan šest kilometrov dolgo pot.

D. Sedej

Taborjenje loške mladine

Skofjeloški taborniki so letos zopet organizirali letovanje v Fažani pri Pulji. V štirih izmenah se bo vrstilo ob morju prek petsto otrok. Zaradi nizke cene pa se za popust pri tabornikih odločijo tudi mnogi odrasli Ločani.

Mladina se na letovanju

nauči marsikaj koristnega. Zanimiva gozdna šola jim posreduje osnovna spoznanja v orientiranju na terenu, skrivnostih narave in jih nauči prijetnih taborniških pesmi. Večeri ob tabornem ognju pa so za vsakega še posebna poslastica.

A. Iglčar

Občani dolgujejo občini prek 20 milijonov S d n

Znano je; zakaj plačujemo prispevek za uporabo mestnega zemljišča. Tudi to vemo, v kakšne namene se ta denar lahko uporabi. Na podlagi zakona je 1968. leta 3087 občanov kamniške občine plačevalo prispevek za uporabo mestnega zemljišča. Nekateri so plačevali, drugi niso, tretji so se pritožili, zakaj tudi sosed ne plača ipd. Na občini so sklenili, da bodo naredili red. Upravni odbor sklada za urejanje in oddaja javnega zemljišča občine Kamnik je o tem razpravljal in sklenil, da se izvrši pregled vseh prijav. Več komisij je krenilo na teren. Pregledali so 2.900 popisov prijav za plačevanje prispevka za uporabo mestnega zemljišča. Ugotovili so, da 557 občanov sploh ni prijavilo prispevka, nekatere odločbe o višini prispevka pa so bile pomankljive. Na podlagi teh ugotovitev so izdali 1811 novih odločb tako, da zdaj v kamniški občini 3.644 občanov plačuje prispevek. Od ti-

stih občanov, ki niso prijavi vili in tistih, ki so nepravilno prijavili zemljišče oziroma stanovanjske površine, je 7 novih odločbah zajeto dodatnih 22 milijonov S din. Toliko bo torej po pregledu letno več denarja na razpolago za urejanje mestnega zemljišča.

Občani so tudi precej neradni plačniki prispevka. Ob koncu lanskega leta so iz naslova prispevka za uporabo mestnega zemljišča občani kamniške občine dolgovali prek 45 milijonov S din.

Letos so občani bolj vestno plačevali prispevek in so bili ob polletju dolžni le še prek 20 milijonov S din.

Krajevne skupnosti dobijo na razpolago vsa sredstva, ki so bila na njihovem področju zbrana od plačila prispevka za uporabo mestnega zemljišča. Zanimivo je, da je kljub večnemu pomanjkanju finančnih sredstev ta sredstva lani v kamniški občini koristila samo krajevna skupnost Duplica.

J. Vidic

Komisija za delovna razmerja turistično prometnega podjetja



CREINA Kranj

razglašna naslednja prosta delovna mesta:

1. več KV avtomehanicov
2. 1 KV kovinostrugarja
3. 1 KV elektrovarilca
4. več avtobusnih sprevovalnikov

Pogoji:

- pod tč. 1 KV delavec s prakso na tem delovnem mestu
pod tč. 2 KV delavec s prakso na tem delovnem mestu
pod tč. 3 KV delavec s prakso na tem delovnem mestu
pod tč. 4 končana osemletka in znanje slovenskega jezika

OD za razglašena delovna mesta je določen s pravilnikom o delitvi OD. Delovno razmerje se sklepa za nedoločen čas. Prijave z dokazili o zahtevanih pogojih sprejema kadrovska služba podjetja do vstetega 25. 8. 1970 na naslov: Komisija za delovna razmerja pri turistično prometnem podjetju Creina Kranj, Koroška c. 8.

Dekoratívno blago - s prekrasnimi vzorci - nov uspeh kranjske tekstilne tovarne

Navajeni smo — vsaj v zadnjih letih — brati le črnogledne zapise o naši tekstilni industriji. Da stagnira, da ni več rentabilna, da je zastarela in tudi da je poprečni osebni dohodek v tej stroki najnižji na lestvici — vse to nas je napravilo pesimiste. Da utegne res tako biti, vsaj v Kranju tako čutimo, je že potrdilo v dejstvu: nekoč še pred desetletji, je veljal Kranj kot slovenski Manchester — toliko je bilo tu tekstilnih tovarn. Pet velikih in štiri manjše. Danes pa Kranju dajeta pravo veljavo le »Iskra« in »Sava«, vsaj v glavnem. Ali je tekstil v našem mestu res v zatonu?

S takimi mračnimi mislimi smo se podali na ogled razstavišč Gorenjskega sejma — prej pa smo se zvedeli, da največja kranjska tekstilna tovarna »Tekstilindustre« letos sploh ne razstavlja, pač pa je pokazala svoje nove izdelke le tekstilna tovarna »IBI«.

In prav ogled njenih dekorativnih tkanin nam je vzbudil novo zaupanje v življenjsko sposobnost kranjskih tekstilcev.

Kajti to, kar smo videli v paviljonih, kjer ima razstavljenno svoje blago tekstilna tovarna »IBI«, je pravo odkritje lepote in kvalitete. Bo-

gata kolekcija čudovitih žakardskih vzorcev v najdecentnejših barvah — to je res potrdilo sposobnosti te tovarne, ki se je sicer samorastniško povzpela iz najskromnejšega obrata s starimi stroji v veliko moderno tovarno. S svojimi lastnimi močmi se je delovni kolektiv dvignil do sedanje višine — razstavljeni novi izdelki so očitno zrcalo njegove strokovnosti in poguma.

Tem odlikam je bilo že pred tedni izrečeno zadoščanje z najvišjim priznanjem direktorju te tovarne. Zdaj pa tako vsesplošno priznanje izrekajo tovarni tudi številni strokovnjaki in drugi obiskovalci Gorenjskega sejma. Občudovanje zares lepih desenov v okusnih barvah, je nedeljeno. Izzvenci v upanje, da bo to blago tudi na trg za široko potrošnjo čimprej prišlo. Tembolj, ker se lepoti vzorcev pridružuje to pot kvalitetni material: blago je stikano v glavnem iz drallona in exlana; razen tega pa je še apretirano proti krčenju.

Vsekakor je treba tekstilni tovarni »IBI« čestitati — predvsem tudi zato, ker nam je vrnila zaupanje v sposobnosti tekstilne industrije v Kranju.

1 vprašanje 3 odgovori

V današnji rubriki 1 vprašanje — 3 odgovori odgovarjajo predstavniki treh razstavljalcev na XX. Gorenjskem sejmu. Zastavili smo jim naslednje vprašanje: **Kakšna je vaša ocena letošnjega Gorenjskega sejma in kako ste zadovoljni s poslovnim uspehom?**



Viktor Klement, »Zarja« Jesenice: »S samim sejmom sem zadovoljen, vendar bi bilo bolje, če bi bil sejem v enem prostoru, ker ima kupec možnost, da si ogleda celotni sejem in, da se odloči za nakup tam, kjer so pogoji kupčije najboljše! Danes pa je za-

radi razdrobljenosti sejma to nemogoče.

Kar se prometa tiče, sem zaenkrat zadovoljen, vendar želimo promet še povečati. Za to imamo vse pogoje, saj prodajamo vrsto kvalitetnih izdelkov, predvsem pohištvo raznih proizvajalcev, gospodinjske aparate, tekstilno metrsko blago, preproge, zavese, konfekcijo, perilo in pletenine. V našem prodajnem prostoru lahko zadovoljimo še tako zahtevnega kupca. Naše cene so konkurenčne, dostava na dom solidna, razen tega pa nudimo možnost nakupa pod ugodnimi kreditnimi pogoji.«



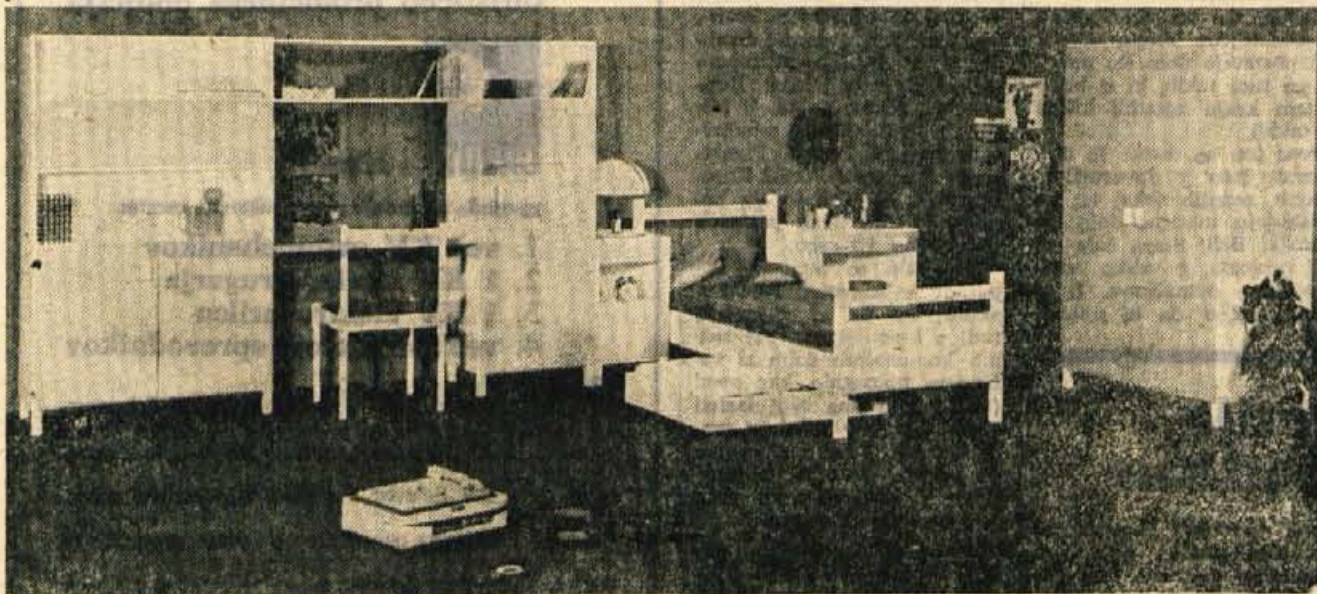
Slavko Cuderman, »Zivila« Kranj: »Sejmi so si zelo podobni in nekaj posebno novega letos ni. Mi imamo letos večjo izbiro blaga kot pretekla leta, pa tudi cene so nižje. Blago prodajamo z večjim popustom. Za nas je značilno, da že peto leto zapored prodajamo na sejmu morske ribe na zabaviščnem prostoru pred osnovno šolo Simona Jenka. Iz dneva v dan prodamo več morskih rib. Značilno je, da so cene rib na Gorenjskem sejmu znatno nižje od cen v obmorskih mestih! Skušaj stane na primer pri nas 6 dinarjev, v Umagu pa 8 dinarjev. Lignje pa stanejo pri nas le 7 dinarjev. Z obiskom zaenkrat nismo zadovoljni, vendar to ne pomeni, da za sejem ni zanimanja, temveč na obisk veliko vpliva slabo vreme. V zaključnih dneh sejma upamo na boljše.«



Boris Zibelnik, »Sipad« Kranj: »Pri nas prodajamo blago brez pologa. Uraditev sejma pa ni povsem v redu, ker se organizatorji niso dovolj zgodaj pobrigali za montažne hale. Zadnja nevihta je v našem paviljonu naredila precej škode, ker hala ni zavarovana pred dežjem in neurjem. Izbiraj pri nas letos nekoliko manjša od lanske, vendar pa imamo od vseh razstavljalcev v prodajalcev pohištva najugodnejše cene. Blago prodajamo s 5 odstotnim Sipa-dovim popustom in 2 odstotnim sejemskim popustom. Na vseh panojih pa je napisan le 5 odstotni popust, čeprav je v resnici 7 odstotni. Menim, da se bo začel za nas pravi sejem šele ob koncu tedna! Rad bi povedal še to, da je 10 starih tisočakov za kvadratni meter razstavnega prostora preveč. Prostor, v katerem razstavljam, bi nam lahko zaračunal največ 6 tisočakov na kvadratni meter.«

J. Košnjek

BOŠTJAN Za igro in delo, veselje in srečo vaših najmlajših!



Elemente te otroške sobe, projektirane za predšolske otroke in šolarje, lahko zaradi njihove sestavljalnosti poljubno kombinirate ter po potrebi dokupite.

LIK Savinja Celje

FIAT ZASTOPSTVO

TRIESTE
TRST

zanetti & porfiri

PRODAJNI ODDELEK: nova in rabljena vozila, namenjena za izvoz v Jugoslavijo
Capo di Piazza št. 2, telefon 36-262

SERVISNA SLUŽBA: za generalna popravila motorjev fiat 600 D, 1100 in 1300
Via F. Severo št. 30, telefon 76-4287 in 76-4886

SLUŽBA ZA ZAMENJAVO IN NABAVO originalnih fiatovih nadomestnih delov (prevlek, preprog, prtlačnikov itd.)
Via Severo št. 30, telefon 76-4287 in 76-4286

ODDELEK ZA PRODAJO novih in rabljenih fiatovih vozil
Via Locchi št. 26/3, telefon 93-787

Letos 14 odstotkov več

S planom za letošnje leto je predviden dotok proračunskih sredstev občine Kamnik v višini 15.652.650 din, s prenešenimi sredstvi iz lanskega leta pa naj bi znašali 16.553.519 din. Letošnji proračun je za 14 odstotkov večji kot lani. Dohodki za občinski proračun naj bi letos znašali (skupaj s prejšnjimi sredstvi iz lanskega leta) 8.729.600 din in za Temeljno izobraževalno skupnost 7.823.919 din. V prvih petih mesecih so uresničili brez prenešenih sredstev 5.446.285 din. Dotok sredstev v občinski proračun kaže sicer delni izpad, vendar podatki kažejo le dobro polovico meseca maja. Zadovoljiv je priliv dohodkov od prispevka iz

osebnega dohodka iz delovnega razmerja. Kot vsako leto je tudi letos v začetku leta manjši dotok sredstev od

prebivalstva, ki pa se nadoknadijo med letom, posebno v zadnjem tromesečju.

J. V.

Oves dobro kaže

V teh dneh kmetovalci na Gorenjskem spravljajo še zadnja žita. Posebno v višjih legah so žita letos pozno dozorela. Oves je letos bolj obrodil kot lani, letina drugih žit pa je bila zaradi dolge zime slabša.

Kmetje so v glavnem že posejali ajdo in repo. Pone-

kod so posevki ajde visoki že do 15 cm in lepo kažejo. Tudi repa je ponekod že ozelenela, vendar se kmetovalci bojijo, da je ne bi letos spet napadle drobne, črne gosenice, ki so lani uničile skoraj ves pridelek.

— an

Turisti so zadovoljni

Kamp v Gozd Martuljku je bil v juliju in prvih dneh avgusta dobro zaseden, saj so zabeležili tudi do sto gostov na dan. Kamp je lepo urejen v prijetnem smrekovem gozdu, v bližini je tudi kopališče. Ni čudno, da večina gostov ostane v njem po nekaj dni. Do prihodnje sezone bodo v nekdanji šoli uredili prhe s toplo vodo. Lastnik kampa Ljubljana transport je namreč kupil šolo in jo namerava preurediti v depandanso hotela Špik. Nasploh se — vse tako kaže — obeta kar dobra turistična letina.

Na turističnem društvu v Kranjski gori smo zvedeli da imajo od srede julija dovolj gostov. Med stalnimi gostji je največ Vojvodincev, Italijanov pa tudi nekaj Holandcev. Mnogo turističnih sob oddajo vzhodnim gostom, ki se ustavijo na poti proti morju.

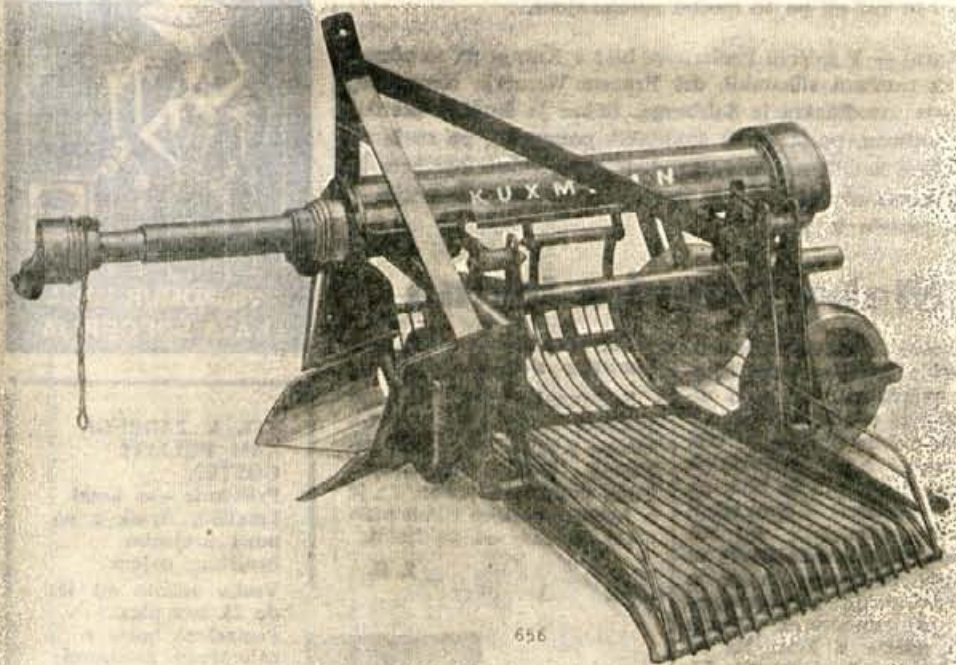
Janez Kotnik na TD Mojstrana pa nam je povedal, da se je pri njih število nočitev v primerjavi z lanskim letom povečalo za tretjino. Največ stalnih gostov je iz Beograda in okolice.

agrotehnika

EXPORT — IMPORT, LJUBLJANA, TITOVA 38 vam nudi

sodobni traktorni priključek izruvač krompirja

»KUXMANN SSK«



656

Preko lemeža zdrsne masa zemlje na dve tresoči se mreži, ki se treseta v nasprotnem smislu dovolj intenzivno, da se s tem v najkrajšem času loči gomolje krompirja od zemlje in plevela. Z njim se doseže čisto delo in velik delovni učinek.

Izruvalo je brez zobčnikov in brez pogonskih verig.

Vse nadaljnje informacije lahko dobite pri Agrotehnik, Ljubljana, Titova 38, telefon 315-555 ali pri poslovalnicah v Celju, Mariboru in Murski Soboti.

Ponovno obveščamo vse interesente, ki rabijo betonske prage, primerne za betoniranje, da smo jih na odseku proge Žabnica—Kranj deponirali na primernih prostorih tako, da so dostopni za vse vrste vozil. Pragovi so brezplačni. Podrobne informacije dobi lahko vsakdo pri nadzorništvo proge Kranj, Kolodvorska 9.

Sekcija za vzdrževanje prog
Jeserice



Mladinska knjiga

Ljubljana

prodajalna Kranj

OBIŠČITE NAS NA GORENJSKEM SEJMU V ŠOLI SIMON JENKO

Kupili boste vse za vašega šolarja ● velika izbira aktovk po znižanih cenah ● Šolske - leposlovne in knjige o turizmu ● velika izbira

Ernest Nemeček razstavlja v Kranju

Včeraj zvečer so v Prešernovi galeriji v Kranju odprli razstavo avstrijskega slikarja Ernesta Nemečka. Kranjskemu občinstvu se predstavlja s slikami, akvareli, grafikami in v drugi tehniki na motiv: slovenska obala in Istra.

Ernest Nemeček je češkega rodu. Njegov oče je profesor za hidravliko na graški univerzi. Oče, ki je bil že večkrat pri nas je svetoval sinu naj obišče naše obmorske kraje. Mladi slikar se je navdušil nad lepoto istrske obale. Njegovi najljubši motivi so stara oljčna drevesa, ribiški čolni in druge posebnosti obmorskih krajev. Spomladaj je v Mestni galeriji v

Piranu samostojno razstavljal. Predstavil je 68 del. Sedaj ima slikar Nemeček stalno razstavo v prostorih penziona Majde Mally v Piranu.

Na vprašanje, zakaj se je tako navdušil za obmorske kraje, je odgovoril:

»Živim in delam v Salzburgu. Tam je pokrajina mrzla, obdana z gorami. Pol leta imamo zimo, vsi pa si želimo sonca, topline, morskih valov in toplih vetrov. Motivi iz Pirana, Fijese, Portoroža, Sirunjena, Izole, Kopra in drugih krajev prinesejo v naše domove tih, sušnih, toplih krajev. Ti motivi so najboljša reklama za vaše obmorske kraje.«

Obetajoči načrti

Po sprejetju zakona o ustanovitvi Višje šole za organizacijo dela v Kranju, čakata vodstvo šole predvsem dve nalogi.

Dosedanji vpis slušateljev je pokazal, da se gospodarske organizacije vedno bolj zanimajo za kadre s tovrstno izobrazbo. V lanskem šolskem letu je bilo na novo vpisanih več kot 700 izrednih slušateljev. Vse doslej šola ni imela možnosti, da bi dovolila vpis tudi rednim študentom. Z novim zakonom pa mora šola organizirati študij tudi za redne študente! Za redne študente pa bodo morali dopolniti učni program. Rednim študentom, ki se bodo lahko s srednje šole vpisali na Višjo šolo za organizacijo dela namreč manjkajo osnovni pojmi o organizaciji podjetij. Za izredne slušatelje, ki so bili redno zaposleni, pa seveda to ni

predstavljalo posebnega problema. Vodstvo šole meni, da bodo problem uredili z dopoljenim učnim programom, v katerem bo tudi več praktičnega pouka. Že letošnje šolsko leto se bodo torej redni študentje lahko vpisali; vpis se je nekoliko zakasnil zaradi urejanja zadev ob priznanju statuta šole.

Verjetno bo že drugo leto možen vpis tudi na drugo stopnjo študija na višji šoli za organizacijo dela v Kranju. O organizaciji študija na drugi stopnji je šola sicer razmišljala že vrsto let, vendar pa vse do letos, ko je bil status šole formalno urejen, tega ni bilo mogoče organizirati. Vodstvo šole se je prav te dni dogovarjalo s fakulteto organizacijskih ved v Beogradu in pa Visoko komercialno šolo v Mariboru za sodelovanje pri organizaciji študija na drugi stopnji.

Šola sama za sedaj še ne more formalno organizirati študija na drugi stopnji, pač pa to lahko stori v sodelovanju s kako visoko šolo. V nekaj letih pa — vsaj tako upajo — bodo na šoli dosegli pogoje, kot jih sicer zahteva sicer še nepotrjeni statut za preimenovanje v Visoko šolo za organizacijo dela. S takim sodelovanjem z eno od prej imenovanih institucij bo šola prej dosegla pogoje za študij na drugi stopnji. Predvidevajo da bo šola dosegla te pogoje nekako v petih letih. Prehodno obdobje pa bo ob tako organiziranem poslovnem sodelovanju obdobje poglobljanja formalno pridobljene organizacije študija na prvi stopnji ter strokovne rasti, s čimer bi pridobili pogoje za preimenovanje v samostojno visoko šolo.

Republiška skupščina bo jeseni sprejela tudi zakon o strokovnih nazivih. S tem zakonom bodo urejene tudi dileme, kako imenovati diplomante Višje šole za organizacijo dela.

L. M.

CREINA turistično prometno podjetje KRANJ

Izredna priložnost!

Creina prireja izlet z letalom DC-9 v Rim

dne 15., 16. in 17. septembra 1970 po izredni ceni 520,00 din

Ogled največjih znamenitosti Rima: Parlament, Fontana di Trevi, Španski trg, Trg Venezia, Kapitol, Foro Romano, Kolosej, postaja Termini, trg sv. Petra, Katedrale, Sikstinske kapele in Angelskega gradu.

Prijave do vključno 22. 8. 1970 pri Creini, Kranj — tel. 21-022

Mercator

obiščite nas na Gorenjskem sejmu:

POHIŠTVO ● TEHNIČNO BLAGO
● KONFEKCIJA ● TEKSTIL ●
ZAVESE ● PREPROGE ● ITD. ●
UGODNI KREDITI ● DO 1 MILIJON
BREZ POROKOV ● PRESENEČENJA
ZA KUPCE ● VSAK KUPEC
PREJME DARILO ● VSAK STOTI
KUPEC ŠE POSEBNO NAGRADO ●
DOSTAVA BLAGA ● NASVETI ●

Pri Mercatorju dobite vse!

KULTURNE VESTI

Kranj — Včeraj so v galeriji v Mestni hiši odprli razstavo del Ljuba Ravnikarja. Razstava je ubrana na temo »Stari Kranj«. Dela, ki so to pot razstavljena je Ravnikar naslikal v zadnjih desetletjih, vendar so tokrat prvič razstavljena skupaj. Mnogih arhitektonskih zanimivosti, ki so prikazane, danes ni več ali pa so močno spremenjene.

Karnj — V galeriji Prešernove hiše v Kranju pa so včeraj odprli razstavo slikarskih del Ernesta Wernerja Nemečka, slikarja avtodidakta iz Salzburga. Slikar je študiral grafiko v Münchenu, po številnih študijskih potovanjih pa se je za dalj časa naselil na slovenski obali. V izrednem barvnem in svetlobnem okolju Istre je nastala vrsta njegovih krajin v olju, pastelu in grafiki.

Slaba filmska letina

Letošnji Puljski festival, največja jugoslovanska filmska prireditev, že pred začetkom ni obetal kdo ve kaj. Vzrok slabim obetom je bila skromna bera festivalskih filmov. Le 21 jih je bilo, pa tudi nekateri pomembni filmski ustvarjalci so bili odsotni! Festivalski dnevi so potrdili domnevo, da se je jugoslovanska kinematografija po razmeroma plodnih letih, znašla v krizi. Na festivalu ni bilo blestečih filmov. Če omenimo najboljše filme pa vendarle ne moremo mimo Papičevih Lisic, ki so bile nagrajene z Zlato areno, Lilike, režiserja Pleše Džordževićevih Biciklistov in drugih.

Slovenski delež na puljskem festivalu je bil še posebno skromen. Sodelovali smo le z dvema filmoma: Onkraj, ki ga je režiral Gale in Klopčičev Oxygen. Nismo ostali brez nagrade; Klopčič je dobil Bronasto areno za režijo, igralec Stevo Žigon je dobil najvišjo nagrado, Zlato areno, za vlogo v Oxy-

genu. Nagrado je dobil tudi snemalec slednjega filma.

Sedemnajsti Pulj nam je prinesel malo. Lahko se tolažimo z upanjem, da bo naslednji festival uspešnejši. Toda poznavalci trdijo, da je v jugoslovanskem filmu marsikaj odvisno od naključij.

I. B.

mešanica kav
EKSTRA



VSAKOMUR PRIJA
KAVA ŠPECERIJA

STE V ZADREGI,
KAM PELJATI
GOSTE?

Pričakuje vas hotel
Letališče Brnik z na
novo urejenim
brniškim gajem

Vsako soboto od 18.
do 23. ure ples.
Postreženi boste z
zajamčeno pristnimi
vinji in jedili na žaru.
Hotel obratuje
neprekinjeno, prostori
pa so zelo primerni
za zaključene družbe.
Po 22. uri odprt mini
bar





ŽIVILA

Obiščite nas
na XX. GS
na razstavišču I.

Postregli vas
bomo s kvalitetnimi
proizvodi priznanih
podjetij:

ZITO
KOESTLIN
SLOBODA
FRUCTAL
KOLINSKA
KANDIT
TOBAČNA TOVARNA
SUMI
DANA
VITAMIN
PODRAVKA
ZLATOROG
ZAGREBSKE MLEKARNE

Po ogledu sejma
pa se okrepčajte
v bifeju MIRNA
kjer vas bodo
postregli z
izbranimi morskimi ribami
in pristnim
vipavskim vinom

Se priporočamo



ŽIVILA
KRANJ



Bela vrana loškega turizma

Ce Ločana, ki vsaj bežno pozna krajevno turistično problematiko, vprašate, kam naj se zateče obiskovalec, da bo dobro in solidno postrežen, da bo deležen pozornosti, udobja in miru hkrati, vam gotovo priporoči mini hotel Zorko v Vincarjih, majhen zasebni gostinski lokal penzionskega tipa, kakršnih pri nas ni veliko. Na dvignjeni travnati terasi ob Selščici, čisto blizu košatih gozdov stoji. Lastnik Janez Demšar in njegova žena sta pred zgradbo uredila lep plavalni bazen, namenjen izključno le hotelskim gostom. Sam objekt ima 7 sob s 14 posteljami. Prostore hladijo moderne klimatske naprave italijanskega »sporekla«. Kot zanimivost velja pripomniti, da je penzion odprt vsega štiri ali pet mesecev v letu ter da slučajnih (točlniških) prišlekov ne pustijo blizu, saj so red, tišina in odmaknjenost od vsakdanjega vrveža najbolj cenjene lastnosti Demšarjevega lokala.

»Trije obroki in soba turista veljajo 50 din dnevno,« je povedal upravnik. »Čeprav sprejemno vsakogar, prevladujejo inozemci, zlasti Holanci, Nemci in Italijani. Prihajajo z 'blagoslovom' svetovnoznane nizozemske agencije Hotelplan, katere podružnice so posejane širrom po Evropi. Dve leti sem porabil, da me je vključila v ožji izbor gostišč, ki jih priporoča svojim strankam. Le-te ji namreč povsem zapujajo, zato si ne more privoščiti spodsrljavev in jim svetovati nesolidne 'firme'. No, sedaj je led prebit. Spomlad, ko so podpisovali pogodbe in sklepali rezervacije za leto 1971, sem dobil obilo ponudb...«

Naš sobesednik je še pristavil, da sta on in žena skušala opozoriti nase tudi jugoslovanske turistične ustanove, vendar njuno prizadevanje ni bilo deležno nobenega razumevanja. Menda so gostišča Zorkine vrste premajhna in ne prinašajo dovolj dobičkov. Na sroču tuji strokovnjaki mislijo drugače. »Višek sezone predstavljata julij in avgust. Tedaj je hotel vselej polno zaseden. Prej in kasneje prevladujejo priložnostni obiskovalci brez rezervacij, se pravi skupine domačih in italijanskih lovcev ali ribičev ter razni poslovni ljudje,« smo zvedeli.

Janez Demšar je nato pripovedoval o težavah, ki so

mu jih spočetka povzročale želje in navade petičnih Holandcev. Največji problem je bilo nabavljanje hrane. Jedilnik Slovencev skoraj ne pozna živil, kakršna zahtevajo Nizozemci. V trgovinah bi zaman iskali nekatere njim drage specialitete in prizadeveni gostilničar si je dodobra obrusil pete, preden je spravil vkup vse potrebno. Za povrh so tuji neverjetno redoljubni. Baje sedejo k mizi do minute natančno in seveda pričakujejo, da bo enako solidna tudi kuharica. Predvsem pa si želijo popolnega miru. Trušč, ki vlada v običajnih restavracijah, je v vincarškem penzionu tabu. Lastnik in soproga sta z doslednim spoštovanjem zgoraj naštetih pravil uspela pridobiti naklonjenost gostov ter prek njih Hotelplana. Njun mali motel je razkošnem prospektu, ki ima večmilijsko naklado in ki turistom priporoča vsega šest jugoslovanskih gostinskih objektov. I. Guzelj

Stopetdesetič na vrhu Triglava

Lipovec Franc iz Poljšice pri Gorjah je znan lovčec, planincem in gorskim reševalcem ne le kot aktiven član njihovih društev, temveč tudi kot dober tovariš, humorist in harmonikar. Moč ga je srečati na Pokljuki, kjer skrbi za divjad. Po poključkih gozdovih je na lovu spremljal tudi tovariša Tita.

Nedeljskega slavlja v počastitev 175-letnice vzpona Valentina Vodnika na Triglav se je seveda udeležil tudi Franc. Kljub padesetim letom je še vedno urnih nog. S hčerko in vnukom se je že v soboto odpravil na pot. Sobotni vzpon je bil za Franca še posebno prazničen, saj je bila to njegova stopetdeseta hoja na Triglav.

»Z vrha Triglava, kjer smo imeli čudovito vreme, smo se vračali proti Velemu polju. Tam smo se nameravali udeležiti proslave,« je pripovedoval Franc. »Iskali smo prenočišče, toda nikjer ni bilo najti koticčka, saj je bilo planincev toliko, da še ne pomnim. Ni nam kazalo drugega kot da se prek Bohinjskega okna vrnemo v Krmo. Ko smo prišli na prelaz, kjer se steza prevesi v Krmo, se je že znočilo in ubilo se je kot iz škafa. Slepeči bliski so parali nebo in grmenje je odmevalo v skalovju, ko smo se spuščali po strmi stezi. Nesel sem vnuka in gotovo sva več kot stokrat padla na gručcu. Do kože premočeni smo slednjič prišli do avtomobila, ki mu je marasla voda segala že do osi. Oddahnilo smo se, ko smo bili opolmoči končno doma. Res svojevrstan vzpon za jubilej...«

J. Ambrožič

Poključke galerije

Danes so Poključke galerije že skoraj pozabljene, pred vojno pa so privabljale številne domače in tuje goste.

Kje galerije pravzaprav so? Če se peljemo skozi Zgornje Gorje proti Pokljuki, se v Krnici ločimo od poključke ceste in se peš napotimo proti zeleni dolini Radovne, od tu pa zavijemo proti Stari Pokljuki in že smo pod vznožjem mogočnega poključkega masiva. Od tu nas kolovozna pot popelje skozi lep senčen gaj do senožeti pod galerijo. Še deset minut hoje po gorski stezi in že smo v galerijah. Zdi se ti kot da bi bil v mogočnem kanjonu, ki ga lahko vidiš le

v filmih, od treh strani kipijo v nebo visoke stene, in občutek imaš, da se bodo stene zdaj, zdaj zrušile. V pečinah so še vidni železni kotniki, po katerih so izletniki prek »mostovja« in kamenitih obokov prišli na Zabrnik. V samem dnu galerij pa je jaša, ravnica, kjer so včasih prirejali proslave in shode.

Galerije je pred vojno oskrbovalo planinsko društvo iz Gorij, danes pa so opuščene. Zeleni bi, da bi turistično in planinsko društvo spet prevzelo skrb za galerije, saj bi gostov, ob primerni ureditvi poti in tudi galerij samih, prav gotovo ni manjkalo. J. Ambrožič



Varčujmo na deviznih računih



pri
**Gorenjski
kreditni
banki**

Sovjetska zveza in Zahodna Nemčija sta v Moskvi dosegli sporazum, po katerem se odpovedujeta uporabi sile v medsebojnih odnosih. Pogajanja so bila dolga in težka in tudi niso rešila vseh vprašanj, ki so bila na dnevnem redu, toda osnovno je bilo le doseženo: sklenjen je sporazum, ki ureja in normalizira odnose med njima in tako nadomestuje mirovno pogodbo, ki jo državi še vedno nimata.

Seveda sporazum še zdaleč nima pomena samo za obe podpisnici, čeprav ni mogoče podcenjevati pomena, ki ga bo imela razširitev njunega gospodarskega in drugega sodelovanja, za kar sta obe močno zainteresirani. Vendar gre pri moskovskem sporazumu za dogodek, ki močno presega meje odnosov med Zahodno Nemčijo in Sovjetsko zvezo n se neposredno tiče tudi vse Evrope. Osnova sporazuma je namreč obojestransko priznanje, da so evropske meje veljavne in jih ni mogoče spreminjati. Praktično je Zahodna Nemčija s tem priznala obstoj Vzhodne

Moskovski sporazum

Nemčije kot neodvisne in suverene države. Zahodna Nemčija se ni pogajala povsem na svojo roko. Ves čas je obveščala svoje zahodne zaveznike, zlasti ZDA, in se posvetovala z njimi. Zato lahko mirno rečemo, da se s tem, kar je podpisala Zahodna Nemčija, strinjajo tudi druge članice atlantskega pakta. Po drugi strani pa je prav tako jasno, da bodo tudi vzhodnonemške države, članice varšavskega pakta, podprle moskovski sporazum. Širše gledano, je to torej sporazum, ki se neposredno tiče odnosov med Vzhodom in Zahodom, odnosov med obema največjima vojaškima paktoma.

Lahko rečemo, da je ta sporazum na širokem mednarodnem področju potrdil

veljavnost sedanjega stanja v Evropi in tudi sedanje delitve Evrope. To je tudi tisto, česar si je Moskva močno želela, saj je v sedanjem razvoju zainteresirana za stabilen in urejen položaj v Evropi in sporazum z Zahodno Nemčijo je odločilni prispevek v takšnem stanju. Lahko pričakujemo, da bodo zdaj že v kratkem dosegli pomembnejši napredek tudi na pogajanjih med Zahodno Nemčijo in Poljsko in da se bodo verjetno podobna pogajanja začela tudi med Zahodno Nemčijo in drugimi socialističnimi državami, predvsem Madžarsko in Češkoslovaško. Skratka — moskovski sporazum začena v odnosih med Vzhodom in Zahodom na evropskem področju precej novo obdobje.

Ričo iz Glinja

Konj Ričo je star 5 let. Njegov gospodar Franc Smole iz vasi Glinje pri Cerkljah ga je lani kupil za 550.000 S din. »Letos so mi za konja že ponudili 600.000 S din.« je z zadovoljstvom dejal Smole, ko je v nedeljo v Komendi slavil zmago.

»Ste dali konju pred tekmovanjem kaj žemelj, namočenih v vino?« sem vprašal Smoleta.

»Se ovsa ni dobil.« je pribil Smole, ki je menil, da sem resno mislil o žemljah. O tem sem namreč večkrat slišal pripovedovati starejše ljudi v vasi.

Ričo je preteklo nedeljo zmagal v enovprežni vožnji za kmečke konje na konjskih dirkah v Komendi. Smole in njegov Ričo sta vozila zanesljivo. Smole je dobil 15.000 S din nagrade.

»Kolikokrat ste bili že do slej na tekmovanjih?«

»Letos sem prvič.« je odvrnil Smole.

»Kako pa to, da ste se letos odločili za dirke?«

»Zona je v bolnišnici, sin Franc pa je dejal, 'Oče, pojdiva v Komendo po nagrado.' Pa sva šla.«

»Ali Ričo dosti dela?«

»Uporabljam ga za vsa poljska dela. Namesto motorja vleče kosilnico. Skoraj vsak dan 'faram' les iz gozda.« Smole mi je pokazal, kako ima naučenega konja. »Ričo, pojdi po jabolko.« je zaklical in stekel pred konjem, Ričo pa z vozom za njim. Res sta prijatelja, zato pa me je tembolj začudilo, ko je Smole dejal, da je po vojni že najmanj 20 konj me-

njal. Torej ima skoraj vsako leto drugega konja.

Smole je kinet. Doma redi pet govedi. Na vprašanje, koliko prašičev redi, pa je takole odgovoril: »Pozimi sem imel štirje svinje. Neke noč mi je pobegnili v gmajno. Zjutraj sem jo nekaj metrov sledil, potem pa se je sled izgubila. Ni se več vrnila, zato tudi nimam več prašičev. Pa saj je ni bilo škoda, bila je stara.« Komaj-

da sem verjel, kar je tako hladnokrvno povedal. Morda jo je kdo ukradel? Kdo ve? »Bož tudi ti kmet?« sem povprašal Smoletovega sina Franca.

»Delam v tovarni Sava v Kranju. Nekega dne bom kmet in delavec. V tovarni si bom služil leta za pokojnino, na kmetiji pa bom gojil staro tradicijo našega kmečkega rodu.«

J. Vidic

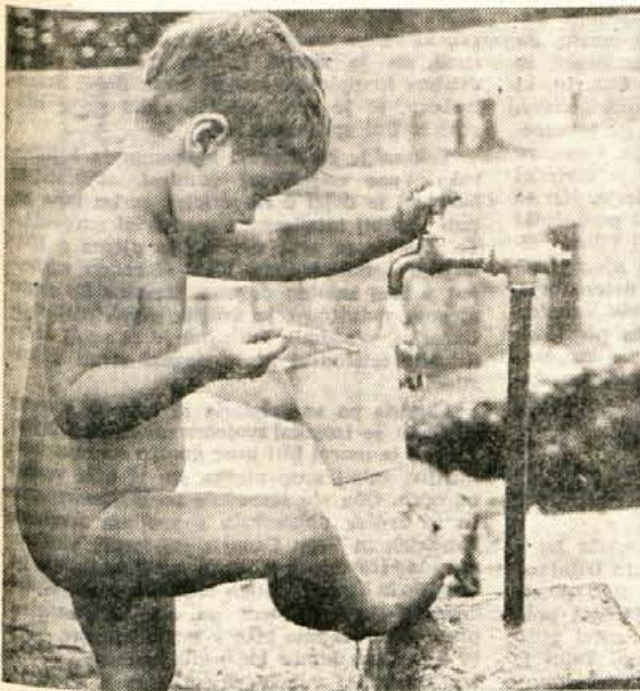


Ričo in njegov gospodar



Naši sosedi Italijani so po dobrem mesecu končno dobili novo vlado. Sestavil jo je krščanski demokrat Emilio Colombo. To je spet vlada levega centra, v kateri sodelujejo krščanski demokrati, socialni demokrati, socialisti in republikanci. Sestavljajo jo, razen predsednika Colomba, v glavnem isti ljudje kot prejšnja. Ustanovitev nove koalicije vlade je nedvomno pomemben dogodek, predvsem zato, ker je najnovjša vladna kriza pokazala, da Italija nima druge izbire kot vlado levega centra, kajti nobena politična stranka ali sila ni tako močna, da bi sama lahko ustanovila drugačno vlado. Bivša vlada je padla prav zaradi prizadevanj desničarskih sil, katerim je bila koalicija levega centra trn v očesu. To jim seveda ostaja tudi nova vlada, vendar ima le-ta proti kritikom z desnice v toliko močnejši položaj, ker se je jasno pokazalo, da za Italijo ni druge sprejemljive rešitve kot levi center. Takšna politika je dobila pomembno zaupnico, s čimer pa seveda ni rečeno, da so vse težave minile. Da je desnica sploh lahko izvedla krizo in padeč bivše Rumorjeve vlade levega centra je bilo v največji meri krivo to, da se ta vlada ni znala, hotela ali upala spoprijeti z uresničevanjem temeljnih gospodarskih, socialnih in političnih reform, ki jih italijanska javnost že zdavnaj zahteva. Če nova vlada ne bo dovolj odločna in če se ne bo lotila reform, potem se seveda tudi njej ne obeta nič dobrega. Politika levega centra je resda dobra osnova za izvajanje politike, ki bi uživala podporo široke italijanske javnosti, vendar sama osnova ni dovolj. Na njej je treba graditi konkretno politiko, ki bo reševala konkretne probleme.





S kopalci ob Selščici

»Prelepa je Selška dolina,« pravi pesem, ki jo včasih zavrtijo po radiu. O prelestih tamkajšnjega sveta govorijo verzi, o dekletih pojejo, o mladenkah, kakršne ne premore nobena sodobna pokrajina. A žal so stih bukoveškega skladatelja-amarerja Franca Potočnika skoraj edini (in za nameček še nehoten) reklamni poskus, ki opozarja na lepote njiv, travnikov in gozdov ob toplem severnem kraku reke Sore. »Žal« sem zapisal zato, ker je selški konec škofjeloške občine — dasi ima vse naravne pogoje — turistično precej zaostal. Kar se tiče industrije, so Selčani resda daleč pred Poljanci, če pa bi ugotavljali, koliko domačih in tujih obiskovalcev zaide v eno ali drugo dolino, koliko sob ter ležišč premorata, koliko je urejenih kopalšč, bi bila podoba ravno obratna. In vendar sta oba predela obdarjena z nešteti privlačnimi kofički, kamor radi zavijejo miru in počitka željni gostje iz »konvertibilnega« Zahoda. Toda zakaj jo češče uberejo proti Zirem kot proti Zeleznikom?

»Poljancem pomaga tradicija,« mi je zatrjeval znan škofjeloški turistični delavec. »Že pred vojno so uživali v slovesu dobrih gostiteljev. Razen tega ne gre spregledati pomena Tavčarjevih novel in romanov, ki izžarevajo obudovanje in ljubezen do krajev vzdolž Poljansčice. V največji sprotju z njimi je bilo o Selški dolini doslej napisanega bore malo. Medvedjo uslugo ji dela tudi napačno prepričanje, da so vode poljanske Sore mnogo toplejše od Selščice, da slednja ni primerna za intenzivno kopaljanje. Razlike v temperaturi znašajo samo okrog dve stopinji, kar je pri sedanjih vročini skoraj nepomembno.«

ZALI LOG: MINI PARADIZ SREDI ZELENIJA

Začeli smo v Podroštu, v gostilni z istim imenom, ki stoji tik zraven križišča cest proti Sorici, Petrovemu brdu in Skofji Loki in od koder vodijo pešpoti na Ratitovec, Sorško planino, Porezen ter Črno prst. Nekdaj je poleg

ka, Njenemu »carstvu« smo brez pridržkov prisodili solidno oceno dobro. (Mimogrede: kriteriji in redovalni sistem so isti kot pri sprehodu skozi Poljansko dolino). Skoda, da ni uredila turjskih sob.

Naslednja postaja je bil Zallog, naselje, zgneteno pod strme, na gosto obrasle okoliške vzpetine, ki ga z Zelezniški povezuje približno 6 kilometrov dolgo asfaltno cestišče. Voda ter zrak sta tu že toplejša in pri tolmunčku, nedaleč od lesenega mostu, je skoraj vedno kakšen kopalcec. Vasice nikdar ne zmanjka petičnih obiskovalcev. Zares prijeten kraj, kjer travniki, posejani z miniaturnimi kozolci in seniki, odrezavo prehajajo v gozd, namreč slovi po odličnem zasebnem gostišču Pri Slavcu. Gospodar Slavko Zbončar in njegova žena vam, če želite, pripravita najrazličnejše specialitete. Gostom so vselej na voljo postvri in briški pršut, ki ju lahko utopijo v pristnem dolenskem cvičku.

»Imamo tri sobe s petimi posteljami,« smo zvedeli. »Letos je obisk presenetljivo dober, saj prihajajo tako stalni abonenti — Holanci, Italijani, Nemci, Ljubljanci in Beograjčani — kot tudi slučajni potniki, lovci, ribiči in tuji strokovnjaki — monterji v železnikarskih tovarnah.«

Iz Zalloga ni težko doseči znane izletniške točke Sorico, Potok in Davčjo. A bržkone bomo prav malo pogrešili, če zapišemo, da bi bil kraj brez Slavčeve oštarije nezanimiv.

In še ocena! Odlično, kaj pa drugega.

ZELEZNIKI: 16 PRAZNIH LEZIŠČ

Kdo ve zakaj, ampak o turizmu, o tistem pravem počitniškem turizmu, ni v Zeleznikih ne duha ne sluha. 16 solidnih ležišč pri zasebnikih je skozi celo leto nezasedenih in tudi gostilne Mer (2 sobi), Jelenko (4 sobe) in Turk (5 sob) se ne morejo pohvaliti s kaj prida večjimi dosežki. K sreči domača industrija veliko gradi ter so razpoložljive postelje »zavzeli« sezonski delavci. Brez slednjih bi privatniki težko odplačevali namenska posojila za gradnjo in opremo omenjenih prostorov. Turistični zanesenjaki iz Zeleznikov menijo, da bo edinole predvidena rekonstrukcija in asfaltiranje ceste od Zalloga do Mosta na Soči, skozi Baško grapo (najkrajša prometna povezava Gorenjske in ljubljanskega območja s Posočjem in Italijo), mlado mesto nemara povzdignila v turistični kraj.

»Več kot obvezno bi bilo tudi bolj angažirati razne potovalne agencije, ter informacijske biroje, ki sklepajo aranžmaje s tujimi in domačimi potovalnimi družbami in ki goste usmerjajo v ta

ali oni konec naše dežele,« je povedal predsednik TD Zelezniški Ivan Primožič. »Prepričan sem, da pri nas ne bo nikomur dolgčas. Prišleku sta na voljo dve naravni kopalšči; prvo je zraven jezera — pravimo mu pod Slapom — drugo, prikladnejše, pa ob kanalu nad elektrarno Niko (ljudje so ga krstili za Plnado). Komur ni do plavanja, si lahko omisli enodnevno ribiško karto (50 novih din), saj v reki kar mrgoli postvric. Pobočji Ratitovca in Blegoša sta polni srnjadi ter gamsov, vendar redke tuje bolj pritegne lov na ruševca in divjega petelina, na trofeji, ki ju utegeš upleniti le malo kje v Sloveniji.«

Težko si je razložiti, zakaj v Selški dolini ni vikendov in v počitniške hišice preurejenih kmetij, kakršne najdemo, denimo, blizu Poljan in Gorenje vasi. Kopica lepih kofičkov, samotnih jas in rečnih tolmunov bi namreč morala navdušiti tudi najbolj zahtevnega ljubitelja narave. O slednjem vam bodo vedeli marsikaj povedati člani planinskega društva Zelezniški, ki upravljajo s kočjo na Ratitovcu. Le-ta čeprav prenovljena in razširjena, komaj zmora naval množice navdušenih izletnikov.

Toda dovolj. Čas je, da zapišemo oceno. Samo zaradi pomanjkanja gostov smo Zeleznikom prisodili štiri, dasi bi po vsem naštetem zaslužili točko več.

Spaček nas je nato ponesel do Sele. Z njimi je podobno kot z Zelezniški: turistično društvo ima registriranih — v številni Lajše in Doleno vas — 25 postelj, vendar do nedavna po njih ni spraševal nihče. Sele minuli teden sta še — glej čudo — na sedež društva zatekla dva Nemca, hoteč najeti sobo.

»Ljudje so sicer zainteresirani za turizem, ki odpira možnost dodatnega zaslužka, a kaj ko ni obiskovalcev,« je potarnal znani Selčan Franc Benedik. »Morali bi navezati stike s kakšnim turistično-transportnim podjetjem, kajti gostje se ravno predvsem po nasvetu njihovih propagandnih služb. Zlasti Holanci so, menim, naklo-« »Jes pokrajina, kakršna je naša. Gotovo bi prišli, samo oči jim je treba odpreti. Toda preden bodo po božne želje postale resnica, moramo najprej rešiti vprašanje gostinstva. Selce danes premorejo samo eno oštarijo, in še ta je ob ponedeljkih zaprta...«

V vasi ni pravega kopalšča in tudi ne kaže, da bo kaj kmalu zgrajeno. V reko zabredeš kjer pač nanese, torej po lastnem okusu. A če ste pristaš pešačenja, jo od tod lahko mahnete proti Lajšam in naprej na Sveti Križ, v Dražgoše ali na Jamnik. Za podobne sprehode se konec tedna odloči veliko

priložnostnih turistov. Skoda, da le priložnostnih, saj bi drugače Selški turistični vsakdanjosti prisodili več kot dobro oceno.

DOLENJA VAS — SKOFJA LOKA: KOPALCI, KOPALCI IN SPET KOPALCI

Niz bazenov in tolmunov, dokaj topla voda (trenutno 21—22 stopinj), bližina ceste in razgibane, živozelene obale so »krive«, da je breg Selščica od Dolenje vasi navzdol sleherni dan, zlasti pa ob sobotah in nedeljah, posut z nekaj sto osvežitve željnimi Ljubljancami in Kranjčani, domačini in tujci. Prelomnico pomeni, kot rečeno, Dolenja vas, oziroma bajer za Mlinarjevim jezom, kjer pridejo na svoj račun tako plavalci, skakalci in potapljači, kakor tudi neplavalci in ribiči. Turistični raj v obliki ogrlice čudovitih sončnih kofičkov se potem vleče vzdolž Selščice, prek celega Bukovškega polja in mimo vasi Strzevo. Resda vlažna Soteska kakih 5 kilometrov niže ni posebno obiskana, ampak slab streljaj naprej reka znova uide ob jemu gozdnatih pobočjih. Sredi travnatih in peščenih jezikov — obojih je nekoliko — ljudje postavljajo šotore, igrajo badminton in nogomet, pečejo čevapčice...

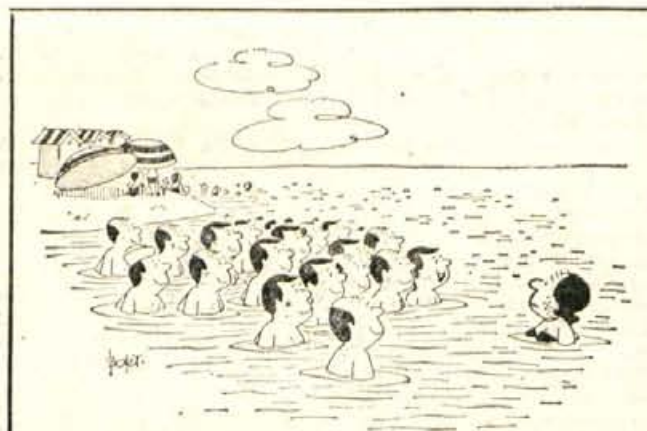
Najbolj priljubljeni cilji prepotenih kopalcev so okljuk pri kraški jami v Veštru, ravniča ob Vešterskem mlinu, tolmun pod pečino blizu Vešterskega polja — pravijo mu Na skalci — ter pravcati plavalni bazen za jezom vičarske centralne. Vsa našeta mesta zaslužijo prav dobro oceno. Edino, kar bi jim morda lahko očitali, je precejšnja oddaljenost od gostinskih lokalov in razpoložljivih prenočišč v Skofji Loki.

Podobno kot pri »seciranju« Poljanske doline sem reportažo prisiljen zaključiti kritiziranjem. Priromali smo namreč do rekreacijskega centra Novi svet. Ena najlepših plaž daleč naokrog je danes v razvalinah. Skarpe, jez in zapornice ob bivši žagi, ki so tvorile pol hektara veliko zajetje, sta zob časa in brezbržnost spremenila v kup ruševin. Voda neizkoriščeno odteka, razen tega pa jo industrijske odplake iz obrata podjetja LTH pridno mažejo. Prišlejte zraven še smrad, ki ga širi naokrog kanalizacija, speljana z bližnjih blokov, in slika bo popolna...

In ocena? Nezadosno, s tremi klicaji. Saj tako ni nihče odgovoren, mar ne?

I. Guzelj





— Gospodična, ste vi klicali na pomoč?



— Na svidenje, gospodična, zelo me je veselilo...



— Lojzka, pomakni se no malo bolj desno...



— Janez, takoj prenehaj s temi neumnostmi in pridi nazaj

Voditelji se s tem niso vedno strinjali. Canaris je menil, da je povsem na mestu, da se pred nevarnostjo opozori Jugoslovane in Švicarje, nikakor pa ni dal prav Osterju, ki je na bližnji nemški napad opozoril Sasa. To je imel za izdajo, vendar pa ga je varoval, kakor je varoval tudi Müllerja. Canarisu je bilo vsako nasilje mrzko, zato je zavrnil sleherni poskus atentata na Hitlerja. Ko se je februarja 1943 z nekaj svojimi pomočniki odpeljal v Smolensk, kjer je imel Führer tedaj svoj štab, ni vedel, da imajo njegovi sodelavci v prtljagi razstrelivo in detonatorje, ki so jih bili dobili od britanskih sabotežev.* Se enkrat je zamisljal na obe očesi, zakaj voditelji Abwehra so bili veliko bolj enotni v svojem nasprotovanju nacizmu, kakor pa v sredstvih, kako ta ničvredni režim strmgolaviti. Abwehr je bil zatorej bolj podoben društvu, v katerem so ljudje, ki so težili k istemu idealu, varovali drug drugega, kakor pa organizaciji, v kateri bi premišljeno naklepali izdajo.

Heydrich si je vtepel v glavo, da bo z vsemi mogočimi sredstvi zvrtil v to trdnjavo luknjo, in sčasoma se mu je to tudi posrečilo. Hkrati s tem je razširil dejavnost politične obveščevalne službe SS in začel pošiljati v tujino svoje lastne agente. Tako je začel tekrovati z Abwehrom in se pripravljati na to, da prevzame Canarisov položaj. Začetek vojne, leta 1939, ni izgladil nasprotij med obema obveščevalnima službama, temveč jih je še bolj poglobil. Ko je postala napetost že tako huda, da je ogrožala redno delo obeh organizacij, so se dogovorili za premirje. Canaris in voditelji SS so imeli sestanke celo 1941. leta, maja 1942 pa so dosegli v Pragi sporazum, ki je bil srednja rešitev med esesovsko slo po oblasti in odporom Abwehra, da bi se vtkali v njegovo

DUOBOJ VOHUNOV

Gilles
Perault

delo. Nasprotja med tema dvema organizacijama pa so bila tako huda, da temu premirju ni bilo usojeno dolgo življenje. Boj je presegel osebno sovraštvo med voditeljema obeh organizacij; bilo bi lahko konec le tedaj, če bi ena organizacija pogoltnila drugo.

Canaris je bil nenahoma na čelu tega neusmiljenega boja. V svojem uradu na Tiritzerufer št. 74-76 (v »brlogu starega lisjaka«, kakor so pravili njegovemu uradu), v središču Berlina je živel v hujši nevarnosti kakor pa katerikoli agent, ki so ga s padalom poslali na sovražno ozemlje. Agenti so tvegali le glavo, Canaris pa je tvegala mučenje in glavo. Zaradi stalne živčne napetosti so postajali njegovi lasje vedno bolj beli, na njegovem dobrodušnem obrazu so se zarezovali vedno nove gube, njegov glas pa je postajal zmerom bolj zamolkel. Vse do pomladi leta 1942 je bil njegov neposredni sovražnik Reinhard Heydrich, »angel zla«, »človek z železnim srcem«, kakor je o njem dejal Hitler.

Bil je očarljiva osebnost. Morda najbolj izredna osebnost, kar jih je ustvarila nacistična Nemčija. Heydrich je bil lep kot nordijski bog. Imel je vse vrline pa tudi vse napake; bil je izvrsten violiniist, prvovrsten sabljač, jezdec, mornar, pilot, morilec in rabelj; skratka, česar koli se je lotil, v vsem se je odlikoval. Med dvema konferencama, na katerih je pripravljala načrte za deportacije in genocid, je skočil v svoj messerschmidt in se kljub Hitlerjevi prepovedi udeležil letalskega napada na Veliko Britanijo. Kot Himmlerjeva desna roka je bil, tako je dejal Schellenberg, »skrivni tečaj, na katerem se je vrtil nacistični režim«. Svojo neizčrpno moč je uporabljal z nekakšno popolno okrutnostjo, nobena reč ga ni ganila. Prava tjeđa, bil je vreden občudovanja in sovraštva. V nacistični džungli je bilo še nekaj ljudi, ki so mu bili podobni, toda od njih se je Hey-

drich ločil po omembe vredni nadrobnotosti vsi, ki so se znašli v njegovi bližini, so priznali, da je zbujal fizično grozo — »Heydrichov kompleks«, kot je temu dejal Schellenberg, ki je tudi občutil, kako ga v njegovi bližini spreletava srh.

Takšen je bil človek, kateremu je kljuboval v pse zaljubljeni admiral. »Fanatičen barbar«, je dejal o Heydrichu, »vrhu tega pa tudi najbolj inteligenten med temi suroveži.« To mnenje se prav neverjetno ujema s Hitlerjevo sodbo iz leta 1933: »Izredno nadarjen, a tudi izredno nevaren človek.« Že samo njegova prisotnost je dražila preobčutljivega Canarisa, v sedmih letih mu je že zgolj Heydrichov telefonski poziv naglal strah v kosti.

Canaris pa se vendarle ni zabubil v svoj brlog in se izogibal svojemu sovražniku. Njuni dvoboj je moral biti prav gotovo na moč razburljiv, zakaj nasprotnika sta si bila vedno na očeh. Oba sta stanovala na Dullesstrasse in se zvečer obiskovala s svojima ženama. Heydrich in Frau Canaris sta igrala violino, navadno Haydna in Mozarta, medtem ko sta ju Canaris in Frau Heydrich sede poslušala. Kako čudoviti ljudje! Potem pa sta se Canarisa preselila v majhno hišo v Schlachtensee. Naj bi bilo tako konec glasbenih večerov? Nikakor ne, zakaj v Schlachtensee se je s svojo ženo preselil tudi Heydrich, le nekaj korakov stran od Canarisove hiše. Ob nedeljah so skupaj igrali kroglet. Včasih so povabili tudi Schellenberga in priredili tekmovanje. V veži Canarisove hiše so pokazali gostom velik portret, na katerem je bil naslikan Konstantin Canaris, junak v vojni za grško neodvisnost, ki je bil oblečen v narodno nošo. Admiral Canaris jim je rad pripovedoval, da je ta čedni bojevnik njegov praded. Njegovi prijatelji so se smehljali. Ko pa so

se Nemci zapletli v vojno proti Grčiji, jim je začel pojasnjevati, da izvira njegov rod iz severne Italije in da nima s Konstantinom nikakršne zveze. Tem besedam so se še bolj smejali, zakaj admiral si je privoščil šalo na račun strogega režima, s katerim so nacisti grebli po preteklosti in trgali listje z genološkega drevesa. Toda drobna šala je imela za Canarisa in Heydricha poseben pomen, zakaj oba sta dobro vedela, da hrani admiral v tajni blagajni dokaz o tem, da se po žilah Reinharda Heydricha pretaka nekaj židovske krvi.

Heydrich je storil vse, da bi zabrisal sledove za svojo babico Sarah; uničil je matične knjige, v katerih so bili podatki o njenem rojstvu in poroki, celo njen nagrobni spomenik je uničil, vendar pa ni mogel preprečiti, da bi njegov močni sovražnik ne zbral vseh potrebnih podatkov in ga ocrnil, če bi bilo potrebno, da pripada rasi, ki jo je sramotil in preganjal. Canaris je dobro vedel, da je to orožje, s katerim brzda zve-

* 13. marca 1943 so bombo položili v Hitlerjevo letalo, toda detonator je zaradi hudega mraza odpovedal in bomba ni eksplodirala.

12. nadaljevanje



RADIO

Poročila poslušajte vsak dan ob 5., 6., 7., 10., 12., 13., 15., 17., 22., 23., in 24. uri ter radijski dnevnik ob 19.30. Ob nedeljah pa ob 6.05., 7. in 24. uri ter radijski dnevnik ob 9., 12., 13., 15., 17., 22., 23. in 19.30.

S 15. AVGUSTA

8.10 Glasbena matineja — 9.05 Počitniško popotovanje od strani do strani — 9.25 Z ansambлом domačih napevov — 9.50 Zavarovalnica Savov — 10.15 Pri vas doma — 11.00 Turistični napotki za tuje goste — 12.00 Na današnji dan — 12.10 Poje sopranistka Vilma Bukovecova in baritonist Marcel Ostaševski — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Polke in valčki s pihalnimi orkestri — 13.30 Priporočajo vam — 14.10 Glasbena pravljica — 14.30 Vrtiljak zabavnih zvokov — 15.40 Popularna simfonična glasba in slova interpreti — 16.00 Vsak dan za vas — 17.10 Gremo v kino — 17.50 Z ansambлом Silva Stingla — 18.00 Aktualnosti doma in v svetu — 18.15 Rad imam glasbo — 18.45 S knjižnjega trga — 19.00 Lahko noč, otroci — 19.15 Minute z ansambлом Valterja Skoka — 20.00 Večer z napovedovalcem Borivojem Savickim — 20.30 Zabavna radijska igra — 22.20 Oddaja za naše izseljence — 23.05 S pesmijo in plesom v novi teden

Drugi spored

13.30 Glasba in počitnice — 14.05 Za prijetno razvedrilo — 16.40 Sobotni mozaik — 17.35 Naš podlistek — 18.40 Z vokalno instrumentalnim ansambлом Mladi Levi —

Izdaja in tiska CP »Gorenjski tisk Kranj, Ulica Moše Pišade — Naslov uredništva in uprave lista: Kranj, Trg revolucije 1 stavba občinske skupščine. — Tek. račun pri SDK v Kranju 515-135 — Telefoni: redakcija 21-835 21-860, uprava lista, malooglasna in naročniška služba 22-152. — Naročnina: letna 32 polletna 16 din, cena za eno številko 50 para. Mali oglasi: beseda 1 din, naročniki imajo 10% popusta. Neplačanih oglasov ne objavljamo

19.05 Prijeten večer ob melodijah in plesnih ritmih — 20.05 Svet in mi — 20.20 Poje zbor iz Eupena v Belgiji — 20.45 Večer s pianistko Marino Horakovo — 21.45 Operni koncert — 22.15 Okno v svet — 22.30 Na obisku pri glasbenih romantikih — 23.55 Iz slovenske poezije

N 16. AVGUSTA

4.30 Dobro jutro — 7.30 Za kmetijske proizvajalce — 8.05 Radijska igra za otroke — 8.33 Nekaj orkestralnih skladb za mladino — 9.05 Srečanje v studiu 14 — 10.05 Se pomnite tovariši — 10.25 Pesmi borbe in dela — 10.40 Pet minut za EP 10.45 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — 11.20 Turistični napotki za tuje goste — 12.00 Na današnji dan — 13.30 Nedeljska reportaža — 13.50 Z novimi ansambli domačih napevov — 14.05 Igra pihalni ansambel Francija Puharja — 14.30 Humoreska tega tedna — 14.50 Klavir v ritmu — 15.05 Iz opernega sveta — 16.00 Zabavna radijska igra — 16.30 Iz slovenske lažje orkestralne glasbe — 17.05 Nedeljsko športno popoldne — 19.00 Lahko noč, otroci — 19.15 Glasbene razglednice — 20.00 V nedeljo zvečer — 22.20 Igramo za ples — 23.05 Literarni nokturno — 23.15 Jazz za vse

Drugi spored

9.35 Glasbena srečanja — 11.35 Svetovna reportaža — 11.50 Nedeljski simfonični koncert — 13.30 Počitnice in glasba — 14.00 Z orkestrom Bert Kampfert — 14.35 Radi ste jih poslušali — 16.45 Popevke avtorjev — 17.00 Plesni zvoki — 18.00 V svetu opernih melodij — 18.30 Sem in tja po Mehiki — 19.00 Naši kraji in ljudje — 19.15 Iz glasbenih revij — 19.40 Popevke se vrstijo — 20.05 Sportni dogodki dneva — 20.15 Tretje dejanje opere Aida — 20.50 Večerna reportaža — 21.00 Koncertni dodatki — 21.45 Jazz do 22.00 — 22.00 Večeri pri slovenskih skladateljih — 23.55 Iz slovenske poezije

P 17. AVGUSTA

8.10 Glasbena matineja — 9.05 Za mlade radovedneže — 9.25 Dvajset minut z orkestrom Herb Alpert — 9.45 Počitniški pozdravi — 10.15 Pri vas doma — 11.00 Turistični napotki za tuje goste — 12.00 Na današnji dan — 12.10 Bach in ansambel »I Musicie« — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Majhen koncert pihalnih orkestrom — 13.30 Priporočajo vam — 14.10 Operetne melodije —

14.35 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — 15.40 Zabavni zbori — 16.00 Vsak dan za vas — 17.10 Ponedeljkovo glasbeno popoldne — 18.00 Aktualnosti doma in v svetu — 18.15 Signali — 18.45 Naš podlistek — 19.00 Lahko noč, otroci — 19.15 Minute z ansambлом Maksa Kumra — 20.00 Mesec — opera — 21.35 Prijetne melodije z velikimi orkestri — 22.15 Za ljubitelje jazz — 23.05 Literarni nokturno — 23.15 Melodije za lahko noč

Drugi spored

13.30 Počitnice in glasba — 14.05 Majhni ansambli v ritmu — 14.30 S popevkami po svetu — 15.00 Pol ure z orkestri — 18.40 Popevke slovenskih avtorjev — 19.05 Ponedeljkova panorama zabavne glasbe — 20.05 Majhen koncert stare glasbe — 20.30 Pota našega gospodarstva — 20.40 Giselle — balet — 21.45 Iz repertoarja Komornega zbora RTV Ljubljana — 22.15 Naši zopastveniki pred mikrofonom — 22.30 Recital pianista Wilhelma Backhausa — 23.55 Iz slovenske poezije

T 18. AVGUSTA

8.10 Operna matineja — 9.05 Počitniško popotovanje od strani do strani — 9.25 Slovenske narodne v priredbi Petra Liparja — 9.45 S pihalnima orkestroma — 10.15 Pri vas doma — 11.00 Turistični napotki za tuje goste — 12.00 Na današnji dan — 12.10 Na poljani in druge domače skladbe — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 S koncertnim orkestrom Domenico Savino — 13.30 Priporočajo vam — 14.10 Instrumentalne skladbe za mladino — 14.25 Mladinska oddaja Na poti s kitaro — 14.40 Prijetni zvoki — 15.40 Arije iz opere Andre Chenier — 16.00 Vsak dan za vas — 17.05 Beethovnova dela v izvedbah domačih umetnikov — 18.00 Aktualnosti doma in v svetu — 18.15 V torek nasvidenje — 19.00 Lahko noč, otroci — 19.15 Minute z ansambлом Mihe Dovžana — 20.00 Prodajalna melodij — 20.30 Radijska igra — 21.30 Lahko glasba jugoslovenskih avtorjev — 22.15 Jugoslovska glasba — 23.05 Literarni nokturno — 23.15 Nočni akordi

Drugi spored

13.30 Glasba in počitnice — 14.05 Melodije s pop ansambli — 14.30 Pol ure z jugoslovenskimi pevci zabavne glasbe — 15.00 Jazz na drugem programu — 16.40 Melodije za vsakogar — 18.40 Slovenski pevci zabavne glasbe — 19.00 Kulturni mozaik — 19.05 Melodije po pošti — 20.05 Giuseppe Tartini in Luigi Cherubini — 21.10 Minute za Bacha — 21.45 Z jugoslo-

vanskih festivalov jazz — 22.15 Ljudje med seboj — 22.25 Iz manj znane operne literature — 23.00 Paul Hindemith in Bela Bartok — 23.55 Iz slovenske poezije

S 19. AVGUSTA

8.10 Glasbena matineja — 9.05 Pisan svet pravljic in zgodb — 9.25 Slovenske popevke — 9.45 Skladatelji mladini — 10.15 Pri vas doma — 11.00 Turistični napotki za tuje goste — 12.00 Na današnji dan — 12.40 Odlomki iz slovenskih oper — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Od vasi do vasi — 13.30 Priporočajo vam — 14.10 Z revijskim orkestrom Belgijskega radia — 14.35 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — 15.40 Majhen recital sopranistke Vande Gerlovič — 16.00 Vsak dan za vas — 17.05 Mladina sebi in vam — 18.00 Aktualnosti doma in v svetu — 18.15 Sončne poljane — 18.45 Po galerijah in muzejih — 19.00 Lahko noč, otroci — 19.15 Glasbene razglednice — 20.00 Dubrovniške poletne prireditve 1970 — 22.15 S festivalov jazz — 23.15 Plesna glasba

Drugi spored

13.30 Počitnice in glasba — 14.05 Vedri zvoki — majhni ansambli — 14.30 Minute s pevci — 15.00 Z velikim orkestrom Ray Martin — 16.40 Rezervirano za mlade — 18.40 Vaši pevci iz preteklosti — 19.00 Parada zabavne glasbe — 20.05 Slovenske narodne pesmi — 20.30 Na mednarodnih križpotjih — 20.40 Majhen večerni koncert — 21.45 Pevci od večerj in danes — 22.20 Žive misli — 22.40 Razgledi po sodobni glasbi — 23.55 Iz slovenske poezije

Č 20. AVGUSTA

8.10 Glasbena matineja — 9.05 Počitniško popotovanje od strani do strani — 9.25 S pihalnim orkestrom iz Leipziga — 9.45 Filmske melodije — 10.15 Pri vas doma — 11.00 Turistični napotki za tuje goste — 12.00 Na današnji dan — 12.10 Suita za godala — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Lahka glasba — 13.30 Priporočajo vam — 14.10 Iz mladih grl — 14.25 Iz repertoarja orkestra Montematti — 15.40 Zborovske skladbe sodobnih slovenskih skladateljev — 17.05 Operni koncert — 18.00 Aktualnosti doma in v svetu — 18.15 Rad imam glasbo — 18.45 Novejše slovenske popevke — 19.00 Lahko noč, otroci — 19.15 Minute z orkestrom The Tatos — 20.00 Cetrkov večer domačih pesmi in napevov

— 21.00 Večer s slovenskim pisateljem Andrejem Hiengom — 21.40 Glasbeni nokturno — 22.15 Klavirska glasba Sergeja Prokofjeva — 23.00 V gosteh pri tujih radijskih postajah — 23.30 Popevke z lahko noč

Drugi spored

13.30 Počitnice in glasba — 14.05 Popevke na tekočem traku — 15.00 V ritmu današnjih dni — 16.40 Sestanek ob juke boxu — 18.40 Popevke slovenskih avtorjev — 19.00 Filmski vrtiljak — 19.05 Melodije po pošti — 20.05 Iz cikla Moja domovina — 21.00 Naš intervju — 21.10 Srečanje z violončelistom Matijo Lorenzom — 21.45 Komorni jazz — 22.15 Mednarodna radijska univerza — 22.30 Ero z onoga sveta — zbor deklet — 23.00 Festivalski godalni orkester iz Luzerna — 23.55 Iz slovenske poezije

P 21. AVGUSTA

8.10 Operna matineja — 9.05 Pionirski tednik — 9.35 Finske narodne pesmi — 10.15 Pri vas doma — 11.00 Turistični napotki za tuje goste — 12.00 Na današnji dan — 12.10 Odlomki iz opere Norma — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Čez poja in potoke — 13.30 Priporočajo vam — 14.10 Valčki in uverture — 14.35 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — 15.30 Napotki za turiste — 15.40 Violinist Rok Klopčič igra Bartoka in Milhauda — 16.00 Vsak dan za vas — 17.05 Človek in zdravje — 17.15 Koncert po željah poslušalcev — 18.00 Aktualnosti doma in v svetu — 18.15 Dobljmo se ob isti uri — 18.50 Oglejmo našega časa — 19.00 Lahko noč, otroci — 19.15 Minute z orkestrom Toneta Kmetca — 20.00 Poje zbor Naumov iz Bitola — 20.30 Top-pops — 21.15 Oddaja o morju in pomorskih — 22.15 Besede in zvoki z logov domačih — 23.15 Jazz pred polnočjo

Drugi spored

13.30 Glasba in počitnice — 14.05 Zabavni zvoki — 15.00 Se vedno jim radi prisluhnemo — 16.40 Popoldne ob sprejemnikih — 18.40 Pojo slovenski pevci zabavne glasbe — 19.00 Odmevi z gora — 19.20 Plesna glasba — 20.05 Od premiere do premiere — 21.45 S žiriskih koncertnih odrov — 23.05 Za ljubitelje Benjamina Britna — 23.55 Iz slovenske poezije





S 15. AVGUSTA

18.00 Obzornik, 18.05 Nove melodije, 18.30 MC Preetersovo potovanje — serijski film, 19.20 Sprehod skozi čas, 19.45 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.30 3-2-1 (RTV Ljubljana), 20.35 Horoskop — zabavno glasbena oddaja (RTV Beograd) — 21.35 Skrivnosti morja, 22.00 Močnejše od življenja — serijski film, 23.00 TV kašipot, 23.20 Poročila (RTV Ljubljana) — **Drugi spored:** 17.30 Kronika, 17.45 Propagandna oddaja (RTV Zagreb) — 17.50 Narodna glasba (RTV Beograd) — 18.20 Otroški spored (RTV Zagreb) — 19.20 Karavana (RTV Beograd) — 19.50 TV prospekt, 20.00 TV dnevnik (RTV Zagreb) — 20.30 Spored italijanske TV.

N 16. AVGUSTA

9.00 Madžarski TV pregled (RTV Beograd) — 9.30 Po domače z Zadovoljnimi Kranjci (RTV Ljubljana) — 10.00 Kmetijska oddaja (RTV Beograd) — 10.45 Mozaik, 10.50 Otroška matineja, 11.40 TV kašipot (RTV Ljubljana) — 12.00 Figarova svadba — I. in II. dejanje opere (RTV Zagreb) — 13.35 Napoved sporeda (RTV Ljubljana) — 14.00 Avtomobilske dirke — prvenstvo Jugoslavije (RTV Beograd) — 15.20 Evropsko prvenstvo v motonaumi, 18.00 Izgubljena žena — španski film, 19.45 Cikcak (RTV Ljubljana) — 20.00 TV dnevnik (RTV Beograd) — 20.30 3-2-1

GORENJSKI MUZEJ KRANJ

V Mestni hiši je odprta stalna arheološka, kulturno-zgodovinska in umetnostno-zgodovinska zbirka. V Galeriji v Mestni hiši pa je na ogled razstava akad. slikarja Ljuba Ravnikarja.

V baročni stavbi v Tavčarjevi ul. 43 je v I. nadstropju na ogled republiška zbirka: Slovenska žena v revoluciji in razstava Spomeniki NOB. V II. nadstropju je odprta etnografska razstava Planšarska kultura na Gorenjskem.

V Prešernovi hiši je odprt Prešernov spominski muzej. V galeriji v isti stavbi razstavlja slikar E. W. Nemeček iz Salzburga, v kleti pa je na ogled razstava Kranjski portali, ki jo je pripravil Zavod za spomeniško varstvo v Kranju.

Galerijske in muzejske zbirke so odprte vsak dan od 10.—12. in od 17.—19. ure.

(RTV Ljubljana) — 20.35 Ljubzen po kmečko — humoristična oddaja (RTV Beograd) — 21.20 Videofon (RTV Zagreb) — 21.35 Sportni pregled (JRT) — 22.05 Propagandna oddaja (RTV Ljubljana) — 22.10 TV dnevnik, 22.40 Balkansko atletsko prvenstvo (RTV Beograd) — **Drugi spored:** 20.00 TV dnevnik (RTV Zagreb) — 20.30 Spored italijanske TV

P 17. AVGUSTA

17.15 Madžarski TV pregled (RTV Beograd) — 18.15 Obzornik, 18.30 Risanke in šekaj, 19.00 Mozaik (RTV Ljubljana) — 19.05 Diapazon (RTV Beograd) — 19.50 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.30 3-2-1, 20.35 Jepe z griška — TV drama, 21.35 Kam greš, Anglija, 22.40 Poročila (RTV Ljubljana) — **Drugi spored:** Večerni zaslon (RTV Sarajevo) — 17.45 Propagandna oddaja, 17.50 Filmi za otroke, 18.15 TV vrtec (RTV Zagreb) — 18.30 Znanost (RTV Beograd) — 19.00 Propagandna oddaja (RTV Zagreb) — 19.05 Diapazon (RTV Beograd) — 19.50 TV prospekt (RTV Zagreb) — 20.00 TV dnevnik (RTV Beograd) — 20.00 Spored italijanske TV

T 18. AVGUSTA

18.15 Obzornik, 18.30 Medvedov godrnjavček, 18.45 Risanke, 19.00 Melodije iz Brašova, 19.30 Pešci in kolesarji, 19.45 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.30 3-2-1, 20.35 Zločin na ulicah — ameriški film, 22.05 V senci zvezd, 23.05 Poročila (RTV Ljubljana) — **Drugi spored:** 17.30 Kronika, 17.45 Propagandna oddaja, 17.50 Risanke, 18.05 Mali svet, 18.30 Oddaja o prometu, 19.00 Propagandna oddaja (RTV Zagreb) — 19.05 Narodna glasba (RTV Skopje) — 19.20 TV pošta, 19.50 TV prospekt, 20.00 TV dnevnik (RTV Zagreb) — 20.30 Spored italijanske TV

S 19. AVGUSTA

17.45 TV obzornik (RTV Ljubljana) — 18.00 Nogomet Sarajevo : Independente (RTV Sarajevo) — 18.45 Sportna propagandna oddaja (RTV Ljubljana) — 18.55 Nadaljevanje nogometnega prenosa (RTV Sarajevo) — 19.50 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.30 3-2-1, 20.35 Ples smeti — predstava mestnega gledališča Ljubljana — 22.25 Plesni orkester RTV Ljubljana na mednarodnem jazz festivalu v Ljubljani, 23.10 Poročila (RTV Ljubljana)

Č 20. AVGUSTA

17.15 Madžarski TV pregled (RTV Beograd) — 18.15 Obzornik, 18.30 Veseli tobogan, 19.00 Mozaik, 19.05 Enkrat v tednu, 19.20 Vertikale — horizontalne, 19.45 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.30 3-2-1 (RTV Ljubljana) — 20.35 Zabavno glasbena oddaja nagrajena v Montreuxu (RTV Beograd) — 21.25 Kulturne diagonale, 21.55 Mannix — serijski film, 22.45 Propagandna oddaja, 22.47 Poročila (RTV Ljubljana) — **Drugi spored:** 17.30 Kronika, 17.45 Propagandna oddaja (RTV Zagreb) — 17.50 Daljnogled (RTV Beograd) — 18.30 Narodna glasba (RTV Skopje) — 19.00 Propagandna oddaja, 19.05 Potopisna oddaja (RTV Zagreb) — 19.20 Serijska oddaja (RTV Beograd) — 19.50 TV prospekt, 20.30 Spored italijanske TV

P 21. AVGUSTA

16.45 Madžarski TV pregled (RTV Beograd) — 18.15 Obzornik, 18.30 Sebastijan in odrasli, 19.00 Znani obrazi, 19.45 Cikcak, 20.00 TV dnevnik, 20.30 3-2-1, 20.35 Voštev naslednika — ameriški film, 22.15 Propagandna oddaja, 22.17 Malo jaz, malo ti — quiz, 23.30 Poročila (RTV Ljubljana) — **Drugi spored:** 17.20 Poročila, 17.30 Kronika, 17.45 Propagandna oddaja, 17.50 Trapollo HH 33 (RTV Zagreb) — 18.30 Jazz (RTV Beograd) — 19.00 Propagandna oddaja (RTV Zagreb) — 19.05 Znanost (RTV Beograd) — 19.50 TV prospekt, 20.00 TV dnevnik (RTV Zagreb) — 20.30 Spored italijanske TV



Kranj CENTER

15. avgusta amer. barv. CS film F KOT FLINT ob 16. uri, franc. barv. CS film VESELE POČITNICE ob 18. in 20. uri, premiera amer. barv. filma PUSTOLOVEC IZ TEXASA ob 22. uri

16. avgusta slov. film KEKEC ob 9.30., franc. barv. CS film VESELE POČITNICE ob 15. in 19. uri, amer. barv. CS film F KOT FLINT ob 17. uri, premiera franc. barv. filma LJUBEZENSKI IZZIV ob 21. uri

17. avgusta amer. barv. CS film PUSTOLOVEC IZ TEXASA ob 16. in 18. uri, premiera franc. barv. CS filma MALE VRLINE — VELIKI GREHI ob 20. uri

18. avgusta franc. barv. CS film MALE VRLINE — VELIKI GREHI ob 16. in 18. uri, premiera japon. barv. CS filma TIHOTAPCI ZLATA ob 20. uri

Kranj STORŽIC

15. avgusta amer. barv. CS film UMOR V BEVERLY HILLU ob 16. in 20. uri, amer. barv. CS film F KOT FLINT ob 18. uri

16. avgusta amer. barv. CS film F KOT FLINT ob 14. uri, zah. nemški barv. CS film PIRATI MISSIPIPIPIJA ob 16. uri, amer. film RUMENO NEBO ob 18. uri, amer. barv. CS film UMOR V BEVERLY HILLU ob 20. uri

17. avgusta franc. barv. CS film VESELE POČITNICE ob 16. uri, amer. barv. CS film F KOT FLINT ob 18. uri, franc. barv. film 24 UR V ŽIVLJENJU ŽENSKO ob 20. uri

18. avgusta italij. barv. CS film SMRT TOLPE ROGERA PRATTA ob 16., 18. in 20. uri

Cerkije KRVAVEC

16. avgusta amer. barv. CS film KORAKI REVOLVERA ob 17. in 20. uri

Tržič

15. avgusta amer. barv. VV film CHUKA ob 17N.30, amer. barv. CS film RUSI PRIHAJAJO, RUSI PRIHAJAJO ob 19.30.

16. avgusta amer. barv. VV film CHUKA ob 15., 17. in 19. uri

18. avgusta zah. nemški barv. CS film SUT ob 18. in 20. uri

Kamnik DOM

15. avgusta amer. barv. film MIRNI CLOVEK ob 18. in 20. uri, predpremiere japon. barv. CS filma TIHOTAPCI ZLATA ob 22. uri

16. avgusta japon. barv. CS film TIHOTAPCI ZLATA ob

15. in 19. uri, amer. barv. film MIRNI CLOVEK ob 17. uri, predpremiere franc. barv. CS filma MALE VRLINE — VELIKI GREHI ob 21. uri

17. avgusta japon. barv. CS film TIHOTAPCI ZLATA ob 18. in 20. uri

18. avgusta zah. nemški barv. CS film SUT ob 18. in 20. uri

Jesenice RADIO

15.—16. avgusta amer. barv. CS film NA OBALI REKE

17. avgusta amer. barv. film NAJLEPSI SPORT ZA MOSKE

18. avgusta amer. barv. film ZBOGOM COLUMBUS

Jesenice PLAVZ

15.—16. avgusta amer. barv. film ZBOGOM COLUMBUS

17.—18. avgusta amer. barv. CS film NA OBALI REKE

Dovje-Mojstrana

15. avgusta franc. barv. CS film JETNICA

16. avgusta amer. barv. film DVOJNIK V TEŽAVAH

Kranjska gora

15. avgusta amer. barv. CS film LOVEC NA KRVAVE NAGRADE

16. avgusta franc-italij. barv. CS film BARBARELA

18. avgusta amer. barv. film NAJLEPSI SPORT ZA MOSKE

Javornik DELAVSKI DOM

15. avgusta amer. barv. film DVOJNIK V TEŽAVAH

16. avgusta amer. barv. CS film LOVEC NA KRVAVE NAGRADE, amer. barv. film NAJLEPSI SPORT ZA MOSKE

Radovljica

15. avgusta italij. barv. film ZENE VLADAJO ob 18. uri, amer. barv. film PLES VAMPIRJEV ob 20. uri.

16. avgusta italij. barv. film PISTOLE ODLOCAJO ob 16. uri, amer. barv. film PLES VAMPIRJEV ob 18. uri, italij. barv. film ZENE VLADAJO ob 20. uri

17. avgusta angl. barv. film VROCI MILIJONI ob 20. uri

18. avgusta angl. barv. film DOLGO UMIRANJE V ENEM DNEVU ob 20. uri

Škofja Loka SORA

15. avgusta angl.-italij. barv. CS film BORA—BORA ob 18. in 20. uri

16. avgusta angl.-italij. barv. CS film BORA—BORA ob 18. in 20. uri

17. avgusta špan. barv. film MARISOL POTUJE V RIO ob 19. uri

18. avgusta amer. barv. CS film RÓZMARIJIN OTROK ob 20. uri

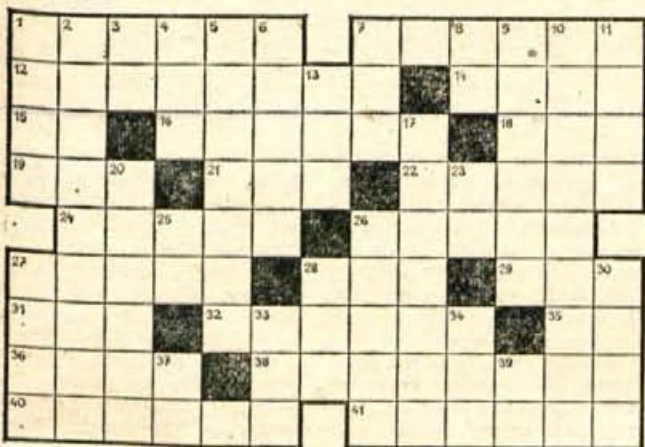


Rešitev nagradne križanke

1. VALETA, 7. EVROPA, 12. OROSITEV, 14. ETER, 15. DI, 16. TRAPEZ, 18. OTS, 19. ATA, 21. AKI, 22. MAKSA, 24. MRENA, 26. TIVAT, 27. PETEK, 28. REK, 29. ROP, 31. UTI, 32. ATAMAN, 35. PO, 36. RISA, 38. RAZVITEK, 40. AKTIVI, 41. ATLETI.

Pravilno rešitev nam je poslalo 156 reševalcev. Od teh so bili izzrebanji naslednji: 1. nagrado 30 din prejme Jauh Francika, Kokrica 309 p. Kranj, 2. nagrado 20 din pa Sebenikar Slavko, Bloč, Selška cesta 6, 3. nagrado 10 din pa Albin Urh, Bohinjska Bistrica 195. Nagrade vam bomo poslali po pošti.

Nagradna križanka



Vodoravno

1. dolna poraba, obrabek, 7. predstojnik pravoslavne samostana, 12. kdor se do brika, laska, 14. žensko ime, tudi rastlina dišavnica, 15. kratica za element, 16. nova vrsta, odstavek, 18. ameriško moško ime (Edward, Edmund), 19. jez, nasip, 21. žensko ime oseba v romanu »April«, Mihelčičeve, 22. poljska ptica, vran, 24. poulično glasbilo, tudi vlačuga, 26. začetek tekovanja, odlet, naskok, 27. kopališče ob Črnem morju, kjer je bil med vojno sestaneček »velikih treh«, 28. ime zagrebškega karikaturista Deisingerja, 29. stara kitajska dinastija (tudi Tang), del imena dveh krajev v Južnem Vietnamu, 31. del voza, 32. desni pritok Črnega Drina, 35. Tine Orel, 36. mozo-ljavost, 38. deseterboj, tek-movanje v desetih panogah, 40. kemična prvina (simbol Na), 41. kemična prvina (znak Ag).

Navpično

1. rusko moško ime (drsa-lec Protopopov), 2. tamburici podobno glasbilo, 3. Risto Savin, 4. Izraelska luka (Akon, Akka), 5. športnik, ki se ukvarja z balinanjem, 6. obvestilo, naznanilo, sporočilo, 7. led v angleščini, 8. pamet, razum, 9. slovenski pesnik, Janez, 10. izvršilec atentata, 11. up, nadeja, 13. števec, 17. odprt avtobus za krožne turistične vožnje, 20. prirajena bistro, mnost ali nadarjenost, 23. egipčanski bog sonca, 25. Janez Trdma, 26. mitološka reka v Spodnjem svetu, čez katero bro-dnik Haron prevaža duše umrlih, 27. angleško ime za Iva-no (Collins), 28. vzvišene lirske pesmi, 30. popevka, zma-govalka na Splitskem festi-valu 1969, 33. kratica za ad-ektiv, pridevnik, 34. grška boginja nesreče, 37. ploskov-na mera (100 m²), 39. kratica za libro, funt.

● Rešitev pošljite do četrtega 20. avgusta na naslov: Glas, Trg
● revolucije 1, Kranj, z oznako Nagradna križanka. Nagrade:
● 1.: 30 din, 2.: 20 din, 3.: 10 din.

Tržni pregled

V Kranju

Solata 3 do 4 din, špinača 4 din, korenček 6 din, slive 3-4 din, jabolka 1,50 din, pomaranče 5 din, limone 6 din, česen 8 din, čebula 3 din, fižol 4 do 5 din, pesa 1,50 do 2 din, kaša 6 din, surovo

maslo 12 do 15 din, smetana 10 do 12 din, orehi 26 do 28 din, sir skuta 4 do 5 din, sladko zelje 2 do 3 din, breskve 4 do 5 din, marelice 5 din, paradiznik 3 do 4 din, fige 4 do 5 din, krompir 1 din za kg, ajdova moka 4 do 5 din, koruzna moka 3 do 4 din za liter, klobase 5 do 6 din za komad, jajčca 0,60 do 0,65 din.

Na Jesenicah v trgovini Zarja:

solata 2,50 din, korenček 2,50 din, slive 3,70 din, pomaranče 4,60 din, limone 5,40 din, česen 8,50 din, čebula 3 din, fižol 3,50 do 4 din, pesa 1,60 din, kaša 3,70 din, surovo maslo 22 do 24 din, smetana 11,50 din, orehi 28 din, sir skuta 5,90 din, sladko zelje 1,20 din, breskve 4 din, marelice 5,40 din, paradizniki 2,30 din, krompir 1 din za kg, ajdova moka 6 din, jajčca 0,63 din.

V trgovini:

Solata 3,50 din, čebula 3 din, fižol 4 din, breskve 4 din, paradiznik 3 din, fige 4 din, krompir 1,10 din za kg, jajčca 0,70 din.

V Tržiču

Solata 2 din, špinača 2 din, korenček 6 din, slive 5 din, jabolka 2,50 din, limone 6 din, česen 10 din, čebula 3,50 din, fižol 5 din, pesa 2 din, radič 2 din, čebulček 2 din, kumare 2,50 din, pomaranče 5,60 din, ajdova moka 6,50 koruzna moka 6,50 din, surovo maslo 20 din, smetana 10 din, orehi 24 din, klobase 24 din, sir skuta 6 din, sladko zelje 2 din, češnje 2 din, breskve 5 din, marelice 5 din, paradiznik 2,60 din, fige 5 din, krompir 1,20 din za kg, jajčca 0,70 din.

Poročili so se

KRANJ

Jenko Vincenc in Avbelj Marija, Stular Bruno in Mrak Miroslava, Bencelej Silvester in Perne Marija, Pogacnik Stanislav in Aljančič Marija, Goršič Feliks in Znidaršič Ivana-Klotilda, Stirn Jožef in Kožuh Kristina, Zbogar Iztok in Fister Milena.

SKOFJA LOKA

Jurajč Damir in Demšar Ana, Smid Dušan in Križaj Ana, Klemenc Milan in Križaj Marija, Sabler Zvonko in Bonjšak Emilija, Bonjšak Dragutin in Pribožič Ivana, Stanonik Viljem in Demšar Ana, Rakovec Janez in Hafner Antonija, Ržek Jožef in Gartner Marija.

Kristan Pavel in Oblak Pavla, Dolinar Valentin in Krmelj Gabrijela.

Umrli so

KRANJ

Kikelj Julijan, roj. 1930, Petercelj Katarina, roj. 1902, Traven Janez, roj. 1931, Napokoj Ivan, roj. 1892, Zagmešter Marija, roj. 1912, Suhadolnik Leopold, rojen 1907, Radovanovič Borislav,

roj. 1944, Debeljak Frančiška, roj. 1939, Pavlin Anton, roj. 1940, Stular Frančiška, roj. 1902, Trobec Franc, roj. 1900, Lampič Leopold, roj. 1897, Pičman Andrej, rojen 1894, Markun Marija, rojena 1892, Kolenc Ana, roj. 1895.

SKOFJA LOKA

Hafner Marija, roj. 1883, Koprivec Florijan, rojen 1889, Simončič Andrej, roj. 1893.

loterija

Poročilo o žrebanju srečk 33. kola, ki je bilo 13. 8. 1970.

Srečke s končnicami	so zadele din
0	6
26660	506
31480	1.006
493630	10.006
607370	10.006
11	10
41	20
38011	1.010
043901	10.000
095451	10.000
494091	10.000
82	10
65492	500
69432	1.000
13	10
17103	500
86113	510
152553	10.000
350603	10.000
244	100
2544	200
31624	500
38884	1.000
253154	10.000
270774	150.000
424764	50.000
709824	10.000
45	10
66815	2.000
017095	10.000
074225	10.000
06	30
76	20
316	50
3496	200
7	6
33837	506
53407	506
54407	506
520027	10.006
621577	10.006
68	10
28998	1.000
98728	500
233078	10.000
9	6
35949	506
67879	2.006
347429	10.006
611929	10.006



ODDELEK ZA TURIZEM LJUBLJANA

Priporočamo delovnim organizacijam, Društvom upokojencev in posameznikom

V KASTELAH PRI SPLITU nudimo prijetne počitnice po znižanih cenah od 7. do 28. septembra 1970.

7-dnevni penzion z dobro domačo hrano v dvoposteljnih sobah s tekočo vodo, brezplačno kopališče, brez doplačila za turistično takso ter avtobusni prevoz z udobnim turističnim avtobusom v Kaštele in nazaj skupaj le dinarjev 352.—

Za skupine nad 10 oseb dajemo poseben popust, eno brezplačno mesto.

Prijave sprejemajo vse poslovalnice SAP-Ljubljana.

30. avgusta — enodnevni izlet na GRÜND-KATSCBERG — DOLINA MURE — BREZE — CELOVEC

— 6. septembra — enodnevni izlet VISARJE — PRE-DIL—BOVEC—VRSIČ

— 10. septembra — devet-dnevni izlet združen z ogledom kulturnih zanimivosti SRBIJE in MAKEDONIJE

— 12. septembra — šest-dnevni izlet na svetovno prvenstvo frizerjev v STUTTGARTU z ogledom renskih slapov in dela Svice

— 12. septembra — dvo-dnevni izlet na KOROSKA JEZERA — GROSSGLOCKNER

— 23. septembra — pet-dnevni izlet v SVICO — obisk 51. mednarodnega sejma v Lausanni

— 27. septembra — eno-dnevni izlet po zapadnem obrobju POHORJA

— 9. oktobra — petdnevni izlet v RIM, ki je jeseni najlepši — z ogledom PADOVE, FIRENC, RIMA, SIENE

Se je čas, da si rezervirate prijetne počitnice v Sapovi organizaciji:

KASTEL STARI pri SPLITU — CRIKVENICA — VOLPARIJA pri SAVUDRIJI — FIESA pri PIRANU — KRANJSKA GORA

V sodelovanju s potovalno agencijo JUGOTURS organiziramo zanimivo potovanje z letalom v MOSKVO in LENINGRAD. Potovanje bo trajalo 8 dni s polnimi penzoni v hotelih A kategorije.

Potovanje organiziramo 1. in 22. septembra. Cena potovanja 1.890.— din; možnost obročnega odplačevanja.



Odkar je imel Gustl odprto privatno mehanično delavnico, je vse večkrat slišal skramno, skoraj neopazno besedico, gospod. Gospod Gustl, meni to, gospod Gustl meni ono, gospod sem, gospod tja, koliko plačam gospod, tako je bilo in Gustl se je tega privadil. Garal je po cele dneve, saj strank ni manjkalo, znal pa jih je tudi oceniti in tako so pričele k njemu hoditi same dobre stranke, bi rekel smetana. Tudi Gustl ni skoparil z lepimi besedami, čeprav je prej, ko še ni imel privatne delavnice, dobro vedel, da pri nas gospodov ni. Kako pa naj bi delal drugače, če so ga pa vsi tisti tovariši klicali gospod Gustl.

Tako je bilo iz dneva v dan. Minilo je leto in Gustl je imel še vedno same dobre

in od tedaj naprej mu je šlo še bolje.

V slabem letu je postavil na morju tako vikend hišico, da bi se človek skoraj odkril, če je šel mimo. Tu sta s Polonco preživljala sobote in nedelje. Tu sta se tudi odločila, da Gustl ne bo več sam garal, ampak bosta vzela v službo pomočnika v delavnico, za stanovanje pa hišno pomočnico. »Tako bova vsaj uživala to kar imava,« sta modrovala.

Naslednji teden se je po stanovanju že sukala prikupna deklina, hišna pomočnica, v delavnici pa je Gustl učil dela novo moč. Bilo je več kandidatov, Gustl pa je izbral Ivana, tako se je predstavil, zato, ker je bilo videti, da za delo zna prijeti, v ostale stvari se pa ne vtika. Res je bilo tako in to je

DROBCI

HENRIK
ZBIL

Umazanija se še poveča, če jo poliješ s parfomom.

Naša kultura je bolj uspavanka kot budnica.

Mnogi skrbijo bolj za lepoto, kakor za čistočo.

Mnogi ne pijejo vode samo zato, ker je pre poceni.

Sodniški poklic ima največ nešolanih posnemačev.

Roke si ne damo, saj jo že naslednji hip vzamemo nazaj.

Stane Knific

PREVARA

stranke, mislim take, ki brez negotovanja drago plačajo, pa še napitnino dajo. Da, da, lepo je kazalo Gustlmu, kar prelepo za tiste čase. Finančno se je opomogel, ker pa sam denar nima prevelike vrednosti, ga je pričel vnovčevati. Najprej si je postavil lepo, novo hišo, takoj za delavnico. Za tem je prišel na vrsto avto. Bil je take vrste, da so navadni smrtniki, ko so ga opazili, vzdihovali: »Jej, kakšna makina.« Če je Gustl kdaj ujel kak tak vzdih, so se mu usta razvlekla do ušes, pod rebri pa mu je razbijalo kot v kovačnici. »Naj le vidijo kdo sem,« si je mislil.

Imel pa je Gustl tudi ženo Polonco. Tako mu nekega dne reče: »Če imamo lepo hišo in avto, so spodobi, da imam tudi jaz lepe obleke, zato greva jutri kupovat obleke.«

Rečeno storjeno. Odpeljala sta se, kam pa je vsem znano, saj že vsak paglavec ve, kje se dobijo molto fine obleke. Ko sta se vračala, je Gustelj ugotovil, da ima avto premajhen prtljažnik, zato pa sebi ni nič kupil. Na carini si je žena globoko oddahnila, ko je videla, da ni carinik nič »tečena« in sta tako lahko vse prešvercala. »Sploh nam gre vse kot po maslu,« sta ugotovila.

Seveda pa je Gustl ves čas tudi trdo delal. Za to delo je bil tudi plačan. Da pa davki ne bi bili preveliki, je kak dinar utajil, kdo pa mu lahko dokaže. Ker je bilo res tako, je izkoristil priliko

V dobi miss



Miss otroškega varstva

Gustlmu kar godilo. Sedaj je bil upravičeno gospod Gustl, saj je vsa umazana dela prevzel pomočnik Ivan, on pa je ugotavljal napake in če je bil dobre volje privil kak vijak. Sedaj je denar res sam pritekal v žep. Lepi so bili to časi, zares lepi.

Nekega dne pa je dobil Gustl sila uraden dopis, s kaj neprijetno vsebino. Od tega dne naprej mora voditi posebno knjigo, v katero bo vpisal vsak izdatek in prejemek. Če ne bo delal tako kot je zapisano, bo kaznovan, z zelo visoko kaznijo.

Nekaj dni je Gustl rogovilil po delavnici, da so že Ivanu, ki je drugače mirne narave, skoraj živci popustili, potem pa se je počasi le unesel. Res je pričel voditi evidenco in vmes preklinjal tiste, ki so si omislili račune in take traparije, vendar kak dinar se je še vseeno znašel v žepu, ne da bi bil kam vpisan. To mu je dalo novih upov, da je bil zopet lahko tak gospod Gustl, kot pred tistim odlomkom o računih in evidenci. Zopet so tekli dnevi, Gustl je ugotavljal napake in pisal račune, pomočnik Ivan pa je popravljal, da je bilo veselje.

Verjetno bi bilo še danes tako, če ne bi prišel tisti nezaželeni dan. Pravzaprav je bil dan kar v redu, le tisti človek s prodornim pogledom, ki se je znašel v delavnici kot bi iz tal zrasel, je bil nezaželen. In ta človek ni bil nihče drug kot sam revizor. Ko je Gustl videl koga je dobil v goste, so se mu kolena zašibila, pri sebi pa je pričel preklinjati vilo, avto in vikend. Ampak mož je bil tu in Gustl si je rekel, da ne kaže nič drugega, kot da počaka in vidi, kaj se bo izcimilo iz tega. Stopil je k revizorju, naredil obraz kot pupe v izložbah in dejal: »Dober dan, gospod revizor. Ste prišli malo naokrog. Lepo, lepo.«

»Bolje bom razumel, če mo ne kličete za gospoda, saj menda veste, da smo sedaj tovariši,« mu je odvrnil revizor in tako prodorno gledal

Gustlmu, da si je bil ta takoli lahko na jasnem, da tu z »gospodom« ne bo nič opravil. Položaj je bil tak, da je celo na boga pomislil.

Za tem je prevzel besedo revizor. »Kar imate knjig, takih z računi, jih spravite na svetlo. Vse,« je dejal.

Gustl je ubogal in izpraznil predale, ker pa je bilo tega premalo, je dejal: »Ostalo imam v stanovanju, takoli prinesem.«

»Grem kar z vami,« je dejal revizor, se obrnil k pomočniku Ivanu, ki je preplašen stal na nasprotni strani delavnice in mu dejal: »Pazi, da se mi ne premakneš, ali pa, da se ne bi slučajno dotaknil knjig z računi. Če storiš kaj od tega, se boš kesal. Zato se pazi!«

Gustl in revizor sta zapustila delavnico in zelo dolgo ju ni bilo nazaj. Ko sta prišla, je bil Gustl ves blede in kar drhtel je. Revizor je pregledal še tiste knjige, ki so ostale v delavnici, mrščil obraz, končno pa dejal: »Tu nimamo kaj razpravljati. Stvar bom predal sodišču, ker tako goljufijo je treba pošteno kaznovati. Toliko vam povem, da boste vikend in avto morali prodati, če boste hoteli plačati, ali pa boste sedeli, da vam bodo korenine pognale.«

S temi besedami se je poslovil.

Komaj je bil na koncu ulice, Gustl še niti k sebi ni prišel, ko se je začel pomočnik Ivan na vsa usta smejati. Gustl ga izpod čela pogleda in zarohni: »Neotesaneč, sedaj se boš pa režal, kaj?«

»Kako se ne bi,« reče on med smehom. »Lepo sem ga navlekel tepca. Tačas, ko je bil z vami v stanovanju, sem se trikrat dotaknil knjig z računi, pa tega ni opazil.«



Razcestja

MIHA KLINAR
(MESTA, CESTE
IN RAZCESTJA)
IV. DEL

122

»Kaj? Hm,« se Slavko zagleda v črke, nato pa prebere: »PRIMORSKI SLOVENCİ, VZDRŽITE SE VOLITEV! Slovenska matica v Ljubljani!« pogleda najprej na podpis, prepričan, da so ta letak dali natisniti idrijski bordigovci in da bo naletel na njihov podpis. Tako pa se samo začudi: »Slovenska matica?« in šele nato prebere nerazumljiv in nenaden poziv, naj se Slovenci vzdrže volitev, ker so agitatorji in kandidati 'lipove vejice' podkupljeni izdajalci, ki bi radi poslali svoje poslance v rimski parlament in tam glasovali za zakone, naperjene proti Slovencem. Koristi primorskih Slovencev so v Ljubljani in v Beogradu, ne pa v Rimu. »Hm, kakor da bi se tega ne zavedali,« je Slavko čedalje bolj zmeden, ker se strinja z zadnjim stavkom, ne more pa verjeti, da so agitatorji in kandidati 'lipove vejice' podkupljeni od Rima, ki hoče imeti v svojem parlamentu slovenske predstavnike samo zato, da bi glasovali za italijanske protislovenske zakone. »Raztrgajte voliljske legitimacije in zalučajte jih v obraz tistim, ki vas hočejo prodati. Vzdržite se! Ne volite!« zmajuje Slavko z glavo. »Ne, ne! To ne more biti res,« ne verjame. Agitatorji vendar trdijo, da bodo jutrišnje volitve pravzaprav slovenski in hrvaški plebiscit za odcepitev od kraljevine Italije. »Hm,« ne ve, kaj bi, dokler ne vpraša sošolcev, če so bili že pri Prelovcu in ga vprašali, kaj meni o letaku.

»Nismo bili,« odgovarjajo.

»Potem pojdemo k njemu!«

Toda pevovodje Prelovca ni. Prav zaradi tega letaka se je odpeljal v Gorico.

»Počakajte! Popoldan se dobimo,« pravi. »Skušal bom odkriti, kdo je razširjal ta letak,« pravi Slavko, ki ima na sumu Bordigovce in ki na noben način ne more verjeti, da bi 'Edinost' ravnala v nasprotju s svojim slovenskim prepričanjem in v nasprotju z Ljubljano. »Slovenska matica? Hm, to je sumljivo,« se mrda Slavko, ker dvomi, da bi ta, že dolgo povsem kulturna ustanova skrbela za smer slovenske politike. »Ne, tu imajo prste vmes Godinovi bordigovci,« je prepričan, zato pa prav nič prizanesljiv do rudarja Pahorja, h kateremu pohiti na vrat in na nos in ga, kakor doslej še nikoli, z besedami ne napade: »Tole izvira z vaše strani! Zmedo bi radi napravili in Idrijo za stoođstotno bordigovsko!«

Pahor obstane kakor vkopan. Presenečen je zaradi Slavkovega napada in obnašanja, a še bolj zaradi Slavkovih krivičnih podtikanj. Sprva ga ima, da bi pobu eno primazal za ušesa, a se premaga, ker ga še isti hip prešine zavest, da bi s klofuto v fantu samo utrdil prepričanje, da so to umazanost skuhal idrijski komunisti.

»K takim podlin' sredstvom se mi ne zatekamo, fant,« reče, ko se Slavko pred njim izkašlja. »Tale reč smrdi, zares smrdi,« pravi in pritrujuje, da prav tako kakor Slavko ne verjame, da bi ta letak dala natisniti Slovenska matica v Ljubljani. »Italijani so zadaj! Italijani! To imaš prav! A ne komunisti, kakor misliš. Nacionalisti so ali celo skvadristi.«

Toda Slavko še vedno dvomi.

»V ogenj bi položil roko, da so,« vztraja rudar pri svojem, nato pa vpraša Slavka, kje je letak staknil.

»Najbrž v boljše veste,« Slavko ni prav nič bolj vpluden, kakor je bil, ko je z letakom privihral.

»Če še ne vem, bom pa zvedel,« ostane rudar miren. »Vse se bo odkrilo, kakor se prej ali slej odkrije sleherna nečednost. Samo človek mora počakati, ne pa takoj vzkipeti, če noče, da mu ne bo kasneje žal in da bo moral svoje besede jemati nazaj.«

In Slavku je zvečer res žal. Pevovodja Prelovca se je vrnil iz Gorice vznemirjen in je takoj

sklical vse svoje pevce in druge dijake. Ne vseh naenkrat, marveč samo po dva ali tri skupaj in jim povedal, da se ti letaki danes niso pojavili samo v Idriji, marveč tudi po drugih krajih Goriške ali pa celo prav povsod, da bi zbegali slovenske volilce.

»Fašisti so jih podtaknili in razposlali po poštah, naslovljene na karabinjerske postaje. Karabinjerji pa so jih na svojih obhodih raztrosili,« pravi pevovodja Prelovec, nato pa prosí dijake za pomoč. »Trebja je še nocoj ali pa jutri navsezgodaj v vse vasi in o tem obvestiti naše,« pravi, Slavko pa rdi ob misli, kako bo zdaj stopil pred rudarja Pahorja in mu pogledal v obraz. Najraje bi se ne vrnil, dokler rudar ne bo spal. A kaj, ko ve, da se mu ne bo mogel izogniti. Sicer pa, če je pošten fant, kakor se za človeka spodobi, ne bo okleval in se bo rudarju opravičil.

»Prav ste imeli,« mu bo rekel in prosil skrbnika Pahorja, naj mu ne zameti.

Toda rudar Pahor ne čaka na Slavkovo opravičilo. Smehlja se, ko vstopi Slavko in mu že vnaprej pove, kar je Slavko slišal od pevovodje Prelovca.

»No, mi se ti treba zaradi tega kisati in povešati oči,« potreplja rudar Slavka, ki mu v oči silijo soize. »Drugič boš ob podobnih priložnostih prej pomislil, preden boš koga obdolžil. Vesel sem, ker se je tako hitro odkrilo. Jaz sam bi ti najbrž tega ne mogel dokazati.«

»Vseeno mi je hudo,« boli Slavka, ker je dvomil o rudarjevi odkritosti.

»Kaj bi te bolelo. Se veliko boš moral doživeti in razmišljati, preden boš odkril resnico o življenju in spoznal, zakaj je tako grdo in umazano.«

»No, da,« hoče rudar popraviti svojo misel. »Tebi se zdí še vedno lepo in...«

»Ne, ni lepo. Grdo je in bo grdo, dokler bomo pod Italijani.«

»Pod slehernim, ki tišči človeštvo pod krivico! To bi moral spoznati, pa bi iskal mlo, s katerim bi lahko umazano življenje oprali,« bi rudar rad napeljal Slavka v pogovor o stvarih, ki bi mu jih rad že zdavnaj razložil in povedal.

Od korete do tajselna

Najmanjše prevozno sredstvo je bil včasih voziček, ki je imel dva držaja ali ročici; bil je na dveh majhnih kolesih. Z njim si lahko prepeljal vrečo, težko 100 kg, ali gajbico. Imenovali so ga radl.

Otroški vozički so bili pred šestdesetimi leti zelo redki. Za otroke so imeli takrat zibelke na tečajih.

Za vožnjo manjših stvari so bile korete ali krlpce. To je voziček na dveh večjih kolesih, z enim držajem, ograjen z lojtrami. Okolica mest je imela korete na vzmeti (na »fedra«), ker so z njimi vozili mleko in povrtino v mesto. Danes je koret že prav malo.

Večji od korete je kimpež; na Beli smo včasih rekli čimpež. Ta ima ojnice in še večja kolesa kot koreta. Na njem se lahko prepelje praktično vse. Danes imajo kimpeži gumijeva kolesa, kar je zelo praktično.

Ko po vaseh še ni bilo vodovoda, so imeli ljudje za vožnjo vode domov vozove na dveh kolesih, z ojnici; na teh vozovih so imeli sod

za vodo, vozili pa so jih že konji, medtem ko korete in kimpeže vozijo ljudje. Temu vozu za vodo so rekli gáre.

Včasih so bili znani vozovi zapravljički. Prvi so bili brez vzmeti; to so bili ropotači. Z njimi so se vozili v mesto, k sorodnikom, na božjo pot itd. V Kranju so bila ob ponedeljkih vsa dvorišča polna takih voz. Nekoč sta se Jelen in Jahač prepirala, da ojnice z Jahačevega dvorišča ne smejo moleti na Jelenovo dvorišče, ker ljudje potem ne morejo mimo z vozmi. Jahač pa se za to ni zmenil, ni ubogal. Jelenov stari oče pa je bil — tako smo včasih rekli — precej »favlast«. Vzel je žago in je na meji med obema dvoriščema požagal ojnice, ki so od Jahača gledale k njemu.

Zgodilo se je tudi, da je konj sam pripeljal na zapravljičku zvečer gospodarja domov, ker je ta preveč pogledal v kozarec. Takrat, ko še ni bilo avtomobilov, je to že šlo. Zdaj pa so ti vozovi skoraj popolnoma izginili s cest.

Pred šestdesetimi leti in še pozneje so imeli tudi koleseljne. Največ so jih rabili pri očetih. Spominjam se še prvih koleseljnov. Najdlje so ga imeli v Olševku pri Andercu in v Velesovem pri Grašču. Pleten je bil iz protja in brez sedežev. V njem je bila slama, pokrita z odejo; rekli so, da je pokrita s ta velikim, ta zelenim kocem. Koleselj so najpogosteje imenovali bugerle.

Najlepši voz je bila včasih kočija. Imela je tudi stroho, ki so jo v dežju razpeli čez sedeže. Kočije so imeli le premožnejši ljudje in prevozniki v mestu ter na železniških postajah. Vse to so zamenjali avtomobili.

Na kmetih so imeli včasih tri vrste delovnih voz: ta mal, ta srednji in tajsel. Na

malem vozu je bila kratka sora. Po navadi je mali voz imel gnojni koš. Jeseni so razen gnoja vozili v košu tudi krompir, repo, korenje in peso. Srednji voz je bil nalotran. Rabili so ga za prevoz sena, snopja in mahu za steljo iz gozda. Za listje so imeli lojtre toplice. Brez lojtre, samo z ročicami, so z njimi vozili drva ali hlode iz gozdov.

Tajsel pa je bil zelo močan in težak voz. Na njem so bili legnarji ali dera. Vozila sta ga dva močna konja. Imeli so ga samo tam, kjer so bili furmani.

Nekdanje kmečke vozove so zdaj zamenjali gumradelni, koše gajbice, lojtre dere, tajseline pa tovornjaki.

Pozabiti ne smemo na zimске dni. Kako lepo je bilo včasih poslušati raznovrstne zvončice in kraguljčke po cestah! Leta 1929 je držal saninec šest tednov. Vsak dan je šlo z Jezerskega do Kranja tudi po dvajset furmanov v vrsti. Spredaj je imel vsak ta velke sani, zadaj pa krtiče. Mislim, da se pravilno reče krtiče, ker so te sani čisto kratke in zelo močne. Oboje, ta velke sani in krtiče, so bile združene z lojtrami in verigo. Na njih so vozili klastre, deske in jamski les. V gozd so hodili tudi samo s krtiči, da so z

njimi vlačili hlode do ceste. Imeli so tudi ta lepe sani, narejene kot koleselj, toda bolj nevarne; če je konj pokočil, so se iztaknile in se prekucnile v sneg. Če je bila ohcet pozimi, je bila cela vrsta takih sani. Konji so imeli kraguljčke ali zvonce. Če pa kdo na cesti ni imel zvonca je plačal kazen. Vsa ta prevozna sredstva so danes izginila s cest, ker sneg takoj izplužijo.

Redkokateri otrok je bil pred davnimi leti tako sroččen, da je imel sanke. Sanjali smo se na krtičih, če so nam jih starši seveda pustili vzeti. Vozili smo se po snegu v starih zobavnih trugah, na deskah, pa tudi na smrekovih vejah, samo da smo se peljali. Smučji pa takrat nismo poznali. Danes ima pa vsak otrok svoje sanke, smučke, drsalke in ne vem kaj še vse, pa ne vem, če se počutijo tako dobro, kot smo se mi nekdanj v zobavnih trugah.

Jera Pičman
Brltof



ZGODNJE ODKRIVANJE RAKA REŠUJE ZIVLJENJA



SVETOVNI DAN ZDRAVJA
1948-1978

RESNICA O RAKU

Rak v grlu

Rak v grlu je najpogostejši na glasilkah. Za to vrsto raka obolijo predvsem moški po 40. letu starosti. Tudi pri tej obliki raka je na začetku zdravljenje uspešno, kasneje, ko bolezen zajame tudi okolne organe, pa je potrebna večja operacija, zaradi katere bolnik izgubi možnost za govor in se mora naučiti trebušnega govora. Znamenja pri tem raku so:

- hripavost,
- težave pri govoru,

— kasneje se pojavi suh kašelj, bolečine in občutek tujka v grlu.
Hripavost se stopnjuje tako, da bolnik slednjič docela izgubi glas.

Plijučni rak

Plijučni rak je druga najpogostejša vrsta raka pri moških. Najpogostejši je v starosti med 40. in 60. letom, in to predvsem pri kadilcih. Kljub nedvomnemu dokazu, da kajenje pospešuje raka na pljučih, številni kadilci ne bodo prenehali s kajenjem, prav tako pa bo veliko mladih ljudi pričelo kaditi. Zato in zaradi slabih uspehov zdravljenja, ker so pač prepozno iskali zdravniško pomoč, moramo poznati znamenja pljučnega raka. To so:

- kašelj, v začetku suh in dražeč, in sicer ponoči ali proti jutru, običajno v postelji ali pri določenih legi telesa. Pri bolnikih, ki kašljajo zaradi kajenja ali drugih vzrokov, se spremeni narava kašlja. Kasneje postane kašelj moker, tako da ima bolnik obilen izpljunek;

- nejasne bolečine v prsih v zvezi s kašljem,
- krvavkast izpljunek,
- težka sapa,
- večkratne vročine, podobno kot pri gripi.

Izleti v našo kulturno literarno in politično preteklost

To pot smo si izbrali izlet čez državno mejo, h koroškimi Slovencem v Kanalski dolini v Italiji.

Včasih je bila pot čez državno mejo precej zamotana zadeva. Potreboval si vrsto listin in žigov pa tudi zaupanja s te in one strani. Danes pa skok daljši ali pa le poldnevni, v bližnjo Italijo ali Avstrijo, ni nič posebnega. Vse je tako preprosto in hitro — meje so z obeh strani odprte! Narodnostna strpnost in miroljubno sožitje med sosedi — oboje je že rodilo dobre, prijazne sadove.

V TRBIŽ PO DROBIŽ

Ta rek so poznali že stari gorenjski dedje pa še danes drži, morda celo bolj kot kdaj prej. Zdale je sleherni delavnik popoldne vse polno Gorenjcev v Trbižu — pridejo kupovat najrazličnejši drobiž; potrebščine za avtomobile in pralne stroje, konfekcijo pa zelenjavo in sadje in vino... Le zakaj mora biti zelenjava in sadje v hladnem Trbižu cenejše in lepše kot pri nas? Skratka, res hodimo v Trbiž po drobiž, čeprav večkrat bolj zapravljamo kot kupujemo.

Malokdo od teh naših potnikov pa pomisli na rojake v Kanalski dolini — od Trbiža proti zahodu — ki že petdeset let bijejo skoro brezupen boj za svoj etnični obstoj.

Bilo bi prelepo, če bi se vsaj majhen del gorenjskih ljudi, ki dan za dnem preplavljajo Trbiž zaradi svojih drobnih nakupov, kdaj le podal malo dlje proti zahodu, si ogledal Zabnice, Ovčje ves, Uke, Naborjet, Lužnice in Lipaljo ves. Spoznal bi nove kraje, v katerih se še sliši slovenska beseda, spregovoril bi z dobrimi ljudmi, ki so naše krvi (premnogi nosijo družinski priimek Prešeren!) — vsaj to, tiho moralno oporo, lahko damo rojakom na mrtvi straži slovenstva...

Za motorizirane Gorenjce miti časovne izgube ne bi bilo, saj je vsa dolina le kakih 25 km dolga.

Niž boljši — namreč narodnostno popolnoma nezainteresirani — niso višarski romarji. Le zakaj jim njihovi

duhovni vodniki vsaj z Višarji ne pokažejo deželice, ki bije smrtni boj za narodnostni obstanek? — Vprašal sem nekatere teh romarjev — povedali so, da so opravili verske dolžnosti, potem pa so se razkropili po trbiškem »ponte rosso« in kupovali in kupovali preležano robo... O koroških Slovencih v Kanalski dolini niso zvedeli ničesar... Tudi o bratu pesnika Franceta Prešerna, ki je pokopan v Ovčji vasi pod Višarjami ni bila spregovorjena beseda.

No in prav za to bom opisal kratek izlet v slovesko Kanalsko dolino. Z željo, da bi Gorenjeci svojo pot v Trbiž oplemenitili še s spoznavanjem neznane slovenske deželice. Prav tak navset seveda velja tudi vodnikom višarskih romarjev. Da ne bo le: Janez tja, Janez nazaj!

KANALSKA DOLINA

O rojakih v Kanalski dolini smo v Glasu že večkrat pisali. Razložili smo zgodovinski in zemljepisni položaj pa tudi brige in skrbi današnjih prebivalcev te doline. Prosim, poglejte v stare številke Glasa, in sicer z dne 25. 5., 1., 8. in 15. 6. 1966, 11. 10. 1967 in 25. 9. 1968.

Danes naj bo pot po Kanalski dolini zato opisana le v najbolj zgoščenih besedah, (ker bi radi posvetili drugo polovico tega zapisa volitvam dne 7. junija t. l., ko so koroški Slovenci v Kanalski dolini prvič v zgodovini nastopili s svojo kandidatno listo.)

Iz Trbiža pridemo po kakih treh kilometrih v Zabnice, veliko slovensko vas, kjer je v prvi polovici preteklega stoletja živel čbeličar Matija Schneider, v začetku tega stoletja pa je tu služboval pisatelj Ksaver Meško! — Zabnice so se v rimski dobi imenovale Larix. Izkopanina in spomeniki pričajo o tem davnem času. V Zabnicah je tudi razvodje med Crnim in Jadranskim morjem.

Kmalu iz Zabnic se odcepi na levo cesta k višarski žičnici in proti Ovčji vasi, — Višarje (1790 m), staroznana in najvišja slovenska božja pot — tudi nevrniku je lepo v teh višavah: okrog in okrog skalni in zasneženi vrhovi zahodnih Julijcev (Viš 2666 m, Montaž 2752 in dr.).

Ovčarska vas — priljubljeno letovišče in izhodišče za ture v gore slovitemu planinskemu pisatelju dr. Juliusu Kugyju (sinu slovenskega koroškega kmeta Kogejal) — stoji prav na vhodu v eno najlepših gorskih dolin v Evropi — v Zajzero, t. j. Za jezerom! — Spodobilo se bo, če že zaradi našega pesnika — velikana počastimo tudi grob njegovega brata Jurija, ki je v tej vasi župnikoval do 1868. Ohranjen je njegov slovenskopisani nagrobnik na pročelju farne cerkvice.

Če pa stopimo iz Ovčje vasi še nekaj korakov proti Zajzeri, se nam odpre bridek pogled na obsežno vojaško pokopališče iz prve svetovne vojne. Hudo nam je zato, ker so na večini nagrobnih križev vklesana slovenska in hrvaška imena. Le za kake smotre je tu izkpravelo toliko naših mož in fantov? Za srečo očetinjave gotovo ne!

Vrnimo se na cesto, ob rečici Belji, ki nas bo poslej zvesto spremljala! In že smo v Ukvah, največji in najzavrednejši slovenski vasi v vsaj dolini. Tu je železo, železo stara romanska cerkev, blizu je rudnik mangana — najdragocenejše v tej vasi pa so ljudje. Čvrsto stoje že toliko desetletij — mar zato, ker je tu toliko prešernih Prešernov? — Navado imam, če pridem v kak kraj, da pogledam tudi na pokopališče. Tamkaj najproje vidim, kako je z narodnostno zavestjo prebivalcev. V Ukvah na pokopališču, prevladujejo slovensko pisani nagrobniki! To je eno od spričeval tega kraja. Tudi požirek furlanskega tokajca v slovenski gostilni 84-letnega Valentina Prešerna dobro de. — Pred časom, ko sem usmerjal svoje prve korake v Kanalsko dolino, sem prav v tej gostilni doživel presenečenje: k moji mizi je pristopil možak srednjih let — a z natanko takimi obraznimi potezami, kakršne prisojamo pesniku Prešernu — in se mi predstavil: »Jaz sem Francé Prešeren!« Kdor ni povsem suh in pust, bo razumel moj srh ob tem srečanju. Sele pozneje sem zvedel za rodovinsko zvezo Vrbe z Ukvami.

Neradi, a vendarle se moramo sedaj odtrgati od Ukev in stopiti še v bližnji Naborjet. Tu živi le malo slovenskih rojakov, prebivalci so v pretežni meri potomci starih Furlanov, ki so se priselili, da bi talili železo izpod Kolka (1941 m). Naborjet je znan izza časov francosko-avstrijskih vojn. Tu je celo hiša, v kateri je takrat prenočeval sam francoski cesar Napoleon I. — spominska plošča na fasadi varuje ta spomin. — V gozdiču, na desno od ceste, pa je postavljen zares veličasten spomenik, padlim vojakom — Avstrijcem; visoka kamenita piramida, v podnožju bronast umirajoč lev... In spet kaplja pelina; tudi tu so izkpraveli v glavnem le naši ljudje, Hrvatje iz Vojne Krajine pri Karlovcu.

(Dalje prihodnjič)

Crtomir Zorec



Za večjo prometno varnost

2. NAPRAVE ZA ZAUSTAVLJANJE (nadaljevanje)

Delovna zavora mora delovati na vsa kolesa. Pri vozilih, ki imajo več kot dve osi je izjemoma dovoljeno, da koles ene osi ne zavira. Delovna zavora mora delovati na enako število koles na vsaki strani vozila enako.

Motorna vozila za prevoz potnikov z največjo dovoljeno težo nad 7 ton in tovorna motorna vozila z največjo dovoljeno težo nad 10 ton morajo imeti regulatorje za nenehno uravnavanje zaviranja v sorazmerju z obremenitvijo vozila.

Zavorni prenosni mehanizem na motornih vozilih nad 10 ton dovoljene teže mora biti nameščen tako, da zagotovi v primeru, če odpovedo zavore na katerikoli osi, nemotno zaviranje na drugih oseh.

Motorna kolesa z bočno prikolicco ali brez nje morajo imeti dva neodvisna zavorna sistema s posebnimi napravami, od katerih deluje najmanj eden na zadnje, drugi pa na sprednje kolo.

Motorni tricikli, katerih največja dovoljena teža ne presega eno tona, morajo imeti dva neodvisna zavorna sistema, od katerih deluje eden na prednje, eden pa na zadnje kolo oziroma kolesi. Motorni tricikli morajo imeti tudi parkirno zavoro. Za motorne tricikle z največjo dovoljeno težo nad 1 tona pa velja, da morajo imeti delovno, parkirno in pomožno zavoro.

Priklopno vozilo do 0,75 ton največje dovoljene teže je lahko brez zavornega sistema, teža vlečnega vozila pa mora biti najmanj dvakrat večja od skupne teže priklopnega vozila.

Eaosni priklopnik do 0,75 ton je lahko brez avtomatske naprave za zavorni sistem, mora pa imeti poleg glavne zvozne pomožne zveze (verigo, vrvo), ki prepreči, da se pri prelomu oje ne dotakne tal.



Marta odgovarja

Zdenka J. iz Kranja — Imam staro obleko in ker znam tudi nekoliko šivati, bi jo rada popravila. Seveda na kar najbolj enostaven način. Obleka je bela in ima ozke naramnice. Istega blaga ke nimam več, zato bi jo verjetno morala kombinirati z drugim blagom. Prosim, svetujte mi. Stara sem 22 let, tehtam 59 kg, visoka sem 172 cm.

Marta — Narisala sem vam enostaven model, ki ga boste upam — lahko sami nare-

dili. Dokupite pol metra blaga za prsni del. Če hočete, lahko isto blago našijete tudi ob robu. Pri nakupu pazite, da bo dokupljeno blago enake ali vsaj zelo podobne kvalitete kot je obleka. Prvi model ima prsni del v imenitnem črtastem vzorcu s konicastim izrezom. Lahko našijete v okras tudi majhne gumbe preoblečene z dokupljenim blagom. Drugi model se zavenja zadaj. Životek se končuje konicasto. Lahko si omislite tudi bel ovrtnik.

Nadevane paprike

Potrebujemo: 10 paprik, krop, 4 dkg maščobe, pol kilograma gob, mleko, 2 žemljici, 2 jajci, sol, peteršilj, česen, poper, žlico moke; še 2 dkg masla, 2 žlici moke, 4 dl mleka, zelen peteršilj, sol, poper in 2 dl kisle smetane.

Oprane paprike odrežemo pri peclju, jim odstranimo seme ter jih oparimo v kroplju. Nato jih nadevamo, prelijemo s smetanovo omako in v vroči pečici spečemo.

Za nadev prepražimo na maščobi sesekljano čeblo, dodamo zrezane gobe in jih dušimo. V mleku namočeni žemljici (1 dl mleka) dobro ožmemo in primešamo gobam. Ohlajeni masi dodamo jajci, začimbe, dišave in moko ter dobro premešamo.

Za omako pripravimo iz masla, moke in mleka bešamel, mu dodamo dišave in začimbe ter premešamo. Nazadnje prilijemo še kislom smetano.



Kotiček za ljubitelje cvetja

Ocenjevanje urejenih vrtov in hiš

PISE
INZ. ANKA
BERNARD

Hortikulturno društvo Kranj tudi letos razpisuje tekmovanje v urejanju vrtov, okrasitvi oken in balkonov s cvetjem. V jeseni po končanem tekmovanju bo društvo podelilo tri nagrade v znesku 600 din ter priznanja in pohvale za vse, ki so se najbolj potrudili. Ocenjevali bodo predvsem vrtove in hiše ob prometnejših cestah v občini Kranj, kjer je urejenost vrtov in obilje cvetja posebno pomembno. Ob ocenjevanju bo društvo vrtove in okna posnelo na barvne diapozitive, ki jih bodo nato prikazovali ob podelitvi nagrad. Društvo prosi vse, ki menijo, da imajo lepo cvetje ali lep vrt, da to sporoče osebno ali z dopisnico v pisarno hortikulturnega društva v Kranju.

Posebej bodo ocenjevali splošen vtis glede čistoče okolice, urejenosti fasade in vrta, učinek ureditve od blizu in daleč, harmonijo nasada oziroma vrta s stavbo in okolico po načinu ureditve, barvah in uporabi materialov ter izkoriščenje možnosti za ureditev in okrasitev oken.

Pri ocenjevanju oken in balkonov bodo pazili predvsem na izbiro primernih posod za rože, barvne kombinacije ter bogastvo cvetenja in zdrav videz rastlin.

Društvo želi, da bi se pri nas ljubezen do vrtnarjenja ter gojenja cvetja hitreje širila ter da bi kmalu dohiteli sosednje države, kjer zelo pazijo na privlačnost in urejenost krajev in mest.

Vsem, ki nameravate urediti vrt ali okrasiti fasado s cvetjem, urediti zelenje v stanovanju in se žele posvetovati o tem s strokovnjakom za urejanje vrtov, lahko dobe v pisarni društva vsak ponedeljek od 16. do 18. ure potrebne nasvete. Obenem si lahko ogledajo tudi strokovno literaturo ter barvne ilustracije o ureditvi vrtov in okrasitvi fasad.



Za prve hladnejše dni je še vedno primeren hlačni kostim klasičnega kroja. Šešit je iz lahkega sintetičnega blaga. Spodaj se nosi srajčna bluzna v živahnih barvah. Imeniten je usnjen pas.

Zdravnik svetuje

Navadni herpes

Več kot 60 odstotkov ljudi se v prvih petih letih življenja okuži z virusom, ki se naseli v telesu, najraje na prehodu kože v sluznico. Kadarkoli je odpornost telesa zmanjšana zaradi bolezni, pretiranega sončenja, pri ženskah ob menstruaciji itd. pride do novega izbruha bolezni, ki je pogosta pri mladini in odraslih, redka pa pri starejših ljudeh. Kako jo spoznamo?

Na ustnici začne koža srbeti in peči. Ze čez nedneha koža pordeli in nekaj ur, najkasneje v dveh tem mestu zraste mehurček, ki je napoljen s tekočino. Prvemu sledijo še drugi mehurčki, ki se med seboj stapljajo. Ze naslednji dan postane mehurček moten. Če ga odtrgamo, vidimo na dnu svežo ranico. Se isti dan se mehurček pokrije z rumenkasto krasto, ki se sama v nekaj dneh oluči in je bolezen ozdravljena do naslednjega izbruha. Podobne spremembe vidimo včasih na glavičici moškega spolnega uda in pri ženskah v nožnici in na koži okrog spolovila. To pa bolniku vzbudi strah, da je dobil katero od spolnih bolezni in kaj hitro poišče zdravniško pomoč.

Mehurčki se neredko širijo po koži obrazu, večsah napadejo tudi oči in nosno sluznico. Pri otrocih poznamo posebno obliko herpesa: v ustih nastane polno rumenih leh z okolno pordelo sluznico. Otroku odklanja hrano, ker mu hranjenje težiave večja. Često mu naraste tudi temperatura in je na pogled hudo bolan. Takemu otroku je treba pripravljati le tekočo ali kašasto hrano, ki ni prevročna in premrzla in je brez začimb. obroki naj bodo pogosti in majhni. Bolezen se pozdravi najkasneje v dveh tednih. Podobne spremembe pa vidimo tudi v ustih pri odraslih, večkrat pri ženskah. Tu so rumene lehe še posebno velike, vendar jih je redko več hkrat. Hranjenje je ovirano, prav tako odpiranje ust in čiščenje zob.

dr. Tone Košir

DRUŽINSKI
POMENKI



PROGRAM OPLA ZA LETO 1970:



**Kadett
Olympia
Rekord
Commodore
Kapitän
Admiral
Diplomat**

**Dobava s konsignacije — Obiščite nas našem v salonu:
AVTOTEHNA Ljubljana, Titova 25, telefon 312-022**

KMETOVALCI POZOR!

Na Gorenjskem sejmu imate izredno priložnost za nakup svetovno znanih motornih žag Homelite z 20 % popustom; prej 3.280.— N din, na sejmu samo 2.800.— N din, torej 480.— N din popusta.

POTROŠNIKI!

Nudimo veliko izbiro pralnih strojev — štedilnikov — hladilnikov, vseh vrst gospodinjskih aparatov — televizorjev — radio aparatov — tranzistorjev — elektromotorjev — hidroforjev

Magnetofoni s 30 % popustom

Kinoprojektorji ISKRA 8, ISKRA 8 Super po izredno znižani ceni!

Obiščite paviljon na razstavišču I. drugi trakt

Ugodni kreditni pogoji!

Elektrotehna Ljubljana

Vzdrževanje zelenih površin v mestu Kranju je še pomankljivo

Parkovna služba sicer skrbi zadovoljivo za redno izvajanje pogodbenih del, vendar pa s tem še ni rečeno, da je v Kranju vse lepo. Te površine zajemajo le 17,40 ha zelenice — zelenice v centru mesta, starega naselja Zlato polje, Vodovodni stolp in Planina — vse ostale javne površine pa niso vzdrževane in se, v kolikor jih od časa do časa kak kmet ali cestar ne pokosi, zaraščajo s plevelom.

Tako tudi v zadnjem času predel pri kurilnici — zarašča plevel. Nihče ga noče pokositi! Lani in letos je bila plantaža plevela enkrat pokosena na stroške občine in delno Stanovanjskega podjetja, sedaj pa ne bo več, ker občinska skupščina stroškov vzdrževanja ne bo več krila! Lastnik zemljišča pa tudi nima za to interesa.

Na splošno pa bi bila potrebna na zelenicah čuvajska in smetarska kot tudi vrtnarska služba. Na zelenicah mnogi parkirajo, tu so zložena drva za kurjavo in ostanki raznih gradbenih materialov.

Spomladl so naši vrtnarji zgrabili z zelenic ob stanovanjskih blokih na tone raznih odpadkov! Otroci polomijo še to, kar zraste na zelenicah; zato bi bil čuvaj za nasade nujno potreben! Zalosten je

pogled na klopi in otroška igrišča s polomljenim inventarjem.

Poseben problem pa je vzdrževanje zelenic, ki so razkopane zaradi raznih podzemnih instalacij. Tu ni prizanešeno ne starim ne novim zelenicam. Ko delavci jarke zasujejo, ostane tam za vedno sled, jarek ali vzpetina brez

trave. Na takšna področja morali pripeljati plodno zemljo ter odstranili neplojni material, zasejati travo zemljišče poveljati. Z občinsko skupščino smo se dogovorili, da bomo v bodoče zadeve sami urejali. Zahtevali bomo od vsakega, ki naredi prekopanje, da jo na vzpostavi v prvotno stanje

S

**POSREDUJEMO
PRODAJO**

KARAMBOLIRANIH VOZIL:

1. OSEBNI AVTO ZASTAVA 750, leto izdelave 1970, s prevoženimi 2990 kilometri, začetna cena 11.500.— din

Ogled vozila je možen vsak dan pri kleparju Jerabu, Lesce

2. OSEBNI AVTO TOMOS AMI-6 BREAK, leto izdelave 1968, s prevoženimi 30.000 km, začetna cena 6.500.— din

Ogled vozila je možen vsak delovni dan pri Zavarovalnici Sava — PE Kranj, Kranj, Oldhamska cesta 2.

Pismene ponudbe z 10 % pologom od izklicne cene sprejemamo do srede 19. 8. 1970 do 12. ure v sprejemni pisarni Zavarovalnice Sava Kranj. •

ZAVAROVALNICA SAVA — PE Kranj

Novi eksponati priznanih proizvajalcev lesnina na Gorenjskem sejmu 5% popust - kredit

Konfekcija ZID Mladi rod Kranj

Pot na kolodvor 2

razpisuje naslednja prosta delovna mesta:

1. Večje število kvalificiranih šivilj, polkvalificiranih ali priučenih
2. Večje število vajenk za poklic šivilje z dokončano osemletko
3. Ekonomskega tehnika z znanjem strojepisja ali moč z končano administrativno šolo ali tečajem

Osební dohodki po pravilniku OD podjetja. Stanovanja ni na razpolago. Nastop možen takoj ali po dogovoru. Pismene prijave poslati na upravo podjetja komisiji za sklepanje in odpovedovanje delovnega razmerja. Sprejem prijav najpozneje 8 dni po objavi.

Triglav konfekcija

Kranj

razglašá prosta delovna mesta

1. referent prodaje
2. fakturist
3. analitik

Pogoji:

pod 1.) višja komercialna šola in tri leta prakse ali srednja ekonomska šola in 5 let prakse, pod 2.) in 3.) srednja ekonomska šola s prakso, lahko tudi pripravnik. Razglas velja do zasedbe delovnih mest.



SENTA,
SKLADIŠČE
KRANJ,
Tavčarjeva 31,
tel. 22-053

Odkupuje vse žitarice — zamenjava žitarice za vse vrste moka. Prodaja najkvalitetnejšo moko, krmilno moko, koruzo, pšenico, oves, ječmen, pšenični in koruzni zdrob. Cene so konkurenčne — skladišče je odprto od 5. do 19. ure in ob sobotah

Kakor vsako leto, tudi letos sodelujemo na Gorenjskem sejmu z veliko izbiro damske in moške elegantne obutve.



Oglejte si naš razstavni prostor na razstavišču I v pritličju pri izhodu (šola Simon Jenko). IZKORISTITE SEJEMSKI POPUST. Zadovaljni boste z nakupom. Priporoča se MODNO CEVLJARSTVO STANKO KERN Kranj, Partizanska c. 5.

Enkratna priložnost v paviljonu Murke na Gorenjskem sejmu v Kranju

dnevna soba, spalnica ali kuhinja lahko tudi zastonj

Kupci, ki bodo v času Gorenjskega sejma kupovali v paviljonu Murke izdelke Bresta, Mebla in Marlesa bodo po končanem sejmu prišli v poštev pri nagradnem žrebanju. Kupec, ki bo izžreban, bo dobil kupljeno pohištvo brezplačno!

Obiščite največji paviljon na Gorenjskem sejmu!

MURKA LESCE

IKI

INKRET, Skofja Loka, Sorška c. 23.

vam nudí odlična sredstva za čiščenje in pomivanje:

BLANC za strojno pomivanje posode
BLANC DRY za splakovanje posode v strojih
VITROPLEX za ročno pomivanje posode
FEROL za odstranjevanje madežev od rje
PERNOL za pranje sintetične volne in svile
CALVEX za mehčanje vode
NEL za odstranjevanje kurjih očes in nego nohtov na rokah in nogah

Obiščite naš prodajni prostor na Gorenjskem sejmu razstavišče I. drugo nadstropje.

BAČA
tovarna
volnenih
izdelkov
Podbrdo

nudi cenjenim potrošnikom na Gorenjskem sejmu v Kranju od 7. do 18. avgusta po sejmskih cenah: krep žoržet za ženske obleke, kamgarne za moške obleke, ženske kostime in zlasti kamgarne za ženske hlačne kostime, težke kamgarne za moške in ženske plašče v modnih barvah in vzorcih iz čiste runske volne.

Izkoristite izredno priložnost! Priporočamo se!





Na Gorenjskem sejmu od 7. do 18. avgusta 1970. na razstavišču I. (šola Simon Jenko) ugodno kupite:



KMETOVALCI!

traktorje: pasquali — ferguson — zetor z vrsto priključkov, posebno kosilnice, pluge, brane in prikolice, kot tudi samohodne kosilnice znamke laverda, prav tako z raznimi priključki

VABI VAS
KMETIJSKO ŽIVILSKI KOMBINAT KRANJ



Tovarna zdravil
Novo mesto
Oddelek
za zdravilna zelišča
IVANČNA GORICA

Nabiralcem zdravilnih zelišč

Priporočamo, da nabirate **prodvsem** naslednja zdravilna zelišča, ki jih plačujemo po sledečih cenah:

Cvet: šinja 30 din, slezenovca 20 din, močvirskega oslada 5 din, rmana 2 din

List: volčje češnje 6 din, jedilnega kostanja 1,20 din, šmarnice 12 din, slezenovca 4 din, robide — kupine 2,50 din, regrata 3,50 din, pljučnika 4,20 din

Rastline: hribske rese — navadne plahtice 7 din, kopitnika s korenino 3 din, rumene lakote 2 din, šinja 20 din, škržolice 5 din, ženiklja 6 din, zlate rozge 1,40 din, urhovke 2,50 din

Korenine: medvedovih tac 6 din, arnike 32 din, velikega divjega janeža 10 din, malega divjega janeža 19 din, sladkih koreninic 10 din

Po navedenih cenah plačujemo zdravilna zelišča nabiralcem.

Nabiralcem, ki nam bodo sporočili, da nabirajo zdravilna zelišča za našo tovarno, bomo zdravilna zelišča plačali po objavljeni ceni tudi v primeru, če se bodo cene znižale.

Če se bodo cene zvišale, bomo zelišča plačali po višjih cenah, t. j. po cenah, ki bodo veljale na dan prevzema.

Odkupujemo 100 vrst raznih zdravilnih zelišč. Zahtevajte naš cenik!

Odkupujemo tudi suhe gobe in lističke po najvišjih dnevnih cenah.

V jeseni bomo odkupovali tudi plod divjega kostanja po zelo ugodnih cenah.

Vsa pojasnila za pravilno nabiranje in sušenje zdravilnih zelišč in gob lahko vedno dobite v našem oddelku za zdravilna zelišča v Ivančni gorici (zadružni dom) in v odkupni postaji Novo mesto, Novi trg 9.

slovenija  avto

POHITITE!

Izredna priložnost

v času Gorenjskega sejma od 7. do
18. 8. 1970

Vsi avtomobili in motorji, kupljeni
v času sejma

2% CENEJE

Prodajni paviljon
pred Tekstilno šolo — Kranj

Kadrovska komisija

Kranjskih opekarn Kranj

razpisuje prosta delovna mesta

1. kvalificiran strojni ključavničar v obratu Bobovek
2. kvalificiran ali polkvalificiran zidar v obratu Bobovek
3. več nekvalificiranih delavcev v obratih Bobovek in Stražišče.

Osebnih dohodki po pravilniku o delitvi osebnih dohodkov podjetja. Nastop je možen takoj.

PRODAM

Poceni prodam globok OTROŠKI VOZICEK. Rozman, Pševska cesta 2 g, Kranj, vhod iz Skofjeloške ceste 3550

JARČKE leghorn bele in rjave, stare okrog treh mesecev, dobite vsak dan na Okroglem št. 24 pri Naklem 3526

Ugodno prodam VRVI iz mineralne volne za izolacijo centralne. Naslov v oglašnem oddelku 3533

Prodam dobro ohranjeno SPALNICO, Mali Tončka, Kranj, Kebetova 3 ali telefon 23-102 3537

Prodam kombiniran OTROŠKI VOZICEK znamke peg-Oblak, Mlakarjeva 2, Kranj 3551

Prodam motomo SLAMOREZNIČO. Strahinj 20, Naklo 3552

Prodam JARČKE. Trnovc, Duplje 4 3553

Prodam gradbeno PARCELO v Gorenjih in otroško novo KOLO. Britof 12, Kranj 3554

Prodam 600 kg težko KRAVO, ki bo tretjič telila. Burjovec, Duplje 75 3555

Prodam KRAVO, ki bo septembra telila. Iskra, Lesce, Begunjska 17 3556

Prodam več novih sobnih KAMINOV IN KOPALNO PEC na drva. Kern, Partizanska 5, Kranj 3557

Prodam ali zamenjam težko KOBILLO, sposobno za kmečka dela in gozdna dela. Poljšica 13, Zg. Gorje 3558

Prodam 15 TRAMOV 19 x 21, dolžine 5,5 m. Studeno 4, Zelenjki 3559

Prodam 2000 kosov rabljene strešne OPEKE »SPIČAK«. Sp. Bela 1, Preddvor 3560

TRAKTORSKO PRIKOLICO — kiper z zračnimi zavorami prodam. Okršlar, Žlebe 49, Medvode 3561

Zelo poceni prodam kombinirano SOBNO OMARO. Naslov v oglašnem oddelku 3562

Prodam dobro ohranjeno DNEVNO SOBO, Gradišar Meri, Trojarjeva 33, Stražišče, Kranj 3563

Nagrobne spomenke po izbiri in naročilu iz najboljših marmorjev ter vsa kamnoseška dela opravlja

BORIS UDOVC,
kamnoseštvo Naklo,
telefon 21-058

Prodajam FASADNI LES. Informacije: Huje 33, Kranj 3582

Prodajam rabljeno STRESNO OPEKO »špičak« in »folc«. Pšenična polica 2, Cerklje 3583

Prodajam rženo »SKOPO« za streho. Naslov v oglasnem oddelku 3584

Prodajam 6 tednov stare PRASICE. Dvorje 34, Cerklje 3585

Prodajam mlade PAVE. Zalog 62, Cerklje 3586

Prodajam eno leto starega BIKI. Dvorje 26, Cerklje 3587

Prodajam nov SILOKOM-BANJ, SLAMOREZNIČO spiser in ZAGO za razrez hlovdovine. Trata 18, Skofja Loka 3588

Prodajam dobro ohranjeno dvodelno OMARO in »KOMODO«. Omeje, Gradnikova 3, Kranj 3589

Prodajam 400 kg težko mlado KRAVO, ki je tretjič teletila. Mesec Stanko, Rovt 7, p. Selca nad Skofjo Loko 3590

Ugodno prodajam malo rabljeno SOBNO in KUHINJSKO OPRAVO. Poizve se pri Erženu Jožetu, Mestni trg 27, Skofja Loka 3591

Prodajam 100 kg težkega PRASICA. Luže 6, Senčur 3592

Prodajam večjo količino stojee OTAVE. Cerklje 112 3627

Prodajam OPEKO BH 4. Visoko 40, Senčur 3629

KUPIM

Kupim gradbeni LES (punte, bankine, deske). Nečimer Hinko, Preddvor 2 3538

Kupim dobro ohranjeno RČNO SLAMOREZNIČO. Stanovnik Jože, Vincarje 26, Skofja Loka 3628

MOTORNÁ VOZILA

Prodajam NSU 1200, letnik 1969, vzamem tudj ček. Hrib 21, Preddvor 3593

V Kranju oddam GARAZO 3,75 x 3 m za fiat 750. Naslov v oglasnem oddelku 3594

Prodajam MOPEĐ T-12 za 1300 din. Suha 34, Kranj 3595

Prodajam OPEL-REKORD, letnik 1965. Naslov v oglasnem oddelku 3596

Prodajam SKODO, letnik 1967 in vse rezervne dele za škodo. Vinko Avguštin, Gor. vas 56, Reteče pri Medvodah 3597

Prodajam SKODO, letnik 1957 za 2500 din. Kranj, Delavska 41 3598

Po ugodni ceni prodajam MOPEĐ T-12 na tri brzine. Je v zelo dobrem stanju. Pristava 42, Tržič 3599

Prodajam ZASTAVO 750, letnik 1965. Hotemože 58, Pred-dvor 3600

Prodajam dobro ohranjen FIAT 750, letnik 1962. Naslov v oglasnem oddelku, telefon 21-036, Kranj 3601

STANOVANJA

Dvosobno komfortno stanovanje brez centralne kurjave v bloku v Kranju ZAMENJAM. Ponudbe poslati pod »nizka najemnina« 3541

Mirno dekle išče SOBO v Kranju. Ponudbe oddati pod »Iskra« 3602

OPREMLJENO SOBO v centru Kranja oddam moškemu za pomoč na vrtu. Prednost ima tisti, ki zna ravnati s centralno kurjavo. Gregoričeva 12, telefon 21-345 3603

STUDENTKA iz dežele išče v Kranju ali bližnji okolici OPREMLJENO SOBO. Naslov v oglasnem oddelku 3604

V najem oddam dve SOBI. Naslov v oglasnem oddelku 3605

TAPETNIŠTVO

KRANJ
Titov trg 22

izdelujemo in popravljamo vse tapetniške izdelke. Dela opravljamo tudi na domu. Cene konkurenčne. Priporočamo se za cenjena naročila.

POSESTI

Prodajam pol HISE. Poizve se na Smedniški cesti št. 52, Kranj, Cirče 3305

Prodajam ZAZIDLJIVO PARCELO. Predoslje 60, Kranj 3607

Prodajam PARCELO na Pokljuki. Naslov oglasnem oddelku 3607

V bližini Koprā ali Reke kupim VIKEND ali malo HISE. Ponudbe poslati pod »plačam takoj« 3608

Prodajam ZAZIDLJIVO PARCELO med Predosljam in Britofom. Poizve se v kuhinji šole Simona Jenka v Kranju 3609

Kupim dosmrtno STANOVANJE v okolici Skofje Loke ali K... poslati pod »starejša zakonca« 3610

Zamenjam enodružinsko HISO v bližini Bleda za enako v okolici Kranja. Stele Terezija, Podhom 26, Zg. Gorje 3611

Kupim ZAZIDLJIVO PARCELO v Gorjah ali Britofu. Naslov v oglasnem oddelku 3612

Prodajam do prve plošče zgrajeno STANOVANJSKO HISO. Kranj, Kajuhova 6 3613

Prodajam lepo raščen GOZD blizu Strahinja. Naslov v oglasnem oddelku 3614

HISICO, lahko stara, lesena ali zidana, vredna obnove, na sončni legi, kupim na Gorenjskem. Ponudbe poslati pod »Pogled na planine« 3615

ZAPOSLITVE

CRKOSLIKAR — samostojen, dobi dobro službi. Nastop takoj, zaslužek odličen, stanovanje brezplačno. Reklamni ateljeji Merjasec, Ljubljana-Sentvid, Gunclje 45 (Štrukljeva 17), telefon 51-641 3512

Sprejemem VAJENCA ali DELAVCA. Tesarstvo Zavrl Ivan, Lahovče 21, Cerklje 3543

TRGOVINA MODNA OBLACILA, Center, Kranj išče TRGOVSKO POMOČNICO. Zglasite se lahko v trgovini 3544

Dva FANTA iščeta zaposlitev v popoldanskih urah po službi. Naslov v oglasnem oddelku 3616

Sprejemem MIZARKEGA VAJENCA ali FANTA za priučitev. Krevs Anton, Cirče 2a, Kranj 3617

FRIZERKO, dobro moč, sprejemam takoj. Finžgar Peter, Kokrica 19, Kranj 3618

OSTALO

ZAHVALJUJEM se vsem vaščanom Sp. Brnika, posebno še gasilcem za tako hitro pomoč pri požaru. Ljudmila Lampe, Sp. Brnik 3619

ROLETE lesene, plastične, žaluzije naročite pri zastopniku Spilarju, Radovljica, Gradnikova 9, telefon 70-046. Pišite, pridem na dom 3620

OBVEŠČAM, da še vedno prevzamem vsa PEČARSKA DELA v okolici Bohinja. Fujan Marjan, Hraše 5, Smednik 3621

Prosimo, da se lastnik mopedu KR 58-391 takoj javi osebnost ali pismeno na naslov Ješe Simon, Kranj, Stara cesta 27 3622

Opravljam zaščitne PREMAZE za vse osebne avtomobile proti koroziji (rji) z guminolom in kozol lakom, garancija. AVTOPRALNICA Ljubljana, Vodnikova št. 99

PRIREDITVE

PGD BRITOF preloži že objavljeno prireditev po istem sporu dne 16. 8. ob 14. uri ob vsakem vremenu. Gasilce posebno vabimo v uniformi in s prapori 3623

GOSTILNA KRISTOF Predoslje prireja v soboto 15. 8. in nedeljo 16. 8. KEGLJANJE za osla. Vabljeni! 3624

GOSTISČE BERTONCELJ REZKA v Kropji prireja vsako soboto ZABAVO s PLESOM. Igra priznani ansambel METODA s PEVCEM. Pričetek ob 20. uri. Za obisk se priporoča Bertoncelska Rezka! 3625

IGRALSKA SKUPINA LADJA — SENICA uprizaro dne 15. in 16. avgusta oba dneva ob 20. uri, na prostem, v Sp. Senici na Markovem dvorišču Finžgarjevo ljudsko igro VERIGA. Za obisk se priporoča igralna skupina 3626

Zahvala

Sporočamo žalostno vest, da nas je po težki in mučni bolezni za vedno zapustil v 63. letu starosti naš ljubljani mož, oče, stari oče, brat in stric

Leopold Suhadolnik

zidar v pokoju

Iskrena hvala vsem sosedom, sorodnikom in znancem za darovano cvetje, pomoč in izrečeno sožalje. Posebno se zahvaljujemo še dr. Novaku, g. župniku iz Brega, družinam Koširjevi, Udarni in Tabajtni, Kalanu Jakobu za poslovilne besede ob odprtem grobu, pevčemu društvu upokojencev Kranj, gasilcem za spremstvo kolektivu Tekstilnega šolskega centra za venca ter mojstrom I. izmene Tekstilindusa obrat I. Vsem še enkrat iskrena hvala.

Zaluželi: žena Marija, sin Marjan z družino, hčerka Slavka z družino, brata Ivan in Franc z družino, sestre Ivanka in Francka z družino ter drugo sorodstvo

Breg, Praše, Drulovka, Vamkegam USA, 13. avgusta 1970

VALILNICA NAKLO

po končani valilni sezoni

RAZPRODAJA
1 LETO STARE KOKOSI

po zelo ugodni ceni.

Prodajam obžagan LES za ostrejšje. Božič Ančka, Hraše 23, Smednik 3570

Prodajam 8 mesecev brejo, mlado KRAVO frizijko, večjo količino MOSTA in vprežni OBRAČALNIK za seno. Lahovče 13, Cerklje 3571

Prodajam 2 m³ SMREKOVH PLOHOV. Sp. Duplje 5 3572

Prodajam IZRUVAC za krompir s priključkom na traktor. Bohinc Jože, Zg. Brnik 60 3573

Prodajam globok OTROŠKI VOZICEK. Dreftlak Milka, Senčur 365 3574

Ugodno prodajam zakonsko SPALNICO. Ivan Sikozar, Kranj, ulica 1. avgusta 9 3575

Prodajam strešno OPEKO »folc« in žlindre ZIDAKE 40 x 25. Poizve se v Britofu 80, Kranj 3576

Prodajam dobro ohranjen kombiniran italijanski VOZICEK in RADIO znamke vesna. Krulc, Kranj, Kajuhova 28 3577

Prodajam KRAVO po izbiri, Bašelj 32, Preddvor 3578

Prodajam mlado KRAVO. Še lo 25, Bled 3579

Prodajam 300 kg težko OSLIC. Sturm Matevž, Zali log 39, Zelezniki 3580

Zelo ugodno prodajam ELEKTRICNI STEDILNIK goranje in dodatno PEČ tobi. Bončelj Franc, Moše Pijade 17, Kranj 3581

Nesreče v zadnjih dneh

V torek, 11. avgusta ob 19.25 se je na cesti III. reda na Mlaki pripetila prometna nesreča, v kateri sta bili dve osebi huje poškodovani. Voznik osebnega avtomobila **Azim Mehanović** iz Kranja je z neprimerno hitrostjo peljal proti Golniku, pri tem pa je na Mlaki zapeljal desno s ceste in trčil v betonski stebber propustne ograje. Utrpel je hudi telesno poškodbo. Hudo poškodovan je bil tudi njegov sopotnik **Mehmed Polislamović** iz Bobovka. Oba se zdravita v ljubljanski splošni bolnici.

Isti dan se je pripetila prometna nesreča tudi na cesti II reda pri Podkorenu. Voznik **Stojan Mitrić** iz Laktašev v Bosni in Hercegovini je vozil z mejnega prehoda Pod-

koren. Na ovinku je iz nasprotni smeri pripeljal neznan voznik z dolgimi lučmi in oslepil Mitrića, ki je zato zavozil s ceste in se zaletel v drevo. Ranjen ni bil nihče, gmojna škoda pa znaša okrog 6.000 dinarjev.

Dan kasneje pa se je zgodila prometna nesreča na cesti III. reda v Zireh. **Franc Poljanšek iz Zirov** se je z mopedom peljal pravilno po desni strani proti Skofji Loki. Nasproti pa se je prav tako na mopedu pripeljal **Viljem Gregorač iz Zirov** in sicer po sredi ceste. Pri hiši številka 82 pa je nenadoma zavil na levo in zaprl Poljanšku pot. Prišlo je do trčenja. Oba voznika sta utrpela hude telesne poškodbe: pretres možganov, poškodbe po glavah in odr-

gnine po rokah in drugih delih telesa. Oba se zdravita na ljubljanski polikliniki. Materialna škoda znaša 1400 dinarjev.

V sredo, 12. avgusta ob 22.40 se je pripetila na križišču cest II in IV. reda v Senčurju prometna nesreča zaradi izsiljevanja prednosti. Pri tem so bile tri osebe hudo poškodovane. Gmojna škoda znaša približno 13.000 dinarjev.

Vanjo Kastele iz Novega mesta je vozil po cesti IV. reda iz Senčurja proti Voklem. Na križišču s cesto II. reda Kranj-Brnik ni upošteval prometnega znaka »križišče s prednostno cesto« in pri tem izsiljeval prednost pred voznikom osebnega avtomobila **Stanetom Skubicem** iz Zgornjega Brnika, ki je vozil po cesti drugega reda. Skubic je zaradi tega s prednjim delom vozila trčil v bočno stran Kastelicevega vozila. Pri tem so se telesno poškodovali voznik Kastele in njegova sopotnica **Jonče Bučinovski** in **Nenad Mančič** iz Ljubljane. **Miroslav Milojević** pa je bil le lažje poškodovan.

-jk

Spet kraja mopeda

V četrtek ob enajstih zvečer je nekdo ukradel moped »colibri« rdeče barve, ki je bil last **Igorja Ozeniča** iz Kranja. Moped je bil vzet na Gregoričevi ulici.

-jk

Uboj na Jesenicah

V nedeljo, 9. avgusta, je UJV sporočila, da je v sumljivih okoliščinah umrla **Anica Kokošinek**, rojena 4. 4. 1931, z Jesenic, Bokalova 6, mati treh otrok v starosti 12, 15 in 16. let. Zdravnik ni hotel izdati mrliskega lista, glavi in telesu več podplutb, ker je pokojnica imela po ki so kazale na močne udarce.

Pri obdukciji so ugotovili, da je Kokošinekova umrla zaradi poškodb, predvsem na glavi, ki so bile tako hude, da je prišlo do izliva krvi v možgane. Uboja je bil osumljen mož pokojnice Kokošinek **Daniel**. Na zaslišanju je priznal, da je pokojnico v soboto, 8. avgusta, res pretepel, vendar je ni mislil ubiti. Kokošinek **Anica** je bila močno vdana alkoholu. Piti je začela še preden je mlajši sin začel hoditi v šolo. Mož je včasih sam precej pil in je pijačo ponujal tudi ženi. Njena pivska strast pa je postala tako močna, da je zadnje čase pila špirit, pomešan z vodo. Za družino in gospodinjstvo se ni več brigala.

Usodnega dne je Kokošinek **Daniel** zjutraj pripravil vse potrebno za kosilo, ki naj bi ga žena skuhala. Odšel je v bližnji bife in tam popil osem decilitrov vina. Ko je ob 12.30 prišel domov na kosilo, kosila ni bilo, žena pa je bila močno vinjena. Kot pravi, ga je to tako ujezilo, da jo je začel pretepati in je odne-

hal šele, ko je opazil, da je nezavestna. Da bi jo osveštil, jo je polil z vodo, vendar zaman. Otroci so prišli domov ob 14.30, vendar se tudi njim ni zdelo nič nenavadnega, da mati leži na tleh, kajti večkrat je bila do nezavesti pijana, pa tudi pretepop med starši so bili vajeni. Šele čez nekaj ur so jo spravili v posteljo, kjer je ponoči umrla.

lb

Truplo na progi

Včeraj zjutraj ob petih so na železniški progi nasproti gostilne na Gorenji Savi našli moško truplo. Preiskovalni organi so ugotovili, da gre za 17-letnega **Dušana Vodnika** iz Kranja, ki je po vsej verjetnosti padel z vlaka.

-jk

S kamnom nad izložbo

Postaja milice na Bledu je izvedela, da je včeraj zjutraj ob štirih neznanec s kamnom razbil izloženo okno Filigranije Sahta na Bledu prišel v notranjost in pokradel še neugotovljeno količino zlata in srebra.

-jk

Vlomi

Ponoči med 12. in 13. avgustom je neznanec vlomil v kovčka za orodje v obratu Aglomeracija v jeseniški Zeleni. Vlomilec je z železnim predmetom odstranil obešanki s kovčkovi, v katerih je bilo shranjeno orodje Hidromontaž iz Maribora, gradbišče Jesenice. Delavci niso vedeli povedati, kakšno orodje je bilo ukradeno in kakšna je vrednost.

Isto noč je neznanec vlomil v 10 avtomobilov tujih registracij, ki so bili parkirani na parkirnem prostoru pri

žičnici na Vogel. Iz avtomobilov so bili vzeti predmeti manjših vrednosti.

To noč so zabeležili vlome tudi na Bledu. V četrtek do poldne je Italijanka **Cesare Spera** na postaji milice na Bledu povedala, da je nekdo iz njenega avtomobila ukradel denarnico, 240 dinarjev in 2000 lir. dalje žensko volneno jopico, šatuljo, na osebnem avtomobilu genevske registracije pa je neznanec demontiral glavni sprednji luči.

-jk

Zahvala

Ob boleči izgubi dobrega in skrbnega moža, očeta in starega očeta

Andreja Pičmana

se iskreno zahvaljujemo vsem sosedom, sorodnikom, prijateljem in znancem, tovarni Iskra in Oljarici za darovane vence, za vsa izrečena sožalja in za obiske v času bolezni. Posebna hvala dr. Janezu Bajžlu za nesebično pomoč. Zahvaljujemo se g. župniku, g. Kristancu in pevcem, gasilcem za spremstvo in tov. Bučanu za tople besede pri odprtju grobu. Pri srčna hvala vsem, ki ste ga spremlili na njegovi zadnji poti.

Zalujoči: žena, sinova in hčerki z družinami

Britof, 7. avgusta 1970

Zahvala

Ob boleči izgubi našega nenadomestljivega moža, očeta, starega očeta, brata, strica in svaka

Ivana Pegana

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki ste ga spremlili na njegovi zadnji poti in njegov prerani grob zasuli s cvetjem. Posebna zahvala pevcem senčurskega okteta za ganljive žalostinke in dobrim sosedom za vso pomoč, kakor tudi vsem prijateljem in znancem za darovane vence in izraze sožalja. Še enkrat iskrena zahvala vsem.

Zalujoči: žena, hčerka, sin, vnukinja, brat, sestra, nečaki in drugo sorodstvo

Senčur, 14. avgusta 1970

Zahvala

Ob tragični izgubi nadvse ljubljenega moža, zlatega očka, sina, brata in strica

Toneta Pavlina

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sodelavcem, prijateljem, sosedom in znancem, ki so nam ob najtežjih trenutkih stali ob strani in ga v tako velikem številu spremlili v njegov prerani grob, ga obsuli z venci in cvetjem ter nam izrekli sožalje. Posebno zahvalo smo dolžni častiti duhovščini, pevcem, godbi, njegovemu kolektivu Peko in osnovni šoli Simon Jenko.

Zalujoči: žena Mira s sinčkom, mama, ata, brat, sestre z družinami in drugo sorodstvo

Goriče, 8. avgusta 1970

Delovna skupnost

ČP Gorenjski tisk
Kranj

razpisuje delovno mesto

vodje računovodstva

Posebni pogoji: Kandidat mora imeti prvo ali drugo stopnjo pravne, ekonomske ali komercialne smeri in 5 letno prakso v ustrežni stroki. Ponudbe sprejema tajništvo podjetja ČP Gorenjski tisk Kranj, do 30. avgusta 1970.

Obisk pri naših telesnovzgojnih organizacijah

Problemi s prostori v Dupljah

Namizni tenis ima v Dupljah bogato tradicijo. Zanimanje za igranje z belo žogico je bilo v Dupljah pred leti veliko. Sedaj pa se vsiljuje vprašanje, kako bo v prihodnje z namiznim tenišom. Kljub prizadevanju starejših igralcev, na katerih v glavnem sloni vse delo v sekciji, ni nobenega zanimanja. Glavni vzrok za to so prostori. Avla osnovne šole v Dupljah je zaprta, kljub temu, da je prostora v šoli dovolj. V splošnem pa imajo igralci na voljo le eno mizo, kajti druga ni uporabna za treninge in tekmovanja. Zaradi pomanjkanja sredstev ne morejo nabaviti nove in vse to jemlje voljo mladim igralcem. Ekipe Dupelj je imela v minulih sezonah nekaj lepših uspehov. Pred dvema letoma je postala občinski prvak v ligi, v kateri je tekmovalo kar 24 ekip. Tudi posamezniki so zabeležili nekaj dobrih rezultatov. Rezultati igralcev so vidni šele po daljšem načrtnem delu in tudi to vpliva na tekmovalce, da prazgodaj končajo z igranjem. Opaziti pa je tudi, da je premalo načrtnega sodelovanja z mladimi, predvsem pionirji na osnovni šoli.

J. Kuhar

Smučarski skoki

Skakalci v ZRN

Najboljši jugoslovanski skakalci so minuli teden končali drugi skupni trening, ki so ga opravili v Seči pri Portorožu. Tu so vadili teden dni kondicijo, včeraj pa se je osmerica najboljših odpravila na mednarodno tekmovanje v Zahodno Nemčijo.

Najboljši mladinci — skakalci pa so včeraj končali s treningom alpskega smučanja na smučišču pod Prisojnikom. Prihodnji teden pa bodo imeli kondicijski trening v Seči, nakar bodo odpotovali na priprave v Zahodno Nemčijo. J. J.

Nogomet v jeseni

Na nogometni zvezi Slovenije so pred dnevi izrebrali pare za tekmovanje v jesenskem delu prvenstva v republiških ligah. Po enoletnem premoru bo v republiški ligi spet nastopal kranjski Triglav, ki je v minuli sezoni osvojil prvo mesto v zahodni konjski ligi. LTH iz Škofje Loke in Trziča pa bosta zastopala Gorenjsko v zahodni konjski ligi. Razpored tekem po kolih je naslednji:

I. KOLO — 30. AVGUSTA: Triglav : Rudar, Trzič : Nova Gorica, LTH : Usnjar.

II. KOLO — 6. SEPTEMBRA: Kladivar : Triglav, Zagorje : LTH, Hrastnik : Trzič

III. KOLO — 13. SEPTEMBRA: Triglav : Kovinar, LTH : Nova Gorica, Trzič : Tabor

IV. KOLO — 20. SEPTEMBRA: Nafta : Triglav, Hrastnik : LTH, Trzič : Bela Krajina

V. KOLO — 27. SEPTEMBRA: Triglav : Izola, LTH : Trzič

VI. KOLO — 4. OKTOBRA: Ilirija : Triglav, Bela Krajina : LTH, Trzič : Tolmin

VII. KOLO — 11. OKTOBRA: Triglav : Slavija, LTH : Tabor, Piran : Trzič

VIII. KOLO — 18. OKTOBRA: Svoboda : Triglav, Trzič : Adria, LTH : Tolmin

IX. KOLO — 25. OKTOBRA: Triglav : Drava, Koper : Trzič, Piran : LTH

X. KOLO — 8. NOVEMBRA: Triglav : Aluminij, LTH : Adria, Trzič : Usnjar

XI. KOLO — 15. NOVEMBRA: Branik : Triglav, Koper : LTH, Zagorje : Trzič.

Triglav : Olimpija 0:5 (0:3)

Kranj — Stadion Stanka Mlakarja, sodnik Bradaška (Kranj), gledalcev 500. Strelci golov: Djekić, Ameršek, Popivoda, Džorlev, Glišić.

Rezultat bi bil lahko še višji, če ne bi gostje z Ljubljane zaigrali tako počitniško. Domači so jim bili enakovredni nasprotnik v polju, pri streljanju na gol pa niso imeli sreče.

-dh

Pionirsko prvenstvo SRS v plavanju

Rebeka Porenta spet ruši rekorde

V Trbovljah se je v četrtek pričelo letošnje republiško pionirsko prvenstvo v plavanju. Nastopa več kot 100 plavalcev iz 11 slovenskih klubov.

Že prvi dan je Kranjčanka Rebeka Porenta postavila nov republiški rekord za starejše pionirke in mlajše mladinke na 100 m

hrbino s časom 1,50,0. Republiški naslov pa je osvojila še na 400 m prosto. Dobro je plavala tudi Panjtarjeva, saj je na 200 m mešano zasedla drugo mesto.

Stanje točk po prvem dnevu: 1. Ljubljana 6983, 2. Triglav 6532, 3. Koper 2991 itd.

-dh

Hokejska sezona se bliža

Igralci hokejskega kluba Jesenice bodo predvidoma čez nekaj dni odigrali svoje prvo srečanje v letošnji sezoni, 20. avgusta bodo odšli v goste italijanskemu klubu Ortisei.

Letošnji program tekem HK Jesenice je zelo bogat in obetajo se nam lepe in kvalitetne tekme.

Kot državni prvak HK Jesenice spet sodeluje v tekmovanju za evropski pokal. I. kolo tega tekmovanja morajo obvezno odigrati do 20. oktobra, njihov prvi nasprotnik pa je Krakra iz Bolgarije. Od 5.—9. oktobra bodo odšli na turnejo, najbrž po ČSSR, od 14.—16. oktobra imajo v programu dve ali tri prijateljske tekme v Švici, 18. oktobra pa se bo že pričelo državno prvenstvo. Že v prvi tekmi bomo lahko gledali derbi — na Jesenicah bo gostovala Olimpija.

Posebno zanimivo bo letos tekmovanje za Alpski pokal. Tokrat je tekmovanje razdeljeno na dve skupini.

Zmagovalca obeh skupin s bosta potem pomerila za prvo in drugo mesto, drugouvrščena v skupinah pa za tretje in četrto.

Jesenice in Olimpija letos nastopata ločeno. V skupini z Olimpijo bodo igrali še

Cortina, Riesersee, KAC in Innsbruck, z Jesenicami pa Augsburg, Chaux de Fonds, Bolzano in Ortisei. Jeseničani bodo prvo tekmo odigrali v gosteh z Augsburgom, in sicer že 10. oktobra.

Z. Felc

Smučanje

Danes poletno prvenstvo

Najboljši slovenski smučarji vseh kategorij, razen pionirjev in pionirk, se bodo danes zbrali na smučišču pod Prisojnikom, kjer se bodo letos četrtič zapored pomerili med sabo za poletne re-

publiške prvake v slalomu. Smučarska zveza Slovenije je omejila nastop in bo zaradi tega tekmovalo le nekaj čez sto tekmovalcev in tekmovalk. Start bo ob 9.30 uri.

J. J.

Mladi alpinci na treningu

Od jutri dalje bodo na smučišču pod Prisojnikom trenirale najboljše mladinke pod vodstvom Milana Bernika, čez teden dni pa bodo imeli podoben skupen trening najboljše mladinci, ki jih bo vodil Jeseničan Janez Šmitek.

J. J.



ŠOLSKO LETO SE ZAČENJA PRI MLADINSKI KNJIGI

knjige učbeniki priročniki aktovke in druge šolske potrebsčine

Gostilna Blažun

Grašč Franc, Kranj
Cesta talcev 7 (Klanec)

SE PRIPOROČA — DOBRO BOSTE POSTREZENI

- Domača gorenjska jedila
- Divjačina
- Razni mešanji narezki, domače klobase - pečenice
- Jedila in pijače vseh vrst

Preseljevanje narodov pod turističnim soncem

Prostrane peščene obale pred majhno andaluzijsko ribiško vasjo Torremolinos so ležale pozimi kot tudi poletji zapuščene. Le poredkoma je sem zašel kakšen Anglež iz bližnjega Gibraltarja, da se je v skromnem vaškem hotelu ob morju odpočil od naporne kolonialne službe. Ubožne vasi s

600 hišami ni poznal noben potovalni urad na svetu.

Tako je bilo pred petnajstimi leti. Danes pa potovalni managerji iz ZDA pošljejo na plaže Torremolinos vsako leto okoli milijon ljudi. Ogromni 16-nadstropni hotelski silosi in stanovanjski stolpi so znamenje novega počitniškega velenja.

Poreč je bil na primer še pred petnajstimi leti pravo podeželsko mesto, iz katerega so se ljudje izseljevali v večja jugoslovanska mesta. Kdaj pa kdaj je pripotovalo nekaj popotnikov, da bi si ogledalo baziliko iz 4. in 6. stoletja. Edini hotel je premoagal 80 postelj.

Danes lahko Poreč sprejme skoraj 20.000 turistov. Prejšnje leto se je okoli 180.000 turistov sončilo na plažah tega počitniškega mesta.

Dva hotela z okoli 250 posteljami je premogel tuniški Hammamet pred enajstimi leti za tistih nekaj turistov, ki so zašli v to severnoafriško deželo v razvoju. Danes se vrsti na devet kilometrov dolgi obali Hammameta hotel za hotelom in več kot 7000 postelj čaka na reko turistov iz Evrope.

Na planjavah Sredozemlja in Črnega morja, ob Atlantiku in Pacifiku ustvarjajo armade gradbenih delavcev tako rekoč iz nič nova turistična mesta.

Močvirne obalne predele spreminjajo z milijoni v sončne plaže kot na primer v Franciji. V negostoljubne strme obale z dinamičnim vrezujejo vabljive zalive za kopanje kot na Tennerefi. Odročne živalske rezervate povezujejo z asfaltnimi turističnimi cestami kot na primer v Keniji in v Nepalju.

150 MILIJONOV NA TURISTIČNEM POHODU

Še pred petimi leti so morali v Mombasi na Indijskem oceanu prignati pred vsakim pristanom letala z letališča žirafe, danes pa sodi to pristaniško mesto k najbolj prometnim pristaniščem vzhodne Afrike.

Naj bo revna ali bogata, kapitalistična ali socialistična, nobena dežela se ne želi več odreči počitniškim kupčijam. Od Antartike do Aljaske, od Barija do Bahamskih otokov, povsod se borijo za turistične devize in povsod cenijo turizem kot gospodarsko-politično čudežno sredstvo, in to po pravici.

Samo lani je v doslej neslučenem preseljevanju narodov šlo na pot v inozemstvo okoli 150 milijonov ljudi. Toliko pa premorejo Zvezna republika Nemčija, Francija, Nizozemska, Belgija, Avstrija in Švica. Ta armada modernih nomadov je lani porabila okoli 12 milijard dolarjev, približno toliko kot vrže vsa letna proizvodnja aluminija, svinca, bakra in železne rude na svetu.

Brez dotoka turistov bi številne dežele bankrotirale. Mehika dobi skoraj 44 odstotkov svojih deviz od turi-

stov, Španija 41 odstotkov, Portugalska 28 odstotkov in Avstrija 23 odstotkov.

Kanada zasluži z obiskovalci na leto več kot pa s svojo pšenico. V vzhodnoafriški Keniji je turizem že presegal izvoz kave. V Izraelu pa zaslužio od turistov več kot pa od južnega sadja, ki ga izvažajo.

DRŽAVNI TURISTIČNI KREDITI

Turistični tropi že križarijo na fotosafarijih po afriških savanah, plezajo na vrhove Andov, križarijo po Antarktiki in se s sanmi na pasjo vprego vozijo po Grenlandiji. Grčija je na primer v zadnjih dveh letih s približno 185 milijoni dolarjev državnih kreditov pospeševala gradnjo hotelov. Francija je v letu 1968 porabila več kot 4 milijone dolarjev za državno turistično propagando in celo Kenija, ki je šele v razvoju, namerava do leta 1974 porabiti okoli 34 milijonov dolarjev za pospeševanje turizma.

Španija je lani doživela pravo invazijo, saj jo je obiskalo okoli 22 milijonov tujih turistov, kar je skoraj dve tretjini španskega prebivalstva. Pred desetimi leti je prišlo v Španijo samo okoli šest milijonov turistov.

Leta 1960 je preživelo dopust na jadranskih obalah SFRJ okoli 900 tisoč turistov, lani pa jih je bilo že petkrat toliko.

»Poželenje po tujih deželah je najbolj sladka in modra pregreha, kar jih pozna ta svet.« je rekel neki pisatelj.

Kot le malokatera gospodarska veja je turizem v zadnjih letih v razvitih deželah prinesel vedno večje dohodke. V industrijskih deželah so se v zadnjih desetih letih povečali izdatki za potovanja poprečno enkrat hitreje kot pa vsa ostala osebna potrošnja. Medtem ko so Zahodni Nemci na primer med letoma 1956 in 1965 povečali svoj dohodek za 121 odstotkov, pa so se njihovi izdatki za potovanja in dopuste v tem času povečali za več kot 400 odstotkov.

VEC CASA

Blaginja pa ni prinesla samo denarja, temveč tudi čas za potovanje. Srednjeevropejec leta 1970 ima pri pričakovani starosti 68 let možnost, da preživi 22 let več prostega časa, kot ga pa je preživel njegov stari oče.

Načrtovalci bodočnosti napovedujejo za leto 1980 že 30-urni delovni teden in 10 do 12 tednov letnega dopusta.

Zmerom hitrejša, udobnej-

ša in cenejša prometna sredstva zapeljujejo dopustnika, da bi preživel svoj na novo pridobljeni prosti čas zunaj meja svoje dežele. Za milijone je reaktivno letalo že običajno prometno sredstvo, ki jih prepelje na daljne dopustniške obale in v eksotične kraje.

Grčija, Romunija in Portugalska so dežele, v katere se je pred leti dalo priti le po večdnevem težavnem potovanju, danes pa so dosegljive po tri ali štiriurni vožnji z letalom iz srednje Evrope. Kenija, Cejlon ali pa Tajška pa so se približale za dan potovanja.

ODPRTE VSE MEJE

Danes lahko pride turist brez vizuma v skoraj vse evropske dežele. Do konca petdesetih let je Franco okleval, da bi Španijo odprl množičnemu turizmu, kajti preveč se je bal, da bi dopustniki motili pokopalski mir njegove diktatorske politike. Danes je počitniška industrija najpomembnejša gospodarska panoga v Španiji. Na plažah, kjer so še pred enim desetletjem moške v minimalkah zapirali zaradi nemorale, se danes pretegujejo dekleta v bikinijih.

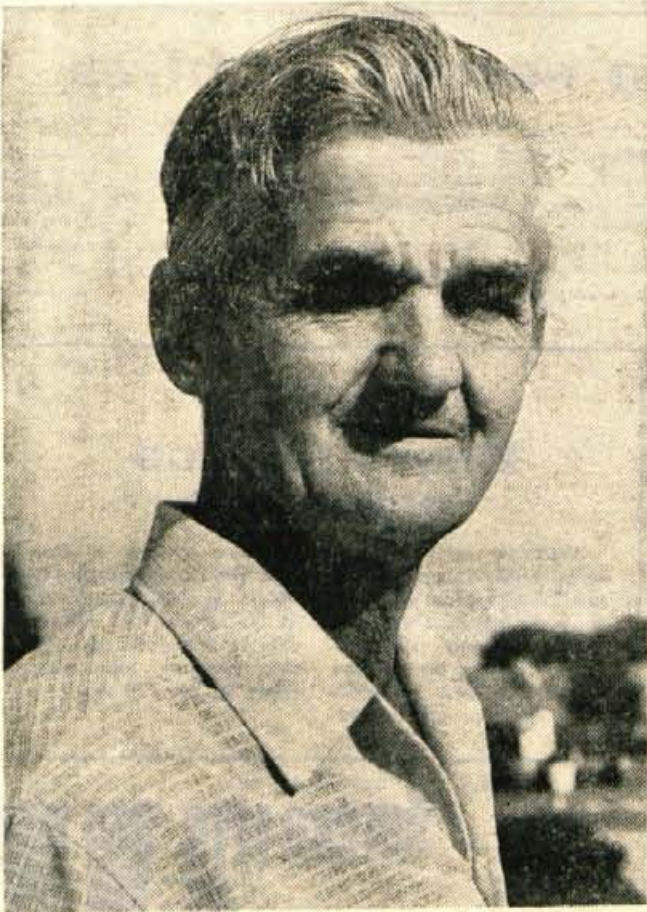
V Sovjetsko zvezo so lani spustili okoli 600.000 dopustnikov z Zahoda, v Romuniji pa imajo privatniki že nekaj let spet svoje restavracije. Monotone državne restavracije niso ustrezale zahtevam zahodnih turistov. V Madžarsko so spustili ameriški kapital itd.

USPEHI NACRTOVANJA

Turistično načrtno gospodarstvo vzhodnih držav je obrodilo uspeh. Bolgarija je zabeležila od leta 1960 do 1969 v turizmu povečanje za okoli tisoč odstotkov, Romunija celo za 1300 odstotkov. Zahodne dežele, ki niso imele državnega turističnega načrtovanja, so zaostale. V Grčiji na primer je bil turizem do šestdesetih let bolj zasebna zadeva, zato je skoraj stagniral.

Zato tudi zahodne kapitalistične dežele vse bolj uvajajo turistično načrtno gospodarstvo. Hotelirstvo in restavracije v glavnem puščajo v zasebnih rokah, toda z državnimi razvojnimi načrti in milijonskimi investicijami za ceste, električno mrežo in vodovode v turističnih področjih in pa z ugodnimi krediti, davčnimi olajšavami in subvencijami za hotele pomagajo vlade turistični industriji. Na Siciliji na primer plačajo oblasti vsem čarterskim družbam, ki dovažajo turiste 5-odstotni dodatek na vozno ceno. Graditelji novih hotelov dobijo ugodne kredite in na avtomobilskih cestah v južni Italiji se dopustniki v sezoni vozijo ob znižani ceni. Razliko plača državna blagajna.

(Po Der Spiegelu)



»Človek se družbeno ne sme udejstvovati zaradi osebnih interesov, ampak zaradi tega, da bi se naša družba bolj gospodarno razvijala,« pravi 59-letni Alojz Sušteršič iz Crnivca, najstarejši odbornik občinske skupščine v Radovljici in član delavskega sveta jese-niške Železarnice. »Osebnost sem zato, da določenim ljudem, ki ne delajo prav, preprečimo posege v gospodarsko in politično življenje. Zato srčno rad povem tisto, kar se mi ne zdi pravilno. Bivši direktor računovodskega sektorja Železarnice tovariš Ravnik mi je nekoč dejal: Sušteršič, vi ste naša slaba vest!«

»Vedno me je bolelo, če je manjša skupnica odločala o zadevah večine. Spomladi 1968. leta so v Železarni sprejeli nov pravilnik o nagrajevanju po grupah. Delavci bi morali razpravljati o pravilniku, vendar ga nam kljub naši pravici niso dali v razpravo. Obravnavala ga je le ožja komisija, delavski svet pa ga je potrdil. Čeprav nisem bil član delavskega sveta, sem šel na to sejo in povedal, kar sem mislil, čeprav se vsem ni zdelo prav...«

Sivolasi možak, dobrodušnega in razgubanega obraza, nam je ob slovesu še dejal: »Prosim vas, zapišite, da je bil z združitvijo majhnih kmetijskih zadržan udarec zasebnemu kmetu. Majhna zadruga mu je dajala stroje, večje pa gledajo samo na denar in komercializacijo!«

-lk